



TÄNAME, ET OSTSITE HOTPOINT ARISTON TOOTE.

Täielikuma tugiteenuse saamiseks registreerige oma seade aadressil: www.hotpoint.eu/registerEnne seadme kasutuselevõttu lugege hoolikalt läbi ohutus- ja paigaldusjuhend. Lisateave on toote kohta saadaval veebisaidil: docs.hotpoint.eu

Ärge unustage pärast paigaldamist eemaldada nöudepesumasinast kõiki transpordi kaitseosi.

JUHTPANEEL

1. Indikaatortulega **SISSE-/VÄLJA** ja taaslähtestuse nupp
2. **EELMISE** programmi nupp
3. **JÄRGMISE** programmi nupp
4. Indikaatortulega programminupp **LEMMIK**
5. Tühja **soolapaagi** indikaatortuli
6. Tühja **loputusvahendipaagi** indikaatortuli
7. **KATLAKIVIEEMALDUSE** indikaatortuli
8. **Suletud vee kraani** indikaatortuli
9. **Ekraan**
10. **Programmi numbriga ja pesutsükli lõpuni jäänenud aja näidik**
11. Indikaatortulega **funktsiooninupp 3D Zone Wash**



12. Indikaatortulega **funktsiooninupp Pooltäis / Sätted**, vajutus 3 s
13. Indikaatortulega **funktsiooninupp Ekstrakuiv**
14. Indikaatortulega **funktsiooninupp Viivitus**
15. Indikaatortulega nupp **STARIDI/Pausi**

ESMAKASUTUS

SÄTTEMENÜÜ

1. Lülitage seade **SISSE/VÄLJA** nupust sisse.
2. Hoidke nuppu **Sätted** (Pooltäis) 3 sekundit all, kuni kuulete piiksu ja ekraanil kuvatakse „SEt“ (Säte).
3. Ühe sekundi pärast kuvatakse esimene saadaval säte (täh „h“).
4. Vajutage nuppu **EELMINE</JÄRGMINE>**, et kerida läbi saadaval säte loendi (vt tabelit allpool), seejärel vajutage nuppu **STARIDI/Pausi** , et näha valitud sätet ja selle väärust muuta.
5. Vajutage vääruse muutmiseks nuppu **EELMINE</JÄRGMINE>**, seejärel vajutage nuppu **STARIDI/Pausi** , et uus väärus salvestada ja peame-nüüsse naasta.
6. Muu säte muutmiseks korrage toiminguid 4 ja 5.
7. Menüüst väljumiseks vajutage **SISSE/VÄLJA** nupust või oodake 30 sekundit.

TÄHT	SÄTE	VÄÄRTUSED (Vaikesäte: paksus kirjas)
	Vee kareduse tase (vt „VEE KAREDUSE MÄÄRAMINE“ ja „VEE KAREDUSE TABEL“)	1 2 3 4 5
	Loputusvahendi tase (vt „LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE“)	0 1 2 3 4 5
	ActiveDry (vt „VALIKUD JA FUNKTSIOONID“ „1“ = sees, „0“ = väljas)	1 0
	Valgus põrandale (vt „VALIKUD JA FUNKTSIOONID“ „1“ = sees, „0“ = väljas)	1 0
	Heli „1“ = sees, „0“ = väljas	1 0
	Tehasesätted Vajutage nuppu STARIDI/Pausi , et taastada sättemenüü kõigi väärustute tehasesätted.	-

SOOLANÖU TÄITMINE

Soola kasutamine aitab vältida KATLAKIVI kogunemist nöudele ja masina funktsionaalsetele osadele.

Soolapaak asub nöudepesumasina allosas (alumise resti all vasakul küljel).

• **Soolanöu** ei tohi **kunagi tühji olla**.

• Vee kareduse määramine on tähtis.

• Soola tuleb lisada, kui juhtpaneelil põleb SOOLA LISAMISE indikaatorluti.



1. Eemaldage alumine rest ja keerake soolanöu kork lahti (vastupäeva).
2. Paigaldage lehter (vt joonis) ja täitke soolanöu servani (umbes 0,5 kg); seejures võib nööst väljuda vett.
3. **Ainult esimene kord, kui seda teete:** täitke soolanöu veega.
4. Eemaldage lehter ja pühkige avalt soolajäägid.

Keerake kork kõvasti kinni, nii et pesuprogrammide ajal ei pääseks soolanöusse pesuvahendit (see võib veepehmendajat tösiselt kahjustada).

Käitage programmi kohe pärast soolapaagi täitmist, et vältida korro-siooni.

Vee kareduse määramine

Et veepehmendaja saaks ideaalselt töötada, peab vee karedus olema määratud vastavalt vee reaalsele karedusele teie kodus. Seda teavet saate oma vee-ettevõttelt. Tehasesede on „3“. Vt „VEE KAREDUSE TABEL“.

Muutmiseks järgige juhtnööre jaotises „SÄTTEMENÜÜ“.

Kasutage ainult spetsiaalselt nöudepesumasinatele mõeldud soola.

Kui olete soola masinasse valanud, kustub SOOLA LISAMISE vajaduse indikaatorluti.

Kui soolanöu ei ole tädetud, võib katlakivi kogunemine kahjustada veepehmendajat ja kütteelementi.

Soola on soovitatav kasutada igat tüüpiga nöudepesumasina pesuaineaga.

Vee kareduse tabel			
Tase	°dH Saksa kraadid	°fH Prantsuse kraadid	°Clark (UK) kraadid
1 (pehme)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (keskmine)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (keskmine)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (kare)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (väga kare)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

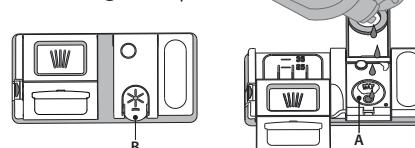
VEEPEHMENDUSSÜSTEEM

Veepehmendaja vähendab automaatselt vee karedust, hoides seeläbi ära katlakivi tekke kütteelemendile ja töhustades pesu. See süsteem taatab ennast soola abil, seega tuleb soolanöu tühjenemise korral uesti soolaga täita. Taastesagedus oleneb vee karedusastmes seadest: regeneratsioon leibas üks kord **4-6** ööksüklki kohta, kui vee karedusastmeks on määratud **3**. Regenerereerimine toimub tsüklki alguses puhta vee lisakogusega.

- Üks taastamine: ~ kulutab ~3L vett;
- Lisab tsüklki kestusele 5 minutit;
- Kulutab vähem kui 0,005 kWh energiat.

LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE

Loputusvahend muudab nöude KUVATAMISE lihtsamaks. Loputusvahendi dosaator **A** vajab täitmist, kui juhtpaneelil põleb LOPUTUSVAHENDI LISA-MISE märgutuli .



1. Dosaatori **B** avamiseks vajutage kaanel olevat sakki ja tömmake seda enda poole.
2. Valage dosaatorisse ettevaatlilikult loputusvahend, kuni selle tase jõuab maksimum-taset (110 ml) näitava sälguni täiteaval - vältige loputusvahendi mahavoolamist. Kui see juhtub, kuivatage maha voolanud vahend kohe kuiva lapiga.

3. Vajutage kaant, kuni see klöpsuga sulgeb.

ÄRGE valage loputusvahendit otse pesukambrisse.

Loputusvahendi doosi reguleerimine

Kui ei ole kuvatamise tulemustega täielikult rahul, saate kasutatava loputusvahendi kogust reguleerida.

Muutmiseks järgige juhtnööre jaotises „SÄTTEMENÜÜ“.

Kui loputusvahendi tasemeks on määratud NULL, siis loputusvahendit ei kasutata. Kui loputusvahend otsa saab, ei sütti LOPUTUSVAHENDI LÖPPE-MISE indikaatorluti.

Olenevalt nöudepesumasina mudelist saab valida kuni **6** taseme vahel

- Kui nöodel esineb sinakaid jälgi, määrase madalam tase (0-3).
- Kui nöodel on veepiiskade või katlakivi jälgi, määrase kõrgem tase (4-5).

PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE

Pesuvahendi dosaatori avamiseks kasutage avamisseadet **C**.

Pange pesuvahend ainult kuiva dosaatorisse **D**. Eelpesu jaoks möeldud pesuvahend pange otse pesukambrisse.



1. Pesuvahendi doseerimisel kasutage õige koguse määramiseks eelmainitud teavet. Dosaatori **D** sees on näidud abiiks puustusvahendi doseerimisel.
2. Puhastage dosaatori servadelt pesuvahendi jäägid ja sulgege kaas (kostab klöpsatus)
3. Pesuvahendi dosaatori kaane sulgemiseks tömmake seda ülespoole, kuni sulgemisseade on kindlalt oma kohal.

Pesuvahendi dosaator avaneb automaatselt, kui vastavas programmis on selleks õige hetk käes.

Muu pesuaine peale nöudepesumasina oma kasutamine võib kaasa tuua seadme rikke.

IGAPÄEVANE KASUTAMINE

1. VEEÜHENDUSE KONTROLL

Veenduge, et nõudepesumasin on veevärgiga ühendatud ja kraan on lahti.

2. LÜLITAGE NÕUDEPESUMASIN SISSE

Avage uks ja vajutage **SISSE/VÄLJA** nuppu.

3. PANGE NÕUD RESTIDELE (vt RESTIDE TÄITMINE).

4. PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE

5. CH VALIGE PROGRAMM JA SOBIV PESUTSÜKKEL

Valige köige sobivam programm olenevalt nõude tüübist ja määrdumisastmest (vt *PROGRAMMIDE KIRJELDUS*) vajutades valitud **EELMISE</JÄRGMISE>** nuppu.

Tehke soovitud valikud (vt *VALIKUD JA FUNKTSIOONID*). Kõik lisafunktsioonid pole iga programmiga kokkusobivad.

6. START

Käivitage pesutsükkel, vajutades nuppu **STARIDI/Pausi** (süttib LED) ja sulgedes 4 sekundi jooksul ukse. Programmi käivitamisel kõlab üks piiks. Kui ust 4 sekundi jooksul ei suleta, kõlab alarm. Sel juhul avage uks, vajutage nuppu **STARIDI/Pausi** ja sulgege uks uuesti 4 s jooksul.

7. PESUTSÜKLI LÖPP

Pesutsükli lõpust annab märku heli ja ekraanile kuvatakse **END** (LÖPP). Avage uks ja lülitage seade välja, vajutades nuppu **SISSE/VÄLJA**. Pöletuste välimiseks oodake paar minutit enne nõude väljavõtmist. Tühjendage restid, alustades alumisest.

TÖÖTAVA PROGRAMMI MUUTMINE

Kui valitud on vale programm, saab seda muuta, kui see on äsja alustanud. **LÄHTESTAGE** masin: hoidke vähemalt 3 sekundit all nuppu **SISSE/VÄLJA** ja masin lülitub välja. **Ekraanil kuvatakse „0:01”**. Sulgege uks ja oodake, kuni tühjendustsükkel lõpeb (umbes 1 minut). Avage uks ja lülitage masin nupust **SISSE/VÄLJA** taas sisse ja valige uus pesutsükkel ning soovitud lisafunktsioonid. Käivitage tsükkel, vajutades nuppu **STARIDI/Pausi** ja sulgedes 4 sekundi jooksul uks.

NÕUDE JUURDELISAMINE

Avage masinat väljalülitamata uks esialgu natukene, et vältida vee väljapritsimist (nupu **STARIDI/Pausi** LED hakkab vilkuma) (**Ettevaatust! Kuum aur!**), ja pange nõud masinasse. Vajutage nuppu **STARIDI/Pausi** ja sulgege uks 4 sekundi jooksul, tsükkel jätkub kohast, kus see katkestati.

TAHTMATUD KATKESTUSED

Kui uks pesutsükli ajal avatakse või esineb elektrikatkestus, siis tsükkel seisub. **AINULT JUHUL, KUI VAJUTATE NUPPU STARIDI/Pausi** ja sulgete ukse 4 sekundi jooksul, jätkub tsükkel kohast, kus see pooleli jäi.

NÕUANDED JA NÄPUNÄITED

NÕUANDED

Enne nõude korvi ladumist pühkige neilt toidujäägid ja valage klaasid tühjaks. **Nõusid eelnevalt jooksva vee all loputada ei ole vaja.**

Paigutage nõud nii, et need on kindlalt paigas ega saa ümber kukkuda; anumad seadke avaga allapoole ja kumerad/nõgusad pinnad kaldu, et vesi pääseks igale pinnale ligi ja saaks vabalt voolata.

Hoiatuse! Kaaned, käepidemed, kandikud ja pannid ei tohi takistada pihus-tihoobade pöörlemist.

Väikesed esemed paigutage söögiriistade korvi.

Tugevalt määrdunud nõud ja potid-pannid tuleks asetada alumisse korvi, sest selles osas on veejoad tugevamad ja pesemine töhusam.

Kui olete nõud masinasse pannud, kontrollige, et pihurstihoovad saavad vabalt pööreda.

SOBIMATUD NÕUD

- Puidust nõud ja söögiriistad.
- Örnad kaunistustega klaasid, kunstkäsitöö ja antiiknõud. Nende kaunistused ei talu masinpesu.
- Sünteelilistest, suurt kuumust mittetaluvatest materjalidest esemed.
- Vasest ja tinast nõud.
- Tuba, vaha, määrddeainete või tindiga määrdunud nõud.

Klaasimalingute ja alumiiniumist/höbedast nõude värvid võivad pesu käigus muutuda. Mõned klaasisordid (nt kristallemed) võivad mitme pesutsükli tagajärvel muutuda ka läbipaistmatuks.

KLAAS- JA PORTSELANNÕUDE KAHJUSTUSED

- Peske masinas ainult selliseid nõusid, mille kohta tootja on kinnitanud, et need sobivad masinipesuks.
- Kasutage nõudega sobivat örnatoimelist pesuvahendit.
- Võtke klaasid ja söögiriistad kohe pärast pesutsükli lõppu masinast välja.

SOOVITUSED ENERGIA KOKKUHOIUKS

- Kui kodust nõudepesumasinat kasutatakse tootja juhistele kohaselt, **kulus tab nõude pesemine nõudepesumasinas üldiselt VÄHEM ENERGIAT ja vett kui käsitsipesu.**
- Nõudepesumasina optimaalseks kasutuseks **on soovitatav käivitada pesutsükkel siis, kui masin on täis.** Koduse nõudepesumasina tootja poolt lubatud mahuni täis laadimine aitab säasta energiat ja vett. Teavet nõude õigesti laadimise kohta leiate peatükist RESTIDE TÄIS LAADIMINE. Osalise täitmise korral on soovitatav võimaluse korral kasutada spetsiaalseid programme (Half load (Pool täit) / Zone Wash (Tsoonipesu) / Multizone (Mitu tsoonii)) ja täita vaid valitud restid. Nõudepesumasina valesti täitmise ja ületäitmise võib rohkem ressurssse kulutada (vesi, energia ja aeg, suurem müratase) ning vähendada pesu ja kuivatamise kvaliteeti.
- Nõude käsitsi eelloputus suurendab vee ja energia kulu ning ei ole soovitatav.

HÜGIEEN

Vältimaks ebameeldivaid lõhnu ja setteid, mis võivad masinasse kogune da, **käivitage vähemalt kord kuus mõni kõrge temperatuuriga programm.** Pange masinasse teelusikatäis pesuvahendit ja laske programmil lõpuni käia ilma nõusid masinasse panemata.

KÜLMAKINDLUS

Kui seade pannakse keskkonda, kus temperatuur võib langeda alla külmumispunkti, **tuleb seade täielikult veest tühjaks lasta.** Keerake vekraan kinni, eemaldage sisse- ja väljalaskevoolelikud ning laske kogu veel välja voolata. **Veenduge, et soolapaak oleks täidetud lahustunud regenerereerimisoolaga,** et kaitsta seadet temperatuuril kuni -20°C .

Kui seadet on hoitud külmumistemperatuuril, tuleb sellel lasta seista temperatuuril vähemalt 5°C **vähemalt 24 tundi**, enne kui seda kasutatakse.

PROGRAMMIDE TABEL

Programm	Programmide kirjeldus	Kuivatamine faas ActiveDry	Saadaolevad valikud *)	Pesu programmi kestus (t:min)**	Veekulu (Iliitrit tsükli kohta)	Elektrikulu (kWh/tsükkel)
P1 ECO	Öko 50° - Säästaprogramm sobib tavaliselt määrdunud nöude pesemiseks, see programm kasutab selleks otstarbeeks kõige optimaalsemalt energiat ja vett ning seda programmi kasutatakse Euroopa Liidu ökoklassini nöuetega vastavuses olemise hindamiseks.	✓ ✓	(3D)	3:30	9,5	0,76
P2 A	Automaatne Intensiivrežiim 65° - Automaatprogramm tugevalt määrdunud nöudele ja pannidele.	✓ ✓	(3D)	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
P3 A	Automaatne Segatud 55° - Automaatprogramm kuivanud toidujääkidega mõõdukalt määrdunud nöudele.	✓ ✓	(3D)	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
P4 A	Automaatne Kiirpesu 50° - Automaatprogramm mõõdukalt ja kergelt määrdunud nöudele. Igapäevane tsükkel, mis tagab optimaalse puastuse ja kuivatuse lühema aja jooksul.	✓ ✓	(3D)	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
P5	Kiire 45° - Programmi on soovitatav kasutada piiratud koguse kergelt määrdunud nöude jaoks, millel pole kuivanud toidujääke. Ei hõlma kuivatusfaasi.	- ✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
P6	Örn 45° - Programm örnade nöude pesemiseks, mis on tundlikum kõrgete temperatuuride suhtes, nt klaasid ja tassid.	✓ ✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
P7	Head ööd 55° - Sobib masinaga pesemiseks öisel ajal. Tagab optimaalse puastuse ja kuivatuse võimalikult vaikse heliga.	✓ ✓		3:50 - 4:10	10,5 - 14,5	0,80 - 1,15
P8	Antibakteriaalne režiim 65° - Keskmiselt või tugevasti määrdunud nööd, koos täiendava antibakteriaalse pesuga. Saab kasutada nöudepesumasina hoolduseks	✓ -	(3D)	1:55 - 2:10	12,0 - 19,0	1,40 - 1,80
P9	Leotus - Kasutatakse lauanöude värskendamiseks, et neid hiljem pesta. Selle programmiga pesuvahendit ei kasutata.	- ✓		0:12	4,5	0,10
P10	Isepuhastuse 65° - Programm kasutamiseks nöudepesumasina hooldamisel, teostada ainult TÜHJA nöudepesumasina korral kasutades nöudepesumasina hoodamiseks möeldud spetsiaalseid puastusvahendeid.	- -		1:15	11,0	1,10

Säästaprogrammi andmed on mõõdetud laboratoorsetes tingimustes vastavalt Euroopa standardile EN 60436:2020.

Märkus kat selaboritele: teavet võrdlevate EN-katsetingimustele kohta saate meiliaadressil: dw_test_support@whirlpool.com

Nööde eeltöötlus ei ole ühegi programmi kasutamise eelselt vajalik.

*) Kõiki valikuid korraga kasutada ei saa.

**) Programmide väärtingimused (v.a Säästurežiim (Öko) on ainult näitlikud. Tegelik aeg võib varieeruda olenevalt paljudest teguritest, nagu näiteks sissevõetava vee temperatuur ja rõhk, toatemperatuur, pesuvahendi kogus, pestavate nööde hulk ja tüüp, nööde paigutus, lisavalikud ja anduri kalibreering. Anduri kalibreering võib pikendada programmi kestust kuni 20 minuti võrra.

VALIKUD JA FUNKTSIOONID

LISAFUNKTSIOONE saab valida/eemaldada pärast programmi valimist, vajutades otse ajakohast nuppu (kui see on saadaval, süttib indikaator) (vt jaotist JUHTPANEEL). Kui valik ei ole konkreetse programmi puhul saadaval (vt PROGRAMMIDE TABELIT), vilgub vastav LED-tuli kiiresti kolm korda ja kostavad helisignaalid. Valikut ei kävitata. Lisafunktsioon võib muuta programmi kestust ja vee- ning energiakulu.

3D ZONE WASH : tänu lisaveejugadele pakub see funktsioon 80% suuremat vee võimsust, intensiivsemat ja võimsamat pesu alumisel restil selleks ettenähtud alal. Seda funktsiooni on soovitatav kasutada pottide ja toiduvormide pesuks (vt 3D ZONE WASH laadimise jaotist).

POOLTÄIS : kui pestavaid nöusid pole palju, kasutage olenevalt valitud programmist kas vee, elektri või aja säästmiseks funktsiooni POOLTÄIS. Ärge unustage vähendada pesuvahendi kogust.

EKSTRAKUIV : viimase loputuse järel kasutatakse kõrgem temperatuuri ja pikem kuivatusfaas aitavad nöusid paremini kuivatada. EKSTRAKUIV valik pikendab pesutsüklist.

VIVITUS : programmi kävitamist saab **30** minutit kuni **24** tundi edasi lükata.

1. Valige programm ja kõik soovitud lisavalikud. Programmi kävituse edasilükkamiseks vajutage nupule VIITSTART (korduvalt). Reguleeritav vahemikus 0:30 kuni 24 tundi. Kui on jõutud 24 tunni sätteeni, vajutage uesti nuppu VIIVITUS, et funktsioon VIIVITUS inaktiveerida.

2. Vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.

3. Kui määratud aeg on määrdunud, kustub indikaatori tuli ja programm algab automaatselt.

Kui programm on kävitunud, ei saa VIITSTARIDI valikut aktiveerida.

LEMMIXPROGRAMM : võimalus salvestada lemmikprogramm, et seda oleks mugavam kasutada. Valige nupuga EELMINE/JARGMINE programm ja hoidke seejärel programminuppu LEMMIK 3 sekundit all.

ANDUR - Kui määrdumistaset tuvastab andur, kuvatakse ekraanil animatsioon (ligikaudu 20 min) ja tsükli kestust värskendatakse. Andur tuvastab nööde määrdumistaset ja on saadaval kõigis programmis (v.a Öko), reguleerides programmi ajakohaselt.

VALGUS PÖRANDALE : pörandale suunatud LED-lambi valgus näitab, et nöudepesumasin töötab. Tuli kustub tsükli lõppemise järel. Funktsioon on vaikimisi aktiivne, kuid selle väljalülitamine on võimalik SÄTTEMENÜÜS.

ActiveDry : on konvektsioonkuivatussüsteem, mis avab ukse automaatselt, kuivatusfaasi ajal/järel, et tagada alati tõhus kuivatamine. Uks avaneb temperatuuril, mis on teie köögimööbli jaoks ohutu. Lisakaitseks auru eest on nöudepesumasinale lisatud spetsiaalselt loodud kaitsefooliumi.

Kaitsefoolumi paigaldusjuhiseid vaadake PAIGALDUSJUHENDist.

Funktsioon on vaikimisi aktiivne, kuid selle väljalülitamine on võimalik SÄTTEMENÜÜS.

KATLAKIVIEEMALDUSE alarm : tuvastatud on katlakivi kogunemine seadme sisekomponentidel. Kontrollige, kas **veekareduse säte on õige ja kas paagis on soola** (vt ESMAKASUTUS), seejärel kasutage **katlakivieemalduse toodet** (soovitatav on tootemark WPro) **programmiga Isepuhastus**. Kui katlakivi on eemaldatud, lõpetatakse ikooni kuvamine. Kui eespool toodud toiminguid ei tehta, langeb seadme jõudlus. Katlakivieemalduse hoiatus hakkab vilkuma ja ekaanil kuvatakse alarm «dES». Kui ka nüüd midagi ei tehta, saab seadmes käivitada piiratud arvu tsükleid (näidatud koos alarmsga «dES»), misjärel kasutus blokeeritakse, et ennetada komponentide kahjustusi, **seejärel saab kasutada ainult programmi Isepuhastus**. Täieliku katlakivieemalduse järel seade deblokeeritakse. Väga suure koguse katlakivi korral võib olla vajalik selle eemaldamiseks katlakivieemaldus teha kaks korda.

VEEKRAAN ON SULETUD - alarm - Vilgub, kui vett ei tule sisse või kui vee kraan on suletud.

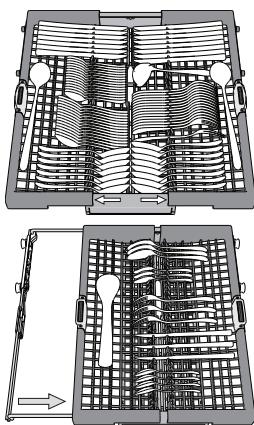
RESTIDE TÄITMINE

SÖÖGIRIISTADE REST

Kolmas rest on mõeldud söögiriistade jaoks. Paigutage söögiriistad, nagu joonisel näidatud. Söögiriistade eraldi paigutamine teeb nende kokkukogumise pärast pesu lihtsamaks ja parandab nende pesemist ja kuivamatist.

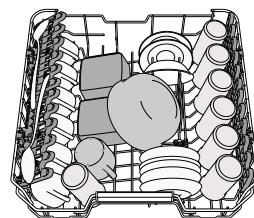
Noad ja muud teravad esemed tuleb paigutada teradega allapoole.

Söögiriistade korp on varustatud kahe relssidel liikuva liugriiliga, et allapoole jäävad ruumi täielikult ära kasutada ja võimaldada ülemisele restile paigutada ka kõrgeid esemeid.



ÜLEMINE REST

Sii paigutage örnemad ja kergemad nöud; klaasid, tassid, alustassid, madalad salatikausid. Ülemisel restil on ülestõtetavad toed, millega võib toestada näiteks üksteise körvale seatud alustasse, või hoida need all, kui restil on kausid ja toidukarbid.



(ülemise resti laadimisnäidis)

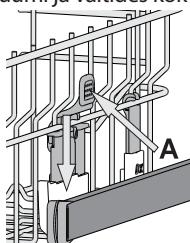
Ülemise resti kõrguse reguleerimine

Ülemise resti kõrgust saab reguleerida: kui see paigutatakse kõrgemale, mahuvad alumisele restile suuremad nöud, kui see aga seada madalamale, saab paremini ära kasutada ülemise resti tuge sid, luees üles rohkem ruumi ja vältides kokku puudet alumisel restil asuvate nöudega.

Ülemisel restil on olemas **ülemise resti kõrguse regulaator** (vt joonis), resti töstmiseks pole vaja hoobasid vajutada, vaid töstke seda lihtsalt äärtest hoides ülespoole, kuni see on stabiliselt ülemises positsioonis paigal. Tagasi alumisse positsiooni paigutamiseks vajutage hoobasid **A** resti äärtel ja liigutage korvi allapoole.

On äärmiselt soovitatav mitte muuta resti kõrgust siis, kui see on nõusid täis.

ÄRGE töstke või langetage korvi ainult ühelt poolt.



MAHT: 15 standardset kohta – sätted

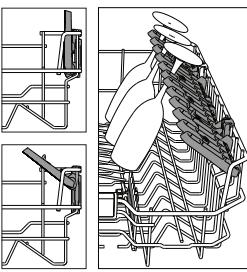
Reguleeritava paigutusega kokkukäivad labad

Külgmised kokkukäivad labad on võimalik kokku panna või lahti võtta, et optimeerida restil olevate nöude paigutust.

Veiniklaasid saab turvaliselt kokkukäivate labade vahel paigutada, seades klaasi jala vastavasse pilusse.

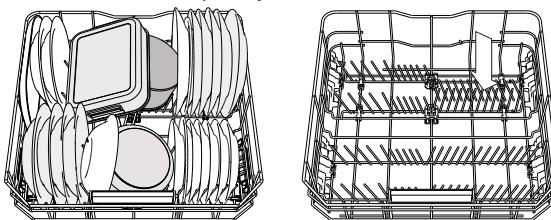
Sõltuvalt mudelist:

- laba lahtitegemiseks tuleb seda üles lükata ja pööra, et see klambrite küljest vabastada, ning seejärel alla tömmata.
- laba kokkupanemiseks tuleb seda pööra ja alla lükata või üles tömmata, et see klambrite külge kinnitada.



ALUMINE REST

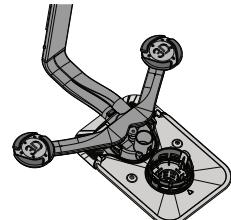
Pottidele, pannidele, taldrikutele, salatikaussidele, söögiriistadele jne. Ideaaljuhul tuleks taldrikud paigutada külgedele, et need ei puutuks kokku piustihoovaga. Alumisel restil on olemas ülestõtetavad toed, millega saab toestada taldrikuid, kui need on laotud püstises asendis üksteise körvale, või hoida all, kui restile on laotud potid ja salatikausid.



(alumise resti laadimisnäidis)

Funktsooni 3D ZONE WASH-komponendid

Funktsoon 3D Zone Wash kasutab nii nöudepesumasina alumises kui ka ülemises osas lisavee-jugasid (tähisstatud oranži värvusega), mis aitavad tugevamalt pesta äärmiselt määrdunud esemeid, pritsides nöudele suuremas koguses vett. Näide: pange potid ja ahjuvormid siseküljega tsoonipesu 3D-komponentide poole ja lülitage paneelilt sisse funktsioon 3D Zone Wash.



HOOLDUS

FILTRI PUHASTAMINE

Puhastage filtrikoostu regulaarselt, et filtrid ei ummistuks ja vesi saaksvalt masinast välja voolata.

Nöudepesumasina kasutamine ummistunud filtritega või võörkehadega filtrisüsteemis või pihustivartel võib kaasa tuua seadme talitlushäired, nagu jöndluse vähenemine, müra suurenemine ja suurem ressursikasutus.

Filtrikoost koosneb kolmest filtrist, mis koguvad pesuveest kokku toiduosa-

sesed ja suunavad siis vee taarsringlusse.

Nöudepesumasinat ei tohi kasutada, kuifiltrid puuduvad või on kin-

nitamat.

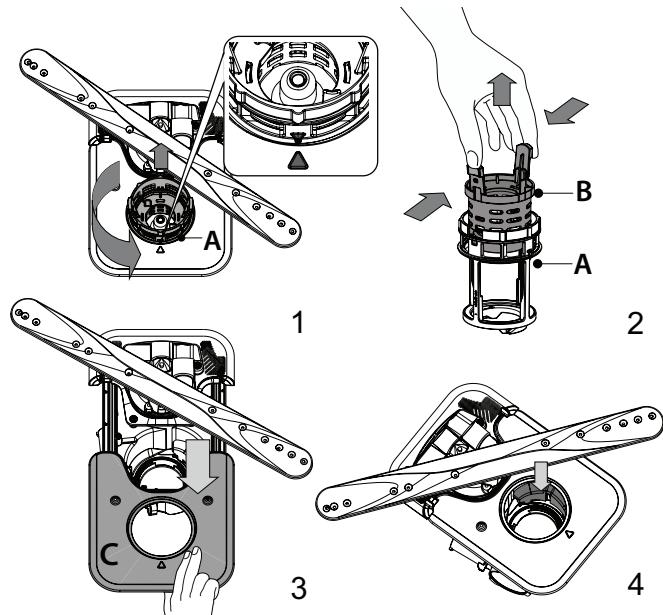
Kontrollige filtrikoostu vähemalt üks kord kuus või iga 30 tsükli tagant ja va-

jaduse korral puhastage seda pöhjalikult jooksva vee all, kasutades allpool

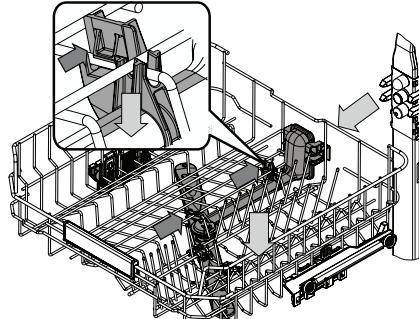
toodud juhistekohaselt mittemetallist harja:

1. Keerake silindrilist filtrit **A** vastupäeva ja tömmake see välja (joonis 1). **Filtrit uesti paigaldamisel on oluline, et suumil näidatud kaks kolmnurka kohutaksid.**
2. Eemaldage kuppelfilter **B**, avaldades selle küljetiibadele kerget survet (joonis 2).
3. Libistage välja roostevabast terastesest plaatfilter **C** (joonis 3).
4. Kui leiate võörkehased (purunenud klaas, portselan, kondid, seemned vms), **eemaldage need ettevaatlikult.**
5. Kontrollige filtrilöksu ja eemaldage sellest kõik toidujäägid. **ÄRGE KUNA-GI EEMALDAPE** pesutükli pumba kaitset (noolega näidatud) (joonis 4).

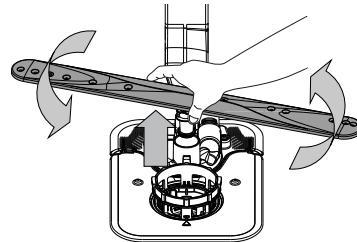
Pärast filtrite puhastamist pange filtrikoost tagasi ja kinnitage korralikult oma kohale; see on nöudepesumasina tõhusa töö tagamiseks ülioluline.



PIHUSTIHOOBADE PUHASTAMINE

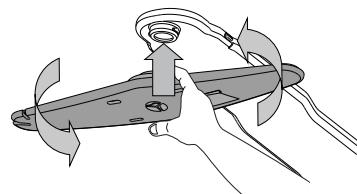


Vahel võivad toiduosaakesed kleepuda pihustihoobade külge ja ummistada vee pihustusavad. Seepärast soovitame hoobaid aeg-ajalt kontrollida ja väikese mitte-metallist harjaga puhas-tada.



Alumise pihustihoova saab eemalda da ülespoole tömmates ja vastupäeva pöörates. Pihustihoova tagasi paigaldamiseks tömmake seda alla ja pöörake päripäeva.

Ülemine pihusti tuleb eemal-dada koos kollektoriga.



Ülemise pihustihoova saab eemalda da ülespoole lükates ja vastupäeva pöörates. Pihustihoova tagasi paigaldamiseks tömmake seda üles ja pööra ke päripäeva.

VEAOTSING

Kui nõudepesumasin ei tööta korralikult, kontrollige, kas probleemi on võimalik lahendada allpool oleva loendi abil. Kui esineb muid vigu või probleeme, pöörduge volitatud müügijärgsesse teenindusse, mille kontaktandmed leiate garantiibrošüürist. Varuosad on saadaval vastavalt kehtivatele erinõuetele kuni 7 või kuni 10 aastat.

PROBLEEMID	VÕIMALIKUD PÕHJUSED	LAHENDUSED
	Soolapaak on peaaegu tühi.	Täitke paak soolaga (lisateavet - vt SOOLANÖU TÄITMINE). Kontrollige vajaduse korral vee kareduse sätet - vt VEE KAREDUSE MÄÄRAMINE.
	Soolapaak on tühi.	Täitke paak esimesel võimalusel soolaga. Seadme kasutamine ilma soolata võib selle sisekomponente kahjustada.
	Loputusvahendi dosaator on tühi. (Pärast täitmist võib loputusvahendi indikaator veel lühikeseks ajaks põlema jäädva).	Täitke dosaator loputusvahendiga (lisateavet - vt LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
	Katlakivi koguneb seadme sisekomponentidele.	Eemaldage katlakivi kohe lsepuhastusprogrammi ning kaubandusvõrgust saadaval katlakivieemaldi abil (vt VALIKUD JA FUNKTSIOONID). Täitke paak soolaga. Kontrollige vee kareduse sätet. Kui seadmest ei eemaldata katlakivi, lakkab see töötamast.
	Masin ei ole korralikult vooluvõrguga ühendatud.	Ühendage pistik seinakontakti.
	Voolukatkestus.	Ohutuse tagamiseks ei käivitu nõudepesumasin toite taastamise järel automaatselt. Avage nõudepesumasina uks, vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
	Nõudepesumasina uks ei ole suletud. ActiveDry tiht pole sissetõmmatud.	Lükake ust tugevalt, kuni kuulete klöpsu.
	Tsükkkel katkeb, kui uks avatakse kauemaks kui 4 sekundit.	Vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
	Juhtpaneel ei reageeri või on kuvatud F6 E1 .	Lülitage seade nupuga SISSE/VÄLJA välja, lülitage see ligikaudu ühe minuti pärast uuesti sisse ja taaskäivitage programm. Kui probleem ei kao, lahetage seade 1 minutiks vooluvõrgust ja ühendage see siis uuesti.
Vesi ei voola nõudepesumasinat välja. Ekraanil kuvatakse: F7 E3 või F9 E1	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Clean the filter and descale the appliance (vt FILTRI PUHASTAMINE ja KATLAKIVI EEMALDAMINE).
	Äravooluvoilik on kokku surutud.	Kontrollige äravooluvoolikut (vt PAIGALDUSJUHENDIT).
	Vee äravool on umbes.	Puhastage vee äravoolutoru.
	Nõud kolisevad üksteise vastu.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE).
	Masinas on liiga palju vahtu.	Pesuvahendit on valesti doseeritud või ei sobi see nõudepesumasinas kasutamiseks (vt PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE). Taaskäivitage praegune tsükkkel, lülitades nõudepesumasina VÄLJA, seejärel lülitage see uuesti sisse, valige uus programm, vajutage STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul. Ärge lisage pesuvahendit.
	Nõud ei ole õigesti paigutatud.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE).
	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Puhastage filtrikoost (vt HOOLDUS).
	Nõud ei ole õigesti paigutatud.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE).
	Pihustihoovad ei saa vabalt liikuda, sest nõud takistavad neid.	Asetage nõud õigesti (vt RESTIDE TÄITMINE). Kontrollige, kas ülemine rest on õiges asendis, vajaduse korral reguleerige seda (töstke üles).
	Pesutsükkel oli liiga õrn.	Valige sobiv pesutsükkel (vt PROGRAMMIDE TABEL).
	Masinas on liiga palju vahtu.	Pesuvahendit on valesti doseeritud või ei sobi see nõudepesumasinas kasutamiseks (vt PESUVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
	Loputusvahendi dosaatori kork ei ole õigesti suletud.	Veenduge, et loputusvahendi dosaatori kaas on suletud.
	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud.	Puhastage filter ja eemaldage seadmest katlakivi (vt FILTRI PUHASTAMINE).
	Soolapaak on tühi.	Täitke soolaanum (vt SOOLANÖU TÄITMINE).

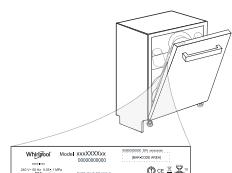
PROBLEEMID	VÕIMALIKUD PÕHJUSED	LAHENDUSED
Nõudepesumasinasse ei tule vett. Ekraanil on kuvatud: H2O ja Ø see põleb; kõlab helialarm.	Torustikus ei ole vett või on kraan kinni. Vee sisselaskevoolik on kokku surutud. Vee sisselaskevooliku sõel on umbes; see vajab puhastamist.	Veenduge, et torustikust tuleks vett ja kraan oleks lahti. Kontrollige sisselaskevoolikut (vt PAIGALDUS). Avage nõudepesumasina uks, vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul. Kontrollige ja puhastage vee sisselaskevooliku sõela. Avage nõudepesumasina uks, vajutage nuppu STARDI/Pausi ja sulgege uks 4 sekundi jooksul.
Nõudepesumasin lõpetab tsükli enne-aegselt. Ekraanil on kuvatud: F8 E3	Toidujäägid või katlakivi on filtri ummistanud. Äravooluvoilik on liiga madalal või äravooluava juurest vaakumisse tömmannud. Masinas on liiga palju vahtu. Öhk veevarustuses.	Puhastage filter ja eemaldage seadmest katlakivi (vt FILTRI PUHASTAMINE ja KATLAKIVI EEMAL-DAMINE). Kontrollige, kas äravooluvoiliku ots asub õigel kõrgusel (vt PAIGALDUS). Kontrollige ühendust reoveesüsteemi ja paigaldage vajaduse korral öhuklapp. Pesuvahendit on valesti doseeritud või ei sobi see nõudepesumasinas kasutamiseks (vt PESU-VAHENDI DOSAATORI TÄITMINE). Kontrollige, kas veevarustuses on lekkeid või pääseb öhk mingil muul viisil sisse.
Nõud ei ole kuivad.	Loputusvahendit pole või on seda liiga vähe. Nõud on masinast eemaldatud pärast ukse automaatset avanemist, kuid enne tsükli tegelikku lõppemist. Nõud pole piisava kalde all. Valitud tsüklil puudub kuivatusfaas. Nõud on tehtud teflonist või plastikust.	Veenduge, et loputusvahendi dosaator oleks täidetud (vt LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE). Ainult mitmeotstarbeliste tabletidega ei saavutata sama head kuivatust kui vedelat loputusvahendit kasutades. Veenduge, et tsükkel oleks lõppenud, enne kui alustate nõude väljavõtmist (vt IGAPÄEVANE KASUTAMINE)). Veelgi parema kuivatuse saavutamiseks on soovitatav lasta nõudel nõudepesumasinas avatud uksega pärast tsükli lõppemist veel 15 minutit seista. Kui täheldate topside, kruuside või kausside süvendites vett, proovige nõud suurema kalde all paigutada (eriti ülemisel restil), et suurem kogus vett saaks enne kuivatamise algust maha tilkuda. Kontrollige PROGRAMMIDE TABEL, kas valitud programmil on olemas kuivatusfaas. Ilma kuivatusfaasita tsükli korral ei pruugi kuivatus olla soovitud tulemusega, seega on soovitatav valida kuivatusfaasiga tsükkel.
Nõudel ja klaasidele on sinised triibud või sinakad jälged.	Loputusvahendi kogus on liiga suur.	Valige väiksem kogus.
Nõudel ja klaasidele on näha katlakivi või valkjaid plekke.	Soolapaak on tühi. Vee kareduse säte on liiga väike. Soolanöu kork pole korralikult suletud. Loputusvahendi paak on tühi või loputusvahendi kogus on liiga väike.	Täitke paak esimesel võimalusel soolaga. Seadme kasutamine ilma soolata võib selle sisekomponente kahjustada. Valige suurem väärthus (vt VEE KAREDUSE TABEL). Kontrollige soolapaagi korki ja sulgege see. Täitke dosaator loputusvahendiga ja kontrollige doosi sätet (lisateavet - vt LOPUTUSVAHENDI DOSAATORI TÄITMINE).
Nõudepesumasinal on kuvatud: F8 E5	Klapp on blokeeritud või defektne.	Sulgege võimaluse korral veekraan. Ärge lülitage toiteallikat välja. Helistage teenindusse.

Poliitikad, standardite dokumentatsioon ja toote lisateave on saadaval järgmiselt:

- QR-koodi kasutamine ja külastades veebisaite docs.hotpoint.eu
- Külastades veebisaite parts-selfservice.whirlpool.com
- Teise võimalusena **võtke ühendust meie müügijärgse teeninduskeskusega** (vt telefoninumbrit garantiikirjas). Kui võtate ühendust müügijärgse teenindusega, siis teatage neile oma toote andmeplaadi olevad koodid.

Mudeliteave on võimalik näha QR-koodi kasutades, mille leiate energiasildilt.

Sildil on lisaks mudeli identifikaator, mida saab kasutada registriportaalil aadressil <https://eprel.ec.europa.eu>.





GRAZIE PER AVER ACQUISTATO UN PRODOTTO HOTPOINT ARISTON.

Per ricevere assistenza in modo più completo, registrare il proprio apparecchio sul sito: www.hotpoint.eu/register

Prima di utilizzare l'apparecchio, legga attentamente le Istruzioni di sicurezza e di installazione. Maggiori informazioni sul prodotto disponibili sul sito web: docs.hotpoint.eu



Dopo l'installazione, ricordarsi di rimuovere tutte le parti di protezione per il trasporto dalla lavastoviglie.

PANNELLO DI CONTROLLO

1. Tasto **ACCENSIONE-SPEGNIMENTO/Ripristino** con relativa spia
2. Tasto **programma PRECEDENTE**
3. Tasto **programma SUCCESSIVO**
4. Tasto **programma PREFERITO** con relativa spia
5. Spia serbatoio Sale vuoto
6. Spia serbatoio Brillantante Vuoto
7. Spia **DECALCIFICAZIONE**
8. Spia **Rubinetto Acqua Chiuso**
9. **Display**
10. **Numeri di programma** e indicatore **di durata residua**
11. Tasto **opzione 3D Lavaggio Zona** con relativa spia



PRIMO UTILIZZO

MENU IMPOSTAZIONI

1. Azionare l'apparecchio premendo il tasto **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO**
2. Tenere premuto il tasto **Impostazioni** (Mezzo Carico) per 3 secondi, finché non si udrà un bip e il display visualizzerà "SEt" (Impostato).
3. Dopo un secondo, verrà visualizzata la prima impostazione disponibile (lettera "h").
4. Premere **PRECEDENTE</SUCCESSIVO>** per scorrere in avanti e indietro l'elenco delle impostazioni disponibili (vedere la tabella sottostante), quindi premere **AVVIO/Pausa** per visualizzare e modificare il valore dell'impostazione attualmente selezionata.
5. Premere **PRECEDENTE</SUCCESSIVO>** per modificare in avanti o indietro il valore, quindi premere **AVVIO/Pausa** per salvare il nuovo valore e tornare al menu principale.
6. Per modificare un'altra impostazione, ripetere i punti 4 e 5.
7. Premere **ACCENSIONE/SPEGNIMENTO** o attendere 30 secondi per uscire dal menu.

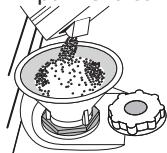
LETTERA	IMPOSTAZIONE	VALORI (Predefinito - in grassetto)
H	Grado di durezza dell'acqua (vedere "IMPOSTAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA" e "TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA")	1 2 3 4 5
F	Livello del brillantante (vedere "REGOLAZIONE DEL DOSAGGIO DI BRILLANTANTE")	0 1 2 3 4 5
D	ActiveDry (vedere "OPZIONI E FUNZIONI") "1" = Accese, "0" = Spente	1 0
L	Luce sul pavimento (vedere "OPZIONI E FUNZIONI") "1" = Accese, "0" = Spente	1 0
S	Segnale acustico "1" = Accese, "0" = Spente	1 0
I	Impostazioni di fabbrica Premere AVVIO/Pausa per ripristinare i valori di fabbrica di tutte le impostazioni incluse nel menu delle impostazioni.	-

RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO SALE

L'uso di sale previene la formazione di CALCARE sulla superficie dei piatti e sui componenti della macchina.

Il serbatoio del sale si trova nella parte inferiore della lavastoviglie (sotto il cestello inferiore sul lato sinistro).

- È indispensabile che **il serbatoio del sale non sia mai vuoto**.
- È essenziale quindi che il livello di durezza dell'acqua sia stato impostato.
- Il sale deve essere inserito quando la spia RIEMPIMENTO SALE sul pannello comandi è accesa.

- 
1. Togliere il cestello inferiore e svitare il tappo del serbatoio (ruotare in senso antiorario).
 2. Sistemare opportunamente l'imbuto (vedere figura) e rifornire il serbatoio del sale fino all'orlo (circa 0,5 kg); Non è inconsueto che l'acqua trabocchi leggermente.
 3. **Solo la prima volta: riempire d'acqua il serbatoio del sale.**
 4. Togliere l'imbuto ed eliminare qualsiasi residuo di sale dall'area circostante l'apertura.

Accertarsi che il tappo sia adeguatamente serrato per evitare l'ingresso di detergente all'interno della vaschetta durante il programma di lavaggio (ciò potrebbe causare il danneggiamento del dispositivo addolcente senza possibilità di riparazione).

Eseguire un programma ogni volta che si completa il riempimento del serbatoio del sale per evitare la corrosione.

Impostazione della durezza dell'acqua

Per consentire che il dispositivo addolcente dell'acqua agisca al meglio, è essenziale che l'impostazione del livello di durezza dell'acqua tenga conto della sua durezza effettiva nell'utenza domestica. È possibile ottenere il valore di

durezza dell'acqua nell'utenza domestica rivolgendosi al proprio fornitore. L'impostazione di fabbrica è "3". Vedere, "TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA".

Tabella della durezza dell'acqua

Livello	°dH Gradi tedeschi	°fH Gradi francesi	°Clark Gradi inglesti
1 (dolce)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (moderatamente dolce)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (medio)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (dura)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (molto dura)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Per effettuare modifiche, seguire le istruzioni riportate nella sezione "MENU IMPOSTAZIONI".

Utilizzare soltanto sale di tipo specifico per lavastoviglie.

Dopo aver versato il sale all'interno della macchina, la spia riempimento SALE si spegne.

La mancanza di sale nel serbatoio potrebbe danneggiare l'addolcitore d'acqua e la resistenza per effetto dell'accumulo di calcare.

L'uso del sale è consigliato con qualsiasi tipo di detergente per lavastoviglie.

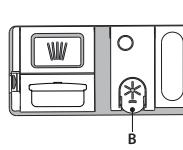
SISTEMA DI ADDOLCIMENTO DELL'ACQUA

L'addolcitore riduce automaticamente la durezza dell'acqua, impedendo la formazione di calcare sulla serpentina e contribuendo a migliorare l'efficienza di lavaggio. **Questo sistema si rigenera con il sale, che deve essere perciò rabboccato quando il serbatoio del sale è vuoto.** La frequenza di rigenerazione dipende dal livello di durezza impostato - con la durezza dell'acqua impostata al livello 3, la rigenerazione avviene ogni 4-6 cicli Eco. Il processo di rigenerazione avviene all'inizio del ciclo con acqua fresca aggiuntiva.

- Ogni rigenerazione comporta: un consumo di ~3 litri d'acqua;
- Un prolungamento di 5 minuti della normale durata del ciclo;
- Un consumo di energia minore di 0,005 kWh.

RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE

L'utilizzo di brillantante facilita il processo di ASCIUGATURA delle stoviglie. Il distributore di brillantante **A** deve essere riempito ogni volta che a spia dell'indicatore di RIEMPIMENTO BRILLANTANTE sul pannello comandi è illuminata.

- 
1. Aprire il distributore **B** esercitando opportuna pressione e quindi sollevando la lingetta posta sul coperchio.
 2. Versare delicatamente il brillantante fino al segno che indica il livello di riferimento

massimo (110 ml), ma evitandone la fuoriuscita. Nel caso in cui ciò si verifichi, asciugare immediatamente il liquido fuoriuscito mediante un panno asciutto.

3. Abbassare il coperchio fino ad avvertire lo scatto che ne segnala la chiusura. **Non versare MAI il brillantante direttamente all'interno della vaschetta.**

Regolazione del dosaggio di brillantante

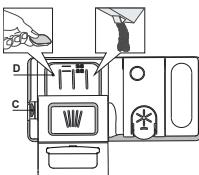
Se non si è completamente soddisfatti del processo di asciugatura, è possibile regolare la quantità di brillantante da utilizzare.

Per effettuare modifiche, seguire le istruzioni riportate nella sezione "MENU IMPOSTAZIONI".

Nel caso in cui il livello di brillantante sia impostato su ZERO, il brillantante non viene erogato. In caso di esaurimento del brillantante la spia BRILLANTANTE INSUFFICIENTE non è illuminata. A seconda del modello di lavastoviglie è possibile impostare al massimo 6 livelli.

- In presenza di strisce con sfumature blu sulla superficie dei piatti, impostare un livello di dosaggio basso (0-3).
- In presenza di gocce d'acqua o di calcare sulla superficie dei piatti impostare invece dosaggi alti (4-5).

RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO



Per aprire il distributore detergente utilizzare il dispositivo di apertura C. Versare il detergente esclusivamente nel distributore D asciutta. Mettere la dose di detergente per il prelavaggio direttamente all'interno del distributore.

1. Per il dosaggio corretto del detergente fare riferimento ai dati sopra riportati. La vaschetta D contiene indicatori di livello per facilitare il dosaggio del detergente.

2. Eliminare eventuali residui di detergente dai bordi del distributore e chiudere il coperchio fino ad avvertire lo scatto caratteristico.

3. Chiudere il coperchio del distributore sollevandolo fino a portare il dispositivo di chiusura in sede.

Il distributore del detergente si apre automaticamente quando previsto dal programma in uso.

L'uso di un detergente non specifico per lavastoviglie potrebbe causare malfunzionamenti o danni all'apparecchio.

USO QUOTIDIANO

1. VERIFICA DEL COLLEGAMENTO ALLA RETE IDRICA

Verificare che la lavastoviglie sia collegata alla rete idrica e che il rubinetto dell'acqua sia aperto.

2. AZIONAMENTO DELLA LAVASTOVIGLIE

Aprire la porta e premere il tasto ACCENSIONE/SPEGNIMENTO.

3. CARICAMENTO DEI CESTELLI (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).

4. RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO

5. SELEZIONARE IL PROGRAMMA E ADATTARE IL CICLO SECONDO NECESSITÀ

Selezionare il programma più appropriato in base al tipo di stoviglie e al loro livello di sporco (vedere DESCRIZIONE DEI PROGRAMMI) premendo il pulsante PRECEDENTE/SUCCESSIVO selezionato.

Selezionare le opzioni richieste (vedere OPZIONI E FUNZIONI). Non tutte le opzioni sono compatibili con tutti i programmi.

6. AVVIO

Avviare il ciclo di lavaggio premendo il pulsante AVVIO/Pausa (il led è acceso) e chiudendo la porta entro 4 secondi. Quando il programma si avvia, verrà emesso un singolo segnale acustico. Se la porta non viene chiusa entro 4 secondi viene emesso un suono di allarme. In questo caso, aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 sec.

7. FINE DEL CICLO DI LAVAGGIO

La fine del ciclo di lavaggio è indicata da un suono e il display visualizza END (FINE). Aprire la porta e spegnere l'apparecchio premendo il pulsante ACCENSIONE/SPEGNIMENTO. Per evitare bruciature, prima di togliere le stoviglie attendere pochi minuti. Scaricare i cestelli, iniziano da quello inferiore.

MODIFICA DI UN PROGRAMMA IN ESECUZIONE

Se è stato selezionato un programma sbagliato, è possibile cambiarlo, a condizione che sia appena iniziato. RESET della macchina: tenere premuto il pulsante ACCENSIONE/SPEGNIMENTO per più di 3 secondi, e la macchina si spegnerà. Il pannello di controllo mostrerà "0:01". Chiudere la porta e attendere il termine del ciclo di scarico (circa 1 minuto). Aprire la porta e riaccendere la macchina usando il pulsante ACCENSIONE/SPEGNIMENTO e selezionare il nuovo ciclo di lavaggio e le opzioni desiderate. Avviare il ciclo premendo il pulsante AVVIO/Pausa e chiudendo la porta entro 4 secondi.

AGGIUNTA DI STOVIGLIE EXTRA

Senza spegnere la macchina, aprire prima leggermente la porta per evitare che l'acqua fuoriesca (il led AVVIO/Pausa) inizia a lampeggiare) (Attenzione! Vapore caldo!) e mettere le stoviglie nella lavastoviglie. Premere il tasto AVVIO/Pausa e chiudere lo sportello entro 4 secondi; il ciclo riprenderà dal punto in cui era stato interrotto.

INTERRUZIONI ACCIDENTALI

Se la porta viene aperta durante il ciclo di lavaggio, o se si verifica un'interruzione di corrente, il ciclo si interrompe. SOLO SE SI PREME il pulsante AVVIO/Pausa e si chiude la porta entro 4 secondi, il ciclo riprenderà dal punto in cui è stato interrotto.

AVVISI E CONSIGLI

CONSIGLI

Prima di caricare i cestelli, eliminare tutti i residui di cibo dalle stoviglie e vuotare i bicchieri. **Non occorre il risciacquo sotto acqua corrente prima del caricamento.**

Sistemare le stoviglie in modo che rimangano in sede e non si possano ribaltare; e sistemare le vaschette con le aperture rivolte verso il basso e le parti concave/complesse disposte obliquamente, per consentire all'acqua di lavaggio di raggiungere ogni superficie e scorrevoli liberamente.

Avvertenza: coperchi, maniglie, vassoi e padelle non devono ostacolare la rotazione degli aspersori.

Riporre tutti gli oggetti di piccole dimensioni nel cestello portaposate. Quando molto sporche, riporre piatti e pentole nel cestello inferiore poiché nel relativo settore gli aspersori svolgono un'azione più intensa e consentono migliori prestazioni nel lavaggio.

Una volta completata la procedura di carico, accertarsi che gli aspersori possano ruotare liberamente.

STOVIGLIE DI TIPO NON ADATTO

- Stoviglie e posate in legno.
- Bicchieri decorati, pezzi di artigianato e piatti antichi. Le decorazioni non sono sufficientemente resistenti.
- Componenti in materiali sintetici che non resistono alle temperature elevate.
- Stoviglie in rame e stagno.
- Stoviglie sporche di cenere, cera, grasso lubrificante o inchiostro.

Durante la fase di lavaggio i colori delle decorazioni di bicchieri e pezzi in alluminio/argento possono sbiadire. Alcuni tipi di bicchieri (es. i bicchieri in cristallo) possono divenire opachi anche soltanto dopo un certo numero di lavaggi.

DANNEGGIAMENTO DI BICCHIERI E STOVIGLIE

- Utilizzare soltanto bicchieri e porcellane garantite dal produttore per il lavaggio in lavastoviglie.
- Utilizzare un detergente delicato e adatto al tipo di stoviglie in questione.
- Togliere i bicchieri e gli altri elementi dalla lavastoviglie non appena sia terminato il ciclo di lavaggio.

CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO

- Se la lavastoviglie viene usata secondo le istruzioni del produttore, il lavaggio delle stoviglie a macchina comporta normalmente un MINORE CONSUMO DI ENERGIA e acqua rispetto al lavaggio a mano.
- Per ottimizzare l'efficienza della lavastoviglie si raccomanda di **avviare il ciclo di lavaggio con l'apparecchio a pieno carico**. Caricando la lavastoviglie fino alla capacità indicata dal produttore si contribuirà a ridurre i consumi d'acqua e di energia. Per informazioni sul caricamento corretto delle stoviglie, leggere la sezione CARICAMENTO DEI CESTELLI. In caso di carico parziale, si raccomanda di usare le apposite opzioni di lavaggio, se disponibili (Mezzo carico/ Zone Wash/ Multizona), caricando solo i cestelli selezionati. Un caricamento non corretto o eccessivo della lavastoviglie può aumentare il consumo di risorse (acqua, energia e tempo, oltre a una maggiore rumorosità) e ridurre le prestazioni di lavaggio e asciugatura.
- Il pre-risciacquo delle stoviglie comporta un maggiore consumo di acqua ed energia e non è consigliato.

IGIENIZZANTE

Per evitare la formazione di cattivi odori e sedimenti vari all'interno della lavastoviglie **avviare un programma che preveda temperature elevate almeno una volta al mese**. Per eseguire la pulizia dell'apparecchio utilizzare un cucchiaino di detergente e avviare il ciclo in assenza di carico.

RESISTENZA AL GELO

Se l'apparecchio è collocato in un locale esposto al pericolo di gelo, **occorre svuotarlo completamente**. Chiudere il rubinetto dell'acqua e staccare i tubi di alimentazione e di scarico, quindi far defluire l'acqua. **Assicurarsi che l'adolcitore d'acqua sia pieno di sale di rigenerazione disciolto nel relativo contenitore**, per proteggere l'apparecchio da temperature fino a -20°C.

Se l'apparecchio è stato immagazzinato in condizioni di gelo, deve rimanere a una temperatura ambiente di min. 5°C per almeno 24 ore prima del primo funzionamento.

TABELLA DEI PROGRAMMI

Pro-gramma	Descrizione dei programmi	Fase di asciugatura ActiveDry	Opzioni disponibili *)	Durata programma di lavaggio (h:min)**	Consumo d'acqua (litri/ciclo)	Consumo energetico (kWh/ciclo)
P1 ECO	Eco 50° - Il programma è indicato per le stoviglie mediamente sporche; è il programma più efficiente in termini di consumo combinato di acqua ed energia per questo tipo di stoviglie e viene usato per valutare la conformità dell'apparecchio alla legislazione UE in materia di progettazione ecocompatibile.	✓	✓	3:30	9,5	0,76
P2 A	Auto Intensivo 65° - Programma automatico per piatti e pentole molto sporchi.	✓	✓	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
P3 A	Auto Misto 55° - Programma automatico per piatti normalmente sporchi e con residui secchi di cibo.	✓	✓	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
P4 A	Auto Lavaggio Rapido 50° - Programma automatico per piatti normalmente e leggermente sporchi. Ciclo quotidiano; permette di ottenere risultati di lavaggio e asciugatura ottimali in un tempo inferiore.	✓	✓	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
P5	Rapido 45° - Programma è consigliato per una quantità limitata di piatti poco sporchi e senza residui secchi di cibo. Non include la fase di asciugatura.	-	✓	0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
P6	Delicati 45° - Programma adatto a oggetti delicati, più sensibili alle temperature elevate, ad esempio bicchieri e tazze.	✓	✓	1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
P7	Buona Notte 55° - Adatto al funzionamento nelle ore notturne. Permette di ottenere risultati di lavaggio e asciugatura ottimali con una minima emissione sonora.	✓	✓	3:50 - 4:10	10,5 - 14,5	0,80 - 1,15
P8	Disinfezione 65° - Sporco normale e molto sporco, con azione antibatterica supplementare. Ciclo utilizzabile per la manutenzione della lavastoviglie.	✓	-	1:55 - 2:10	12,0 - 19,0	1,40 - 1,80
P9	Ammollo - Da utilizzare per sciacquare le stoviglie da lavare successivamente. Questo programma non richiede detersivo.	-	✓	0:12	4,5	0,10
P10	Autopulente 65° - Programma da utilizzare per la manutenzione della lavastoviglie; deve essere eseguito solo con l'apparecchio VUOTO e usando un detergente specifico per la manutenzione della lavastoviglie.	-	-	1:15	11,0	1,10

La misurazione dei dati per la creazione del programma ECO avviene in condizioni di laboratorio secondo quanto prescritto dalle norme europee EN 60436:2020.

Nota per i laboratori di Prove: per informazioni sulle condizioni della prova comparativa EN, farne richiesta all'indirizzo: dw_test_support@whirlpool.com

Questi programmi non richiedono un pre-trattamento delle stoviglie.

*) Non è possibile selezionare tutte le opzioni contemporaneamente.

**) Ad eccezione del programma Eco, i valori riportati per gli altri programmi sono puramente indicativi. La durata effettiva può dipendere da molti fattori, quali la temperatura e la pressione dell'acqua di alimentazione, la temperatura ambiente, la dose di detersivo utilizzata, la quantità e il tipo di carico e il suo bilanciamento, la selezione di determinate opzioni e la taratura dei sensori. La taratura dei sensori può prolungare la durata dei programmi anche di 20 minuti.

OPZIONI E FUNZIONI

Le OPZIONI possono essere selezionate/deselezionate, dopo aver scelto il programma, direttamente premendo il pulsante corrispondente (se disponibile - l'indicatore si accende) (vedere PANNELLO DI CONTROLLO). In caso di opzione non compatibile con il programma selezionato (vedere TABELLA DEI PROGRAMMI), il LED corrispondente lampeggià 3 volte in rapida successione ed emette i previsti segnali acustici. L'opzione non è in tal caso abilitata. Un'opzione può modificare il tempo o il consumo di acqua o di energia per il programma.

3D LAVAGGIO ZONA - Grazie ai getti di potenza aggiuntivi, questa opzione offre fino all'80% di potenza d'acqua in più, un lavaggio più intenso e potente nel cestello inferiore, nell'area specifica del fondo. Questa opzione è consigliata per il lavaggio di pentole e casseruole (fare riferimento alla sezione di caricamento di 3D Lavaggio Zona).

MEZZO CARICO - Se le stoviglie da lavare non sono numerose, la funzione di mezzo carico MEZZO CARICO serve a risparmiare acqua, elettricità o tempo, a seconda del programma selezionato.

Ricordare di ridurre la dose di detersivo.

EXTRA ASCIUTTO - La temperatura più elevata durante il risciacquo finale e la fase di asciugatura prolungata consentono di migliorare l'asciugatura. L'opzione EXTRA ASCIUTTO comporta una maggior durata del ciclo di lavaggio.

AVVIO RITARDATO - L'avvio del programma può essere ritardato per un periodo di tempo compreso tra 30 minuti e 24 ore

1. Selezionare il programma richiesto e qualsiasi opzione necessaria. Per ritardare l'avvio del programma premere (ripetutamente) il tasto AVVIO RITARDATO. Regolabile da 30 minuti a 24 ore. Una volta raggiunta l'impostazione di 24 ore, premere il tasto AVVIO RITARDATO un'altra volta per disattivare la funzione AVVIO RITARDATO.

2. Premere il tasto AVVIO/Pausa e chiudere lo sportello entro 4 secondi. Il timer inizierà il conto alla rovescia.

3. Una volta trascorso questo periodo di tempo, la corrispondente spia si spegne e il programma si avvia automaticamente.

Una volta avviato il programma, non è più possibile impostare la funzione AVVIO RITARDATO.

RUBINETTO ACQUA CHIUSO - Allarme - Lampeggiando, quando non è presente acqua in ingresso o il rubinetto dell'acqua è chiuso.

LUCE SUL PAVIMENTO - La luce di un LED proiettata sul pavimento segnala che la lavastoviglie è in funzione. La luce si spegne al termine di un ciclo. Nell'impostazione predefinita questa funzione è attiva, ma è possibile disattivarla nel "MENU IMPOSTAZIONI".

ActiveDry - È un sistema di asciugatura a convezione che apre automaticamente lo sportello durante/dopo la fase di asciugatura, per garantire ogni giorno prestazioni di asciugatura eccezionali. Lo sportello si apre ad una temperatura sicura per i mobili della cucina. Come ulteriore protezione dal vapore, insieme alla lavastoviglie viene aggiunta una pellicola di protezione appositamente progettata.

Per vedere come montare la pellicola di protezione, fare riferimento alleISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE. Nell'impostazione predefinita questa funzione è attiva, ma è possibile disattivarla nel "MENU IMPOSTAZIONI".

DECALCIFICAZIONE - Allarme - È stato rilevato un accumulo di calcare sui componenti interni dell'apparecchio. Verificare se l'impostazione della durezza dell'acqua è al valore corretto e se nel contenitore del sale è presente del sale (vedere PRIMO UTILIZZO), quindi utilizzare un prodotto decalcificante (si raccomanda il marchio WPro) con il programma Autopulente. Dopo una corretta decalcificazione, l'icona smetterà di essere visualizzata.

Se le azioni di cui sopra non vengono eseguite, le prestazioni del prodotto si deteriorano. L'avviso DECALCIFICAZIONE inizierà a lampeggiare e l'allarme «dES» apparirà sul display. Se non si interviene, l'apparecchio consentirà di avviare solo un certo numero di cicli (indicato durante la visualizzazione dell'allarme «dES» e quindi si bloccherà per evitare danni ai componenti, rendendo disponibile solo il programma Autopulente. Eseguendo una decalcificazione completa, il prodotto si sblocca. In caso di quantità estremamente elevate di calcare, potrebbe essere necessario eseguire la decalcificazione due volte per essere efficiente.

PREFERITO - Il programma PREFERITO può essere salvato e sarà facilmente accessibile. Trovare il programma utilizzando PRECEDENTE/SUCCESSIVO, quindi premere il tasto programma PREFERITO per 3 secondi.

RILEVAMENTO - Quando il sensore rileva il livello del suolo, sul display appare un'animazione (circa 20 minuti) e la durata del ciclo viene aggiornata. Il RILEVAMENTO riguarda il livello di sporco delle stoviglie ed è presente per tutti i cicli (tranne l'Eco), regolando il programma di conseguenza.

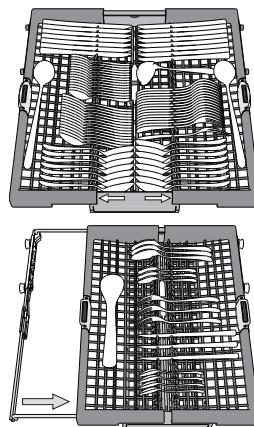
CARICAMENTO DEI CESTELLI

CESTELLO PORTAPOSATE

Il terzo cestello è stato progettato per alloggiare le posate durante il lavaggio. La possibilità di sistemare le posate a parte ne rende più semplice la raccolta dopo il lavaggio e migliora le prestazioni sia nella fase di lavaggio che in quella di asciugatura.

Coltelli e altri utensili con bordi affilati devono essere sistemati con le lame rivoltate verso il basso.

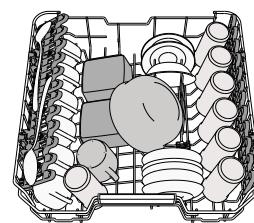
Il cestello portaposate è munito di due carrelli scorrevoli per ottimizzare anche lo spazio del cestello inferiore e consentire il caricamento nel cestello superiore di oggetti di una certa altezza.



CESTELLO SUPERIORE

Riporvi i piatti poco resistenti e le stoviglie delicate: vetri, tazze, piattini, insalatieri dai bordi bassi. Il cestello superiore è munito di sponde ribaltabili da utilizzare in posizione verticale per la sistemazione di piattini per tea/dessert oppure in posizione abbassata per consentire il carico di scodelle e recipienti per alimenti.

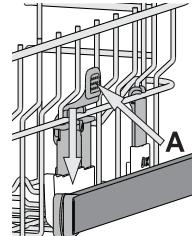
(esempio di carico del cestello superiore)



Regolazione in altezza del cestello superiore

È possibile regolare del cestello superiore nel senso dell'altezza: la posizione rialzata consente di sfruttare al massimo il cestello inferiore per riporvi le stoviglie di dimensioni ingombranti, mentre la posizione ribassata consente di utilizzare le sponde ribaltabili creando lo spazio che esse richiedono e di evitare urti con gli oggetti caricati nel cestello inferiore.

Il cestello superiore è munito di **regolatore in altezza** (vedere figura) che non richiede pressione sulle leve; sollevarlo tenendolo per i lati, non appena si trovi in posizione rialzata. Per ripristinare la posizione ribassata, agire sulle leve A poste ai lati del cestello e abbassare il cestello.



Si raccomanda vivamente di non procedere alla regolazione in altezza di cestelli già caricati.

Non rialzare o ribassare MAI il cestello agendo su un lato soltanto.

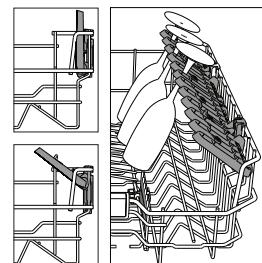
Sponde ribaltabili con posizione regolabile

Le sponde ribaltabili laterali possono essere estese o ripiegate per ottimizzare la disposizione delle stoviglie nel cestello.

Si possono disporre i bicchieri da vino nelle sponde ribaltabili in modo assolutamente sicuro, inserendone lo stelo negli appositi spazi.

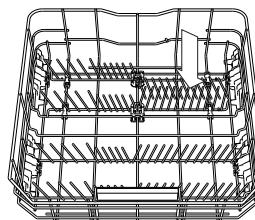
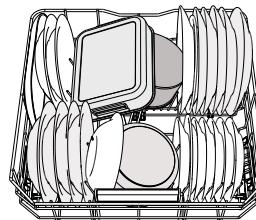
In base al modello:

- per estendere le sponde occorre farle scorrere verso l'alto e ruotarle oppure sganciarle dai fermi e abbassarle.
- per ripiegare le sponde occorre ruotarle e farle scorrere verso il basso oppure sollevarle e agganciarle ai fermi.



CESTELLO INFERIORE

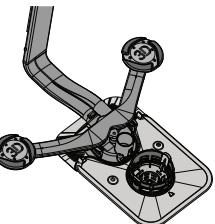
Per pentole, coperchi, piatti, insalatieri, stoviglie, ecc. In teoria conviene disporre piatti e coperchi di grandi dimensioni ai lati, per evitare interferenze con l'elemento aspersore. Il cestello inferiore è munito di sponde ribaltabili da utilizzare in posizione verticale per la migliore sistemazione dei piatti oppure in posizione orizzontale (abbassata) per consentire il facile carico di scodelle e recipienti per alimenti.



(esempio di carico nel cestello inferiore)

3D LAVAGGIO ZONA

L'opzione 3D LAVAGGIO ZONA utilizza getti d'acqua supplementari posti sia nella parte inferiore che in quella superiore della lavastoviglie (identificati dal colore arancione) per intensificare l'azione di lavaggio sulle stoviglie molto sporche aumentando l'apporto d'acqua. Esempio: caricare pentole e tegami rivolti verso i componenti dell'opzione 3D LAVAGGIO ZONA posti nella parte inferiore e attivare l'opzione 3D LAVAGGIO ZONA sul pannello comandi.



CURA E MANUTENZIONE

PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO

Pulire regolarmente il gruppo filtro in modo che nei relativi elementi non si formino ostruzioni e che l'acqua vi scorra regolarmente.

L'uso della lavastoviglie con i filtri ostruiti, o con oggetti estranei nel sistema filtrante o nei bracci irrigatori, può causare malfunzionamenti e determinare una perdita di prestazioni, un aumento della rumorosità o un maggiore consumo di risorse.

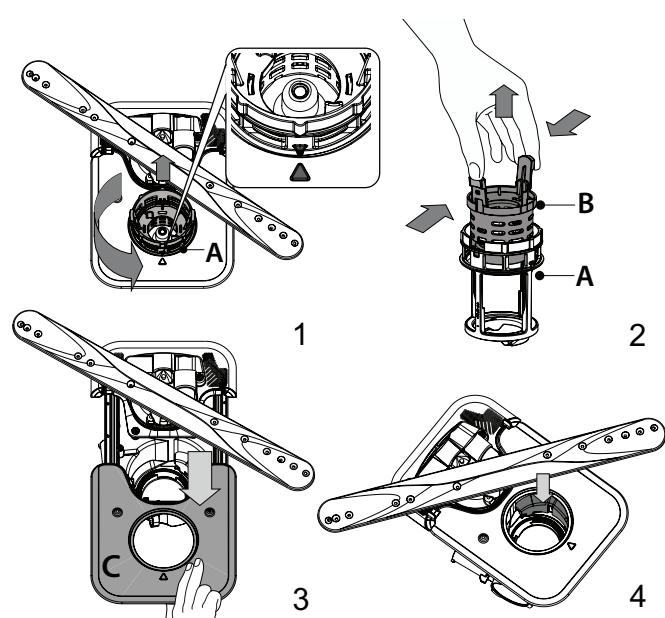
Il gruppo filtro è composto da tre elementi filtranti che eliminano la presenza di residui di cibo dall'acqua di lavaggio, rimettendola in circolo ai fini del programma: per ottenere le migliori prestazioni durante il lavaggio è necessario che tali elementi siano sempre puliti.

Non utilizzare mai la lavastoviglie priva dei filtri o con i filtri allentati.

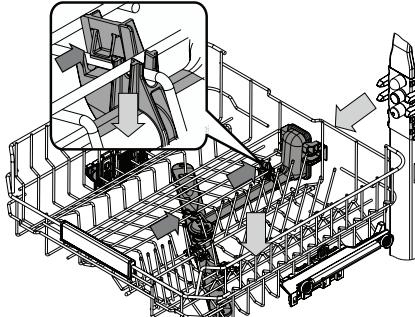
Almeno una volta al mese o ogni 30 cicli di lavaggio, verificare lo stato del gruppo filtro e se necessario pulirlo completamente sotto getto di acqua corrente, servendosi di spazzola metallica e seguendo le istruzioni sotto riportate:

1. Ruotare il filtro cilindrico A in senso antiorario, quindi estrarlo (Fig 1). **Quando si reinstalla il filtro, è importante che i due triangoli indicati sullo zoom coincidano.**
2. Smontare il filtro a tazza B esercitando una leggera pressione sulle sponde laterali (Fig 2).
3. Far scorrere il filtro a piastra in acciaio inossidabile C, fino ad estrarlo (Fig 3).
4. Se si trovano oggetti estranei (frammenti di vetro, porcellana, ossa, semi di frutta, ecc.), **rimuoverli con attenzione**.
5. Esaminare il sifone ed eliminare la presenza di qualsiasi residuo di cibo. **NON TOGLIERE MAI** l'elemento di protezione della pompa di lavaggio (indicato da una freccia) (Fig 4).

Dopo aver pulito i filtri, rimontare il gruppo e fissarlo correttamente in sede ciò è fondamentale per garantire l'efficienza della lavastoviglie.

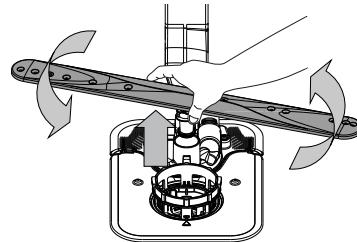


PULIZIA DEI BRACCI ASPERSORI

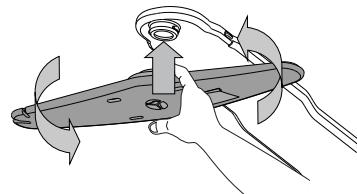


I residui di cibo possono occasionalmente formare incrostazioni sui bracci aspersori e bloccare i fori utilizzati per l'irruzione dell'acqua. Si raccomanda pertanto di ispezionare di volta in volta i bracci e di pulirli mediante piccola spazzola metallica.

Per rimuovere lo spruzzo superiore, è necessario rimuoverlo insieme al collettore.



Il braccio di spruzzo inferiore può essere rimosso tirandolo verso l'alto e ruotandolo in senso antiorario. Il montaggio posteriore del braccio di spruzzo avviene tirandolo verso il basso e ruotandolo in senso orario.



Il braccio di spruzzo superiore può essere rimosso premendolo verso l'alto e successivamente ruotandolo in senso antiorario. Per rimontare il braccio di spruzzo, tirarlo verso l'alto e ruotarlo in senso orario.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se la lavastoviglie non funziona correttamente, provare a risolvere il problema consultando l'elenco sotto riportato. Per errori o problemi di altro tipo, contattare un Servizio Assistenza Tecnica autorizzato; i dati di contatto sono riportati nel libretto di garanzia. I ricambi saranno disponibili per un periodo fino a 7 o fino a 10 anni, secondo i requisiti specifici del regolamento.

PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
La spia del sale è accesa	Il serbatoio del sale è quasi vuoto.	Riempire il serbatoio con sale (per ulteriori informazioni - vedere RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO SALE). Se necessario, verificare l'impostazione della durezza dell'acqua - vedere TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA.
La spia del sale lampeggiava	Il serbatoio del sale è vuoto.	Riempire il serbatoio di sale il prima possibile. L'utilizzo dell'apparecchio senza sale può causare danni ai componenti interni.
La spia del brillantante è accesa o lampeggiava	Il distributore del brillantante è vuoto. (Dopo il riempimento, la spia del brillantante può rimanere accesa per un breve periodo).	Riempire la vaschetta con un brillantante (per maggiori informazioni - vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE).
La spia di decalcificazione è accesa o lampeggiava; Viene visualizzato l'allarme „DES“.	Il calcare si sta accumulando sui componenti interni dell'apparecchio.	Decalcificare immediatamente l'apparecchio utilizzando il programma AUTOPULENTE e un prodotto decalcificante disponibile in commercio (vedere OPZIONI E FUNZIONI). Riempire il serbatoio di sale. Verificare l'impostazione della durezza dell'acqua. Se l'apparecchio non viene decalcificato, smetterà di funzionare.
La lavastoviglie non si avvia o i comandi non rispondono.	L'apparecchio non è stato collegato correttamente all'alimentazione elettrica.	Inserire la spina nella presa di corrente.
	Mancanza di corrente.	Per motivi di sicurezza, la lavastoviglie non si riavvierà automaticamente al ritorno della corrente. Aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 secondi.
	Mancata chiusura della porta lavastoviglie. Il perno ActiveDry non viene inserito.	Spingere con decisione la porta fino ad avvertire il caratteristico "click".
	Un ciclo viene interrotto dall'apertura della porta per più di 4 secondi.	Premere AVVIO/Pausa e chiudere la porta entro 4 secondi.
	Il pannello di controllo non risponde o viene visualizzato F6 E1.	Spegnere l'apparecchio premendo il pulsante ACCENSIONE/SPEGNIMENTO/Ripristino, riaccenderlo dopo circa un minuto e riavviare il programma. Se il problema persiste, staccare l'apparecchio dalla rete elettrica per un minuto, quindi ricollegarlo.
Lo scarico della lavastoviglie non avviene. Sul display viene visualizzato: F7 E3 o F9 E1	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il filtro e decalcificare l'apparecchio (vedere PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO eISTRUZIONI PER LA DECALCIFICAZIONE).
	Il tubo flessibile di drenaggio è attorcigliato.	Controllare il tubo flessibile di scarico (vedere ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE).
	Tubo di scarico del lavandino ostruito.	Pulire il tubo di scarico del lavandino.
La rumorosità della lavastoviglie è eccessiva.	Le stoviglie si scontrano l'una con l'altra.	Posizionare correttamente le stoviglie (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).
	È presente una quantità eccessiva di schiuma.	Il detersivo non è stato dosato in modo corretto oppure non è del tipo adatto alle lavastoviglie (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO). Per riavviare il ciclo in corso, spegnere e riaccendere la lavastoviglie, scegliere un nuovo programma, premere AVVIO/Pausa e chiudere lo sportello entro 4 secondi. Non aggiungere altro detersivo.
	Le stoviglie non sono state disposte correttamente.	Sistemare le stoviglie nel modo corretto (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).
	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il gruppo filtro (vedere CURA E MANUTENZIONE).
Le stoviglie non risultano pulite.	Le stoviglie non sono state disposte correttamente.	Sistemare le stoviglie nel modo corretto (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI).
	Impedimento nella rotazione dei bracci aspersori a causa dell'interferenza dei piatti.	Sistemare le stoviglie nel modo corretto (vedere CARICAMENTO DEI CESTELLI). Verificare che il cestello superiore sia nella posizione corretta e, se necessario, regolarlo (sollevarlo).
	Il ciclo di lavaggio è eccessivamente delicato.	Selezionare un ciclo di lavaggio appropriato (vedere TABELLA DEI PROGRAMMI).
	È presente una quantità eccessiva di schiuma.	Il dosaggio del detersivo non è stato stabilito in modo corretto oppure il detersivo non è del tipo adatto alle lavastoviglie (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO).
	Il tappo del vano del brillantante non è stato chiuso correttamente.	Accertarsi che il tappo sul distributore brillantante sia chiuso.
	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare.	Pulire il filtro e decalcificare l'apparecchio (vedere PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO).
	Il serbatoio del sale è vuoto.	Riempire il serbatoio del sale (vedere RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO SALE).

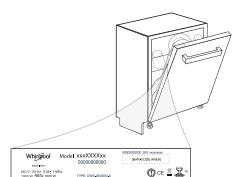
PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
La lavastoviglie non esegue il carico dell'acqua. Il display mostra: H2O e Ø si accende; suona l'allarme acustico.	Assenza di alimentazione idrica o rubinetto chiuso. Il tubo flessibile di ingresso dell'acqua è attorcigliato. La griglia nel tubo flessibile di ingresso dell'acqua è intasata; è necessario pulirlo.	Assicurarsi che sia presente acqua nella rete idrica e che il rubinetto dell'acqua sia aperto. Controllare il tubo flessibile di ingresso (vedere INSTALLAZIONE). Aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 secondi. Controllare e pulire la griglia nel tubo flessibile di ingresso dell'acqua. Aprire la porta, premere il tasto AVVIO/Pausa e richiudere la porta entro 4 secondi.
La lavastoviglie termina il ciclo di lavaggio troppo presto. Il display mostra: F8 E3	Il filtro è intasato da residui di cibo o calcare. Il tubo di scarico è posizionato troppo in basso o crea un effetto sifone nell'impianto di scarico domestico. È presente una quantità eccessiva di schiuma. Aria nella rete idrica.	Pulire il filtro e decalcificare l'apparecchio (vedere PULIZIA DEL GRUPPO FILTRO e ISTRUZIONI PER LA DECALCIFICAZIONE). Controllare che l'estremità del tubo di scarico si trovi all'altezza corretta (vedere INSTALLAZIONE). Verificare la presenza di effetti sifone nel sistema fognario domestico e, se necessario, installare un interruttore sifone/una valvola di ammissione dell'aria. Il dosaggio del detersivo non è stato stabilito in modo corretto oppure il detersivo non è del tipo adatto alle lavastoviglie (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE DETERSIVO). Controllare che non vi siano perdite nell'impianto idraulico o altri problemi che causino l'ingresso di aria.
Le stoviglie non vengono asciugate bene.	Il brillantante non è presente o il dosaggio è troppo basso. Le stoviglie sono state scaricate dopo l'apertura automatica della porta, ma prima della fine del ciclo effettivo. Le stoviglie sono troppo distese. Il ciclo selezionato non prevede la fase di asciugatura. Piatti in materiale antiaderente o in plastica.	Assicurarsi che la vaschetta del brillantante sia piena (vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE). Le sole compresse multifunzionali non garantiscono un effetto di asciugatura altrettanto buono rispetto all'uso effettivo del brillantante liquido. Assicurarsi che il ciclo sia terminato prima di iniziare a scaricare le stoviglie (vedere USO QUOTIDIANO). Per ottenere risultati di asciugatura ancora migliori, si consiglia di lasciare le stoviglie all'interno della lavastoviglie con la porta aperta per altri 15 minuti dopo la fine del ciclo. Se si notano ristagni d'acqua all'interno delle cavità di tazze, tazzine o ciotole, provare a caricare le stoviglie (soprattutto nel cestello superiore) fornendo una maggiore inclinazione per far gocciolare una maggiore quantità d'acqua prima dell'inizio dell'asciugatura. Verificare nella TABELLA DEI PROGRAMMI se il programma selezionato è predisposto per la fase di asciugatura. Il ciclo senza la fase di asciugatura potrebbe non fornire l'efficienza di asciugatura desiderata, quindi si raccomanda di cambiare la selezione del ciclo con quella che prevede la fase di asciugatura. La presenza di alcune gocce d'acqua su questo tipo di materiale è normale.
I piatti e i bicchieri presentano striature blu o sfumature bluastre.	La dose di brillantante è eccessiva.	Regolare il dosaggio su un'impostazione più bassa.
I piatti e i bicchieri sono ricoperti di calcare o di una pellicola biancastra.	Il serbatoio del sale è vuoto. L'impostazione della durezza dell'acqua è troppo bassa. Tappo del serbatoio sale non correttamente chiuso. Il serbatoio del brillantante è vuoto o il dosaggio del brillantante è insufficiente.	Riempire il serbatoio di sale il prima possibile. L'utilizzo dell'apparecchio senza sale può causare danni ai componenti interni. Aumentare l'impostazione (vedere TABELLA DELLA DUREZZA DELL'ACQUA). Controllare e chiudere il tappo del serbatoio del sale. Riempire nuovamente la vaschetta con il brillantante e controllare l'impostazione del dosaggio (per maggiori informazioni - vedere RIEMPIMENTO DEL DISTRIBUTORE BRILLANTANTE).
La lavastoviglie indica: F8 E5	La valvola è bloccata o difettosa.	Chiudere il rubinetto dell'acqua, se possibile. Non interrompere l'alimentazione elettrica. Chiamare l'assistenza.



Documentazione normativa, documentazione standard, ordinazione di pezzi di ricambio e altre informazioni sul prodotto possono essere reperite:

- Usare il codice QR e visitando il nostro sito web docs.hotpoint.eu
- Visitando il nostro sito web parts-selfservice.whirlpool.com
- Oppure, **contattare il Servizio Assistenza Tecnica** (al numero di telefono riportato sul libretto di garanzia). Quando si contatta il Servizio Assistenza Tecnica, fornire i codici presenti sulla targhetta matricola del prodotto.

I dati del modello possono essere richiamati usando il codice QR riportato sull'etichetta energetica. L'etichetta riporta anche il codice identificativo del modello che può essere utilizzato per consultare il portale di registrazione su <https://eprel.ec.europa.eu>





DĚKOJAME, KAD ĮSIGIJOTE HOTPOINT ARISTON GAMINI.
Kad galėtumėte tinkamai pasinaudoti pagalba, užregistruokite
savo prietaisą svetainėje: www.hotpoint.eu/register

Prieš pradėdami naudotis prietaisu, atidžiai perskaitykite
saugos ir montavimo instrukcijas. Daugiau informacijos apie
gaminį pateikiama svetainėje: docs.hotpoint.eu



Po montavimo nepamirškite nuimti apsauginių
transportavimo dalių.

VALDYMO SKYDELIS

- JUNGIMO/IŠJUNGIMO/Nustatymo** iš naujo mygtukas su indikatoriaus lempute
- ANKSTESNĖS programos** mygtukas
- KITOS programos** mygtukas
- MĒGSTAMIAUSIOS programos** mygtukas su indikatoriaus lempute
- Tuččios **Druskos** Talpyklos indikatoriaus lemputė
- Tuččios **Skalavimo Skysčio** Talpyklos indikatoriaus lemputė
- NUOSĖDŪ ŠALINIMO** indikatoriaus lemputė
- Uždaryto Vandens Čiaupo** indikatoriaus lemputė
- Ekranas**
- Programos numero ir likusio laiko** indikatorius
- 3D Zoninio Plovimo parinkties** mygtukas su indikatoriaus lempute



- Pusinės įkrovos parinkties** mygtukas su indikatoriaus lempute / **Nustatymas** – spauskite 3 sek.
- Ypač Sausa parinkties** mygtukas su indikatoriaus lempute
- Atidėjimo parinkties** mygtukas su indikatoriaus lempute
- PALEIDIMO/Pristabdymo** mygtukas su indikatoriaus lempute

NAUDOJIMAS PIRMĄ KARTĄ

NUSTATYMŲ MENIU

- Ijunkite iрenginj paspausdam **JUNGIMO/IŠJUNGIMO** 0 mygtuką.
- Paspauksite ir 3 sek. palaikykite **Nustatymo** 0 (Pusinės įkrovos 0) mygtuką, kol pasigirs signalas, o ekrane bus rodoma „SET“.
- Praéjus vienai sekunde bus rodomas pirmas galimas nustatymas (raidé „h“).
- Paspauksite mygtuką **ANKSTESNIS/KITAS** </> ir slinkite galimus nustatymų sąrašu (žr. toliau pateiktam lentelę), tada paspauksite **PALEISTI/Pristabdysti** 0, jei norite peržiūrėti i пakeisti pasirinkto nustatymo reikšmę.
- Paspauksite **ANKSTESNIS/KITAS**, jei norite pakeisti reikšmę, tada paspauksite **PALEISTI/Pristabdysti** 0, išsaugokite naują reikšmę ir gržkite į pagrindinį meniu.
- Jei norite pakeisti kitą nustatymą, kartokite 4 ir 5 punkto veiksmus.
- Jei norite išeiti iš meniu, paspauksite **JUNGIMO/IŠJUNGIMO** 0 mygtuką arba palaukite 30 sek.

RAIDĖ	NUSTATYMAS	REIKŠMĖS (Numatytais – parasyktintas)
1	Vandens kietumo lygis (žr. "VANDENS KIETUMO NUSTATYMAS" ir "VANDENS KIETUMO LENTELĘ")	1 2 3 4 5
2	Skalavimo skysčio lygis (žr. "SKALAVIMO SKYSČIO DOZAVIMOS REGULIAVIMAS")	0 1 2 3 4 5
3	ActiveDry (žr. "PARINKTYS IR FUNKCIJOS") "1" = Ijungta, "0" = Išjungta	1 0
4	Lemputė ant grindų (žr. "PARINKTYS IR FUNKCIJOS") "1" = Ijungta, "0" = Išjungta	1 0
5	Garsas "1" = Ijungta, "0" = Išjungta	1 0
6	Gamykliniai nustatymai Paspauksite PALEISTI/Pristabdysti , jei norite atkurti visas numatytais gamyklinių nustatymų reikšmes, itrauktas į nustatymų meniu.	-

DRUSKOS TALPYKLOS PAPILDYMAS

Naudojant druską ant indų ir prietaiso funkcinių dalių nesikaupia kalkiu nuosėdos.

Druskos talpykla yra apatinėje indaplovės dalyje (po apatinė lentynėlė kairėje pusėje).

- Būtina užtikrinti, kad **druskos talpykla nebūtų tuščia**.
- Labai svarbu, kad nustatytumėte vandens kietumą.
- Kai valdymo skydelyje užsidega DRUSKOS PAPILDYMO indikatoriaus lemputė 0, reikia ipliti druskos.
 - Išimkite apatinę lentynelę ir atsukite talpyklos dangtelį (sukite prieš laikrodžio rodykle).
 - Istatykite piltuvėlį (žr. paveikslėli) ir pripildykite druskos talpyklą iki pat jos kraštų (apie 0,5 kg); galí būti, kad ištekės siek tiek vandens.
 - Tik atliekant pirmą kartą:** pripildykite druskos talpyklą su vandeniu.

4. Išimkite piltuvėlį ir nušluostykite druskos likučius nuo angos. Dangtelį būtinai gerai užskukite, kad veikiant plovimo programai į talpyklą nepatektų ploviklis (tai gali nepataisomai sugadinti vandens minkštinimo įtaisą).

Įpilę druskos visada nedelsdami paleiskite programą, kad išvengtu metė korozijos.

Vandens kietumo nustatymas

Kad vandens minkštinimo įtaisas veiktu tinkamai, labai svarbu, kad vandens kietumas būtų nustatytas pagal tikrąjį vandens kietumą jūsų namuose. Šią informaciją galite gauti iš vietinio vandens tiekėjo. Gamyklinis nustatymas yra "3". Žr. „VANDENS KIETUMO LENTELĘ“.

Vandens kietumo lentelė			
Lygis	°dH Vokiškieji laipsniai	°fH Prancūzkieji laipsniai	°Clark Angliški laipsniai
1 (minkštas)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (vidutinis)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (vidurkis)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (kietas)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (labai kietas)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Norédami pakeisti vykdykite skyriuje „NUSTATYMŲ MENU“ pateikiamas instrukcijas.

Naudokite tik specialiai indaplovėms skirtą druską.

Kai visą druską supilsite į prietaisą, DRUSKOS PAPILDYMO indikatoriaus lemputė užges.

Jei nebus pripildyta druskos talpykla, dėl susikaupusių kalkių apnašų gali būti pažeistas vandens minkštinimo ir kaitinimo elementas.

Druską rekomenduojam naudoti karu su indaplovėms skirtomis plovimo priemonėmis.

VANENS MINKŠTINIMO SISTEMA

Vandens minkštinimo įranga automatiškai sumažina vandens kietumą, taip išvengiamai kalkių sankaupti ant kaitinimo elemento, pagerėja plovimo efektyvumas. **Ši sistema savaimė atsinaujina naudodama druską, todėl ištuštėjus druskos rezervuarui ji reikia papildyti.** Atsinaujinimo dažnis priklauso nuo vandens kietumo lygio nustatymo – atnaujinimas vykdomas vieną kartą per 4-6 „Eco“ ciklus, kai nustatytas 3 vandens kietumo lygis. Regeneracijos procesas vykdomas ciklo pradžioje, iplant papildomai švaraus vandens.

- Vienam atnaujinimui sunaudojama: ~3 l vandens;
- Cilas užtrunka iki 5 minučių ilgiu;
- Sunaudojama mažiau nei 0,005 kWh energijos.

SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDMAS

Skalavimo skystis padeda lengviau išdžiovinti indus. Skalavimo skysčio dozatorius A reikėtu pripildyti, kai valdymo skydelyje užsidega SKALAVIMO SKYSČIO PAPILDYMO indikatoriaus lemputė 0.

- Paspausdami ir patraukdami aukštyn dangtelio fiksatorių atidarykite dozatorius B.
- Atsargiai iplilkite skalavimo skysčio iki maksimalaus lygio žymos (110 ml) – neprispiltkite per daug. Jei taip kartais nutikę, iškart nuvalykitė išspilysius skysčių sausa šluoste.

- Uždarydami paspauskite dangtelį, kad pasigirstu spragtelėjimas. **Skalavimo skysčio NIEKADA nepilkite tiesiai į indaplovę.**

Skalavimo skysčio dozavimo reguliavimas

Jei nesate visiškai patenkinti džiovimo rezultatais, galite pareguliuoti naujodamo skalavimo skysčio kiekį.

Norédami pakeisti vykdykite skyriuje „NUSTATYMŲ MENU“ pateikiamas instrukcijas.

Jei skalavimo skysčio lygi nustatytite kaip NULIS, skalavimo skystis nebus naudojamas. Pasibaigus skalavimo skysčiu i ŽEMO SKALAVIMO SKYSČIO LYGIO indikatoriaus lemputė neužsidengs.

Atsižvelgiant į naudojamos indaplovės modelį galima nustatyti iki 6 lygių.

- Jei ant indų matote melsvus dryžius, nustatykite žemesnį skaičių (0-3).
- Jei ant indų matote vandens lašelius arba kalkių nuosėdų žymes, nustatykite didesnį skaičių (4-5).

PLOVIKLIJO DOZATORIAUS PILDYMAS



Jei norite atidaryti ploviklio dozatoriu, naudokite atidarymo įtaisą C. Ploviklio pilkite tik į sausą dozatoriu D. Parengiamojo plovimo ploviklio kiekį įdėkite tiesiai į indaplovę.

1. Matuodami ploviklio kiekį vadovaukitės anksčiau pateikta informacija, kad įdėtumėte tinkamą jo kiekį. Dozatoriaus **D** viduje yra žymos, kurios padės pasirinkti tinkamą ploviklio kiekį.

2. Pašalinkite ploviklio likučius iš dozatoriaus kampų, tada uždarykite dangtelį taip, kad jis spragtelėtų.

3. Traukdami aukštyn, kol uždarymo įtaisas užsifiksuos vietoje, uždarykite ploviklio dozatoriaus dangtelį.

Ploviklio dozatoriaus automatiškai atsidarys reikiamu metu vykdant programą.

Naudojant ne indaplovėms skirtą skalbimo priemonę įrenginys gali netinkamai veikti arba sugesti.

KASDIENIS NAUDOJIMAS

1. PATIKRINKITE PRIJUNGIMĄ PRIE VANDENTIEKIO

Patikrinkite, ar indaplovė prijungta prie vandentiekio sistemos ir atidarytas čiaupas.

2. IJUNKITE INDAPLOVĘ

Atidarykite dureles ir paspauskite **IJUNGIMO/IŠJUNGIMO** o mygtuką.

3. SUDĖKITE INDUS Į LENTYNĖLES (žr. DÉJIMAS / LENTYNĖLES).

4. PLOVIKLIJO DOZATORIAUS PILDYMAS

5. PASIRINKITE PROGRAMĄ IR PRITAIIKYKITE CIKLĄ

Pagal indų tipą ir jų nuošvarumo lygį (žr. PROGRAMŲ APRAŠYMAS) spaudami mygtuką **ANKSTESNIS/KITAS** pasirinkite tinkamą programą.

Pasirinkite reikiamas parinktis (žr. PARINKTYS IR FUNKCIJOS). Ne visos parinktys suderinamos su visomis funkcijomis.

6. PALEIDIMAS

Paleiskite plovimo ciklą paspausdami **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką (LED ims šviesti) ir per 4 sekundes uždarydami dureles. Kai programa pasileis, išgirsite vieną pyptelėjimą. Jeigu durelės nebus uždarytos per 4 sekundes, pasigirs išpejamasis signalas. Tokiu atveju atidarykite dureles, paspauskite **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.

7. PLOVIMO CIKLO PABAIGA

Apie pasibaigusį plovimo ciklą praneša garsinis signalas ir ekrane rodomas užrašas **END** (baigtą). Atidarykite dureles ir išunkite prietaisą paspausdami **IJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką.

Prieš išimdami indus palaukite kelias minutes, kad nenusidegintumėte. Išimkite indus iš lentynelių pradėdami nuo apatinės.

VEIKIANČIOS PROGRAMOS PAKEITIMAS

Jei pasirinkote netinkamą programą, ją galima pakeisti, jei ji ką tik prasidėjo. Mašinos **NUSTATYMAS IŠ NAUJO**: paspauskite ir ilgiau nei 3 sek. palaikykite **IJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką, kad išjungtumėte mašiną. **Prietaisų skydelyje matysite „0:01“**. Uždarykite dureles ir palaukite, kol bus baigtas išleidimo ciklas (apie 1 min.). Atidarykite dureles ir vėl išunkite mašiną paspausdami **IJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką, tada pasirinkite naują plovimo ciklą ir norimas parinktis. Paleiskite ciklą paspausdami **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir uždarydami dureles per 4 sek.

PAPILDOMŲ INDŲ IDÉJIMAS

Neišjungdami mašinos šiek tiek praverkite dureles, kad neištikštų vanduo (ims mirksėti **PALEISTI/Pristabdyti** LED) (**Įspėjimas! Karštai garai!**) ir įdėkite indus į indaplovę. Paspauskite **PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir per 4 sekundes uždarykite dureles; ciklas bus tешiamas nuo tos vietos, kurioje jis buvo nutrauktas.

NETYČINIS NUTRAUKIMAS

Jei plovimo ciklo metu atidarysite dureles arba nutrūks elektros tiekimas, ciklas bus sustabdytas. **TIK JÉI PASPAUSITE PALEISTI/Pristabdyti** mygtuką ir uždarykite dureles per 4 sek., ciklas bus tешiamas nuo tos vietos, kurioje jis buvo nutrauktas.

PATARIMAI IR REKOMENDACIJOS

PATARIMAI

Prieš dėdami į krepšius nuo indų pašalinkite visus maisto likučius, o stiklinės išpilkite. **Skalauti po tekančiu vandeniu nereikia.**

Indus sudékite taip, kad jie tvirtai laikytųsi vietoje ir neapvirstu; indus sudékite angomis žemyn, o įgaubtas / įsgaubtas dalis – įstrižai, taip vanduo pasieks visus paviršius ir galės laisvai tekėti.

Perspėjimas: dangteliai, rankenėlės, padéklai ir kepimo skardos netrukdo mentėms su purkštukais suktis.

Visus smulkinius daiktus sudékite į įrankių krepšį.

Stipriai nešvarius indus ir keptuvės dékite į apatinį krepšį, nes šiame skyriuje vandens srovė yra stipresnė, todėl plaunama intensyviau.

Sukrovę indus į prietaisą įsitikinkite, ar laisvai sukas mentes su purkštukais.

NETINKAMI INDAI

- Mediniai indai ir įrankiai.
- Jautrios dekoruotos stiklinės, meno dirbiniai ir antikvariniai indai. Šiuo indų papuošimai nėra atsparūs.
- Dalys iš sintetinių medžiagų nėra atsparios aukštai temperatūrai.
- Variniai ir alavininiai indai.
- Indai sutepti pelenaistis, vašku, tepalu ar rašalu.

Plaunant stiklinių indų spalvoti papuošimai ir alumininės / sidabro detalės gali pakeisti spalvą ir išblukti. Be to, po kelių plovimo ciklų tam tikrų tipų stiklo (pvz., krištolo) indai gali tapti matiniaiš.

STIKLO IR INDŲ PAZEIDIMAI

- Naudokite tik stiklinius ir porcelianinius indus, kurių gamintojas nurodo, jog juos saugu plauti indaplovėje.
- Naudokite švelnūjį ploviklį, kuris tinka indams.
- Stiklines, taures ar indus iš indaplovės išimkite kuo greičiau pasibaigus plovimo ciklui.

PATARIMAI DĒL ENERGIJOS TAUPYMO

• Kai buitinė indaplovė naudojama pagal gamintojo instrukcijas, **plaunant stalo indus indaplovėje paprastai sunaudojama MAŽIAU ENERGIJOS ir vandens, nei plaunant indus rankomis.**

• Kad būtų maksimaliai išnaudojamas indaplovės efektyvumas, rekomenduojama **paleisti plovimo ciklą, kai indaplovė pilnai užkrauta.** Užkraunat buitinę indaplovę iki gamintojo nurodytos talpos, bus sutauroma daugiau energijos ir vandens. Informacijos, kaip teisingai sudėti stalo indus, rasite skyriuje LENTYNELIŲ UŽPILDYMAS.

Jei užkrovė tik dalinai, rekomenduojama naudoti atitinkamą plovimo parinktį, jei ji yra (pusinė įkrova / zonas plovimas / keleto zony), užpildant tik pasirinktas lentynelės. Neteisingai sudėtus indus arba pridėjus jų per daug gali padidėti resursų sąnaudos (pavyzdžiu, vandens, energijos ir laiko, o taip pat gali padidėti triukšmo lygis), sumažeti plovimo ir džiovinimo kokybę.

• Rankiniu būdu praskalaujant indus prieš dedant į indaplovę padidėja vandens ir energijos sąnaudos, todėl tai nerekomenduojama.

HIGIENA

Kad išvengtumėte kvapų ir indaplovėje susikaupusį nešvarumą, **bent kartą per mėnesį paleiskite aukštos temperatūros programą.** Įdėkite šaukštelių ploviklio ir paleiskite programą be įkrovos, kad prietaisą išplautumėte.

APSAUGA NUO ŠALČIO

Jei prietaisais statomas aplinkoje, kurioje esama užšalimo pavojaus, **jį reikia visiškai ištustinti.** Užsukite vandens čiaupą, atjunkite tiekimo ir išleidimo žarnas, išleiskite visą vandenį. **Įsitikinkite, ar vandens minkštinimo įrenginio druskos** talpykloje yra ištirpusios atkuriamosios druskos, kad prietaisuis nepakenkiant aplinkos temperatūrą, pvz., -20 °C.

Jei prietaisais buvo laikomas šaltuoje patalpoje, jis turi pastovėti aplinkoje, kurių temperatūra mažiausiai 5°C bent **24 val.** prieš paleidžiant jį pirmą kartą.

PROGRAMŲ LENTELĖ

Programa	Programų aprašymas	Džiovinimo etapas	ActiveDry	Galimos parinktys *	Plovimo programos trukmė (h:min) **	Vandens sąnaudos (litrai ciklui)	Energijos sąnaudos (kWh/ciklui)	
P1 ECO	Ekonominė 50° - Programa „Eco“ tinkta iprastai užterštiems stalio indams plauti iškart po naudojimo, tai efektyviausia programa pagal bendras energijos ir vandens sąnaudas, jি naudojama, kad būtų tenkinamos ES ekologinio projektavimo nuostatos.	✓	✓		3:30	9,5	0,76	
P2 A	Automatinė Intensyvus 65° - Automatinė programa stipriai užterštiems indams ir keptuvėms (netink jautriems indams).	Nustatomas indu nešvarumo lygis ir atitinkamai sureguliuojama programa. Kai jutiklis nustato nešvarumo lygi, ekrane parodoma animacija ir ciklo trukmė pakoreguojama.	✓	✓		2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
P3 A	Automatinė Mišriems 55° - Automatinė programa iprastai nešvariems indams, ant kurių yra pridžiuvusių maisto likučių.		✓	✓		1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
P4 A	Automatinė Greitas Plovimas 50° - Automatinė programa iprastai nešvariems ir tik šiek tiek nešvariems indams. Kasdienis ciklas, užtikrinantis optimalią švarą ir džiovinimą per trumpesnį laiką.		✓	✓		1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
P5	Greita 45° - programa rekomenduoja nedideliam šiek tiek nešvarių indų kiekiui, ant kurių nėra pridžiuvusių maisto likučių. Nėra džiovinimo fazės.		-	✓		0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
P6	Jautrūs 45° - Programa, skirta jautriems indams, kurie jautriau reaguoja į aukštą temperatūrą, pvz., stiklinės, taurės ir puodeliai.		✓	✓		1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
P7	Geros Nakties 55° - Tinka, kai prietaisa įjungiate nakčiai. Užtikrina optimalią švarą ir džiovinimą skleidžiant kuo mažiau triukšmo.		✓	✓		3:50 - 4:10	10,5 - 14,5	0,80 - 1,15
P8	Sanitarinė 65° - Iprastai arba stipriai nešvarūs indai, kai reikia papildomo antibakterinio plovimo. Gali būti naudojamas atliekant indaplovės techninę priežiūrą.		✓	-		1:55 - 2:10	12,0 - 19,0	1,40 - 1,80
P9	Mirkymas - Naudokite indams, kurie bus plaunami vėliau, paruošti. Šiai programai nenaudojama jokio ploviklio.		-	✓		0:12	4,5	0,10
P10	Savaiminio valymo 65° - Programa, skirta naudoti indaplovės priežiūrai, turi būti vykdoma tik kai indaplovė yra TUŠČIA, naudojant specialias plovimo priemones, skirtas indaplovės priežiūrai.		-	-		1:15	11,0	1,10

Ekonominės („Eco“) programos duomenys yra apskaičiuoti laboratorijos sąlygomis vadovaujant Europos standarto EN 60436:2020 reikalavimais.

Pastaba bandymų laboratorijoms: dėl informacijos apie lyginamuosius Europos standartus rašykite adresu: dw_test_support@whirlpool.com

Pirminis leksčių apdorojimas nereikalingas prieš visas programas.

*) Vienu metu galima naudoti ne višas parinktis.

**) Reikšmės, pateikiamas kitoms programoms nei „Eco“, yra tik rekomendacinių pobūdžio. Tikrasis laikas gali keistis dėl daugelio veiksnių, pvz., tiekiamo vandens temperatūros ir slėgio, patalpos temperatūros, ploviklio kieko, įkrovos kieko ir tipo, įkrovos paskirstymo, papildomai pasirinktų parinktių ir jutiklio kalibravimo. Dėl jutiklio kalibravimo programos trukmė gali pailgti iki 20 min.

PARINKTYS IR FUNKCIJOS

PARINKTYS gali būti pasirinktos / anuliuotos pasirinkus programą, tiesiogiai paspaudžiant atitinkamą mygtuką (jei indikatorius yra, jis švies) (žr. VALDYMO SKYDELĮ). Jei parinktis negali būti naudojama su pasirinkta programa (žr. PROGRAMŲ LENTELĘ), greitai 3 kartus sumirksts atitinkama LED lemputę ir pasigirs signalas. Parinktis nebūs įjungta. Parinktis gali pakeisti programos trukmę, vandens arba energijos sąnaudas.

3D ZONINIS PLOVIMAS - Dėl papildomų vandens purkštukų ši parinktis užtikrina 80 % galingesnį vandens srautą ir intensyvesnį plovimą apatinėje lentynėlėje, sudėjus indus konkrečioje vietoje. Šią parinktį rekomenduojame naudoti plaunant puodus ir troškinimo indus (žr. skyrių apie 3D įkrovimą).

PUSINĖ ĮKROVA - Jei plaunamu indų nedaug, pasirinkite PUSINĘ ĮKROVĄ galite taupyti vandenį, elekttrą ir laiką, atsižvelgiant į pasirinktą programą. **Nepamirškite sumažinti ir ploviklio kieko.**

YPAČ SAUSA - Naudojant aukštesnę temperatūrą galutinio skalavimo metu ir pailgintus džiovinimo etapą pagerinami džiovinimo rezultatai. Įjungus parinktį YPAČ SAUSA plovimo ciklas pailgėja.

ATIDĖJIMAS - Programos paleidimą galima atidėti pasirinktam laikui nuo 0:30 iki 24 val.

1. Pasirinkite programą ir pageidaujamas parinktis. Spauskite ATIDĖJIMO mygtuką (spaudinėkite) ir pasirinkite programos atidėjimo laiką. Galima nustatyti nuo 0:30 iki 24 val. Kai pasiekiamas 24 val. nustatymas, paspauskite ATIDĖJIMO mygtuką dar kartą, kad išjungtumėte ATIDĖJIMO funkciją.

2. Paspauskite PALEISTI/Pristabdyti mygtuką ir per 4 sekundes uždarykite dureles.

3. Šiam laikui pasibaigus indikatoriaus lemputė užgesta, o programa paleidžiama automatiškai.

ATIDĖJIMO funkcijos negalima įjungti, kai programa paleidžiama.

MĒGSTAMIAUSIA - mēgstamiausią programą galima išsaugoti, kad ji būtų lengvai pasiekiamą. Suraskite programą mygtukais ANKSTESNĘ/KITA, tada paspauskite ir 3 sek palaikykite nuspaudę mygtuką Mēgstamiausia programą.

UŽSUKTAS VANDENS ČIAUPAS – Signalas - Mirksi, kai neįteka vanduo ar užsuktas vandens čiaupas.

LEMPUTĖ ANT GRINDŲ - LED lemputė šviečia ant grindų ir rodo, kad indaplovė veikia. Lemputė užgessta pasibaigus ciklui. Ši funkcija įjungiamā pagal numatytoius nustatymus, tačiau ją galima išjungti NUSTATYMŲ MENIU.

ActiveDry - patogi džiovinimo sistema, kuri automatiškai atidaro dureles džiovinimo fazės metu ar po jos, kad visada būtų užtikrinami puikūs džiovinimo rezultatai. Durelės atsidaro, kai temperatūra yra saugi jūsų virtuvės baldams.

Kai papildoma apsauga nuo garų kartu su indaplove pridedama speciali apsauginė plėvelė.

Kai sumontuoti apsauginę plėvelę, žiūrėkite ĮRENGIMO VADOVA. Ši funkcija įjungiamā pagal numatytoius nustatymus, tačiau ją galima išjungti NUSTATYMŲ MENIU.

NUOSĒDŪ ŠALINIMAS – Signalas - Nustatyta, kad ant prietaiso vidinių komponentų susikaupė kalkijų nuosėdų. Patikrinkite, ar tinkama vandens kietumo nustatymo reikšmė ir ar druskos talpykloje yra druskos (žr. NAUDIJIMAS PIRMA KARTA), tada naudokite kalkijų salinimo priemonę (rekomenduojama naudoti „WPro“ prekių ženklo gaminius) ir paleiskite Savaiminio valymo programą. Sėkmingai pašalinus kalkes, piktograma nebebus rodoma.

Neatlikus nurodytų veiksmų, gaminio eksplloatacinės savybės pablogės. Ims mirkstėi įspėjimas NUOSĒDŪ ŠALINIMAS ir ekrane bus rodomas signalas «dES». Jei nesiimsite jokių veiksmų, prietaisas leis paleisti tik tam tikra ciklų skaičių (kai ekrane rodomas «dES» signalas), o tada bus užblokuotas, kad būtų išvengta komponentų pažeidimų ir bus galima naudoti tik Savaiminio valymo programą. Atlikus visišką kalkijų salinimą, prietaisas bus atblokuotas. Jei kalkijų kiekis labai didelis, siekiant užtikrinti veiksmingą jų salinimą procesą gali tekti atlkti du kartus.

VERTINIMAS - Kai jutiklis nustato nešvarumo lygi, ekrane parodoma animacija (apie 20 min.) ir ciklo trukmė pakoreguojama. Vertinimas skirtas nustatyti indų nešvarumo lygi; jis taikomas visuose ciklueose (išskyrus „Eco“) ir atitinkamai pakoreguoja programą.

DĒJIMAS | LENTYNĖLES

TALPA: 15 standartinių talpos nustatymų

IRANKIŲ LENTYNĖLĖ

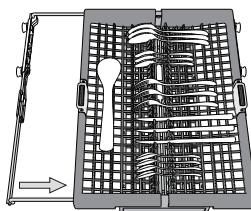
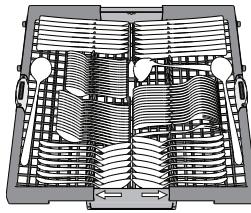
Trečioji lentynėlė skirta specialiai jrankiams sudėti.

Jrankius sudėkite taip, kaip parodyta paveikslyje.

Jrankius sudėjus atskirame skyriuje lengviau juos surinkti baigus plauti, be to, pagerinami plovimo ir džiovinimo rezultatai.

Peilius ir kitus aštrius jrankius būtinai dėkite ašmenimis žemyn.

Jrankių krepšyje yra du stumdomieji šonių padėklai, kad galėtumėte išnaudoti visą apatinės dalies aukštį, o viršutinėje lentynėlėje galėtumėte sudėti aukštus indus

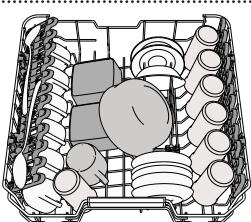


VIRŠUTINĖ LENTYNĖLĖ

Sudėkite jautrius ir lengvus indus: stiklines, puodelius, lėkštėles, žemas salotines.

Viršutinėje lentynėlėje yra pakeliamas atramos, kurias galima naudoti vertikaloje padėtyje, kai reikia sudėti puodelius / deserto lėkštėles, arba nuleisti, kad būtų galima sudėti dubenelius ir maisto indelius.

(indu dėjimo viršutinėje lentynėlėje pavyzdys)



Viršutinės lentynėlės aukščio reguliavimas

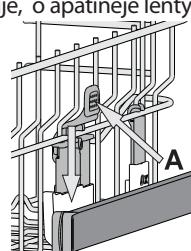
Viršutinės lentynėlės aukštį galima regulioti: viršutinė padėtis yra skirta dideiliams indams apatiniam krepšyje sudėti, o apatinė – kad išnaudotumėte visas atlenkiamas atramas ir sukurumėte daugiau vietos viršuje, o apatinėje lentynėlėje daiktai nesilieštų.

Viršutinėje lentynėlėje yra įrengtas **aukščio reguliatorius** (žr. pav.), nespausdami svirčių kelkite ją aukštyn tiesiog laikydami už lentynėlės kraštų, kol ji stabiliai užsifiksuos viršutinėje padėtyje.

Jei lentynėlę vėl norite nuleisti, paspauskite svirtis **A** lentynėlės šonuose ir nuleiskite krepšį žemyn.

Primygintai rekomenduojame lentynėlės aukščio nereguliuoti, kai ji pilna.

NIEKADA nebandykite lentynėlės nuleisti ar pakelti tik vienoje pusėje

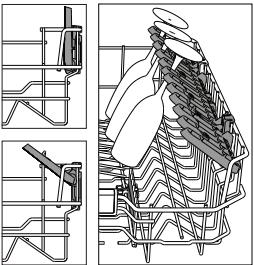


Reguliuojamos padėties užlenkiami skydeliai

Šoninius užlenkiamus skydelius galima užlenkti ar atlenkti, kad optimizuotumėte indų išdėstymą krepšyje. Vyno taurės galima saugiai dėti į užlenkiamus skydelius – tiesiog kiekvienos taurės kojelę įstatykite į atitinkamą angą.

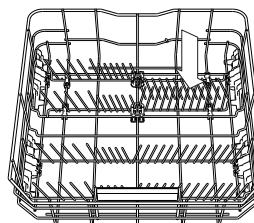
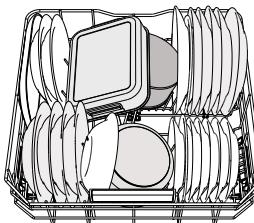
Priklausomai nuo modelio:

- Norint atlenkti skydelį, reikės jį pastumti aukštyn ir pasukti arba atlaisvinti laikiklius ir truktelėti žemyn.
- Norint užlenkti skydelį, reikės jį pasukti ir nulenkti skydelius žemyn arba truktelėti aukštyn ir pritvirtinti skydelius prie laikiklių.



APATINĖ LENTYNĖLĖ

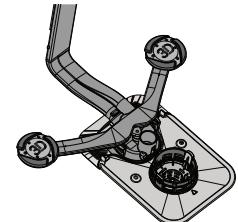
Puodams, dangčiams, lėkštėms, salotinėms, jrankiams ir pan. Dideles lėkštės ir dangčius geriausia dėti kraštose, kad jie netrukdytų mentėms su purkštais. Apatinėje lentynėlėje yra pakeliamas atramos, kurias galima naudoti vertikaloje padėtyje, kai reikia sudėti lėkštės, arba horizontalioje padėtyje, kad būtų galima sudėti keptuves ir salotines.



(indu dėjimo apatinėje lentynėlėje pavyzdys)

3D ZONINIS PLOVIMAS komponentai

3D ZONINIS PLOVIMAS naudoja papildomas vandens čiurkšles apatinėje ir viršutinėje indaplovės dalyje (pažymėta oranžine spalva), kad labai nešvarus indai būtų intensyviau plaunami geriau padengiant juos vandeniu. Pavyzds: sudėkite apverstus puodus ir troškintuvus apatinėje 3D ZONINIS PLOVIMAS lentynoje ir skydelyje suaktyvinkite 3D ZONINIS PLOVIMAS parinktį.



PRIEŽIŪRA IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

FILTRU BLOKO VALYMAS

Reguliariai valykite filtrus, kad jie neužsikištų ir tinkamai ištekėtų panaudotas vanduo.

Naudojant indaplovę su užterštais filtrais arba esant svetimkūnių filtravimo sistemoje ar purkštuvoose galimas netinkamas veikimas – tai našumo sumažėjimas, triukšmingas veikimas arba didesnės resursų sąnaudos.

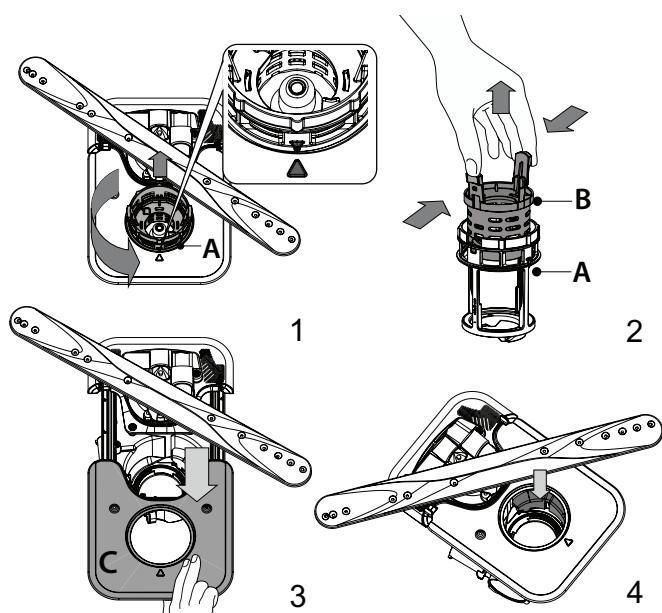
Filtru bloką sudaro trys filtrai, kurie iš plovimo vandens pašalinia maisto likučius ir recirkuliuoja vandenį.

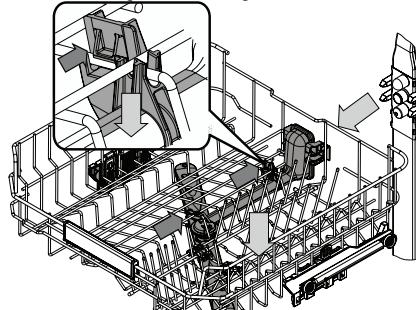
Indaplovė draudžiamas naudoti be filtrų arba netinkamai pritvirtinus filtrus.

Bent kartą per mėnesį arba po kiekvienų 30 ciklų patikrinkite filtrų bloką ir prireikus jį gerai išplaukite po tekančiu vandeniu naudodami nemetalinį šepetėlį ir laikydami toliau pateikiamu nurodymu:

1. Pasukite cilindro formos filtrą **A** prieš laikrodžio rodyklę ir ištraukite jį (1 pav.). Labai svarbu, kad montuojant filtrą iš naujo, abu trikampiai, pavaizduoti priartintame brėžinyje, sutaptų.
2. Nuimkite filtro dangtelį **B** šiek tiek paspaudami šoninius fiksatorius (2 pav.).
3. Ištraukite nerūdijančio plieno plokštelynės filtrą **C** (3 pav.).
4. Jei radote pašalinį objektą (pavyzdžiu stiklo ar porceliano šukių, kaulų, vaisių sėklų ir t. t.) **kruopščiai juos pašalinkite.**
5. Patikrinkite ir pašalinkite susikaupusius maisto likučius. **NIEKADA NENIMKITE** plovimo ciklo siurblio apsaugos (parodyta rodykle) (4 pav.).

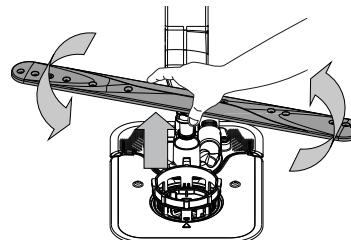
Išplovę filtrus vėl įstatykite filtrų bloką ir tinkamai užfiksukite jį vietoje. Tai labai svarbu norint užtikrinti tinkamą indaplovės veikimą.



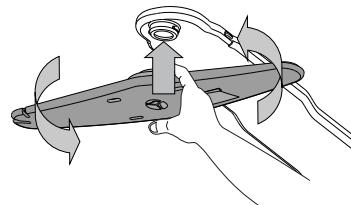
PURKŠTUKŲ ALKŪNIŲ VALYMAS

Kartais maisto likučiai gali ištrigti purkštukų alkūnėse ir užkisti angas, per kurias purškiamas vanduo. Todėl rekomenduojama kartkartėmis patikrinti alkūnes ir nuvalyti jas nedideliu nemetaliniu šepeteliu.

Norint išimti viršutinį purkštuvą jį turite išimti kartu su vamzdynu.



Apatinę purkštukų alkūnę galima nuimti patraukiant aukštyn ir pasukant ją prieš laikrodžio rodyklę. Grąžinkite apatinę purkštukų alkūnę atgal spustelėdami ją žemyn ir pasukdami pagal laikrodžio rodyklę.



Viršutinę purkštukų alkūnę galima nuimti patraukiant aukštyn ir pasukant ją prieš laikrodžio rodyklę. Grąžinkite ją atgal truktelėdami aukštyn ir pasukdami pagal laikrodžio rodyklę.

TRIKČIŲ ŠALINIMAS

Jei jūsų indaplovė tinkamai neveikia, patikrinkite, ar problema galima išspręsti pasinaudojus šiuo sąrašu. Esant kitoms klaidoms ar problemoms, kreipkitės į igaliotą techninės priežiūros centrą, kurio kontaktinę informaciją galite rasti garantijos knygelėje. Atsarginių detalių bus galima įsigyti 7 arba 10 metų, atsižvelgiant į įstatymuose numatytais reikalavimus.

PROBLEMOS	GALIMOS PRIEŽASTYS	SPRENDIMAI
Šviečia druskos indikatorius	Druskos rezervuaras yra beveik tuščias.	Išpilkite į rezervuarą druskos (daugiau informacijos - žr. DRUSKOS TALPYKLOS PAPILDYMAS). Jei reikia, patikrinkite vandens kietumo nustatymą - žr. VANDENS KIETUMO LENTELĘ.
Druskos indikatorių mirkstai	Druskos rezervuaras yra tuščias.	Kuo greičiau išpilkite druskos į rezervuarą. Jei prietaisą naudosite be druskos, gali būti pažeisti vidiniai jo komponentai.
Šviečia arba mirkstai skalavimo skysčio indikatorius	Skalavimo skysčio dozatorius yra tuščias. (Įpylus skalavimo skysčio indikatorius gali dar kurį laiką švesti).	Išpilkite į rezervuarą skalavimo skysčio (daugiau informacijos žr. SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS).
Šviečia arba mirkstai kalkių šalinimo indikatorius Rodomas įspėjimas «dES».	Ant vidinių prietaiso komponentų kaupiasi kalkių nuosėdos.	Nedelsdamai atlikite prietaiso kalkių šalinimą naudodamai Savaiminio Valymo programą ir parduotuvėse parduodamą kalkių šalinimo priemonę (žr. PARINKTYS IR FUNKCIJOS). Išpilkite druskos į rezervuarą. Patikrinkite vandens kietumo nustatymą. Jei neatliksite kalkių šalinimo procedūros, prietaisas gali nustoti veikti.
Indaplovė neįsijungia arba neatsako į komandas.	Prietaisas yra netinkamai prijungtas prie maitinimo.	Iškiškite kištuką į maitinimo lizdą.
	Nutrūko elektros energijos tiekimas.	Siekiant užtikrinti saugumą, atkurus maitinimo tiekimą indaplovė automatiškai nepasileis. Atidarykite dureles, paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.
	Neuždarytos indaplovės durelės. ActiveDry smeigtukas neįtrauktas.	Stipriai pastumkite dureles, kad pasigirstų spragtelėjimas.
	Ciklą nutraukė ilgesnis nei 4 sek. durelių atidarymas.	Paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes.
	Valdymo skydelis nereaguoja arba rodo F6 E1 .	Išjunkite prietaisą paspausdami JUNGIMO-ŠJUNGIMO/Nustatymo mygtuką, maždaug po minutės vėl ji įjunkite ir iš naujo paleiškite programą. Jei problema išlieka, atjunkite prietaisą nuo tinklo, palaukite 1 minutę, tada vėl prijunkite.
Indaplovė neišleidžia vandens. Ekranė rodoma: F7 E3 arba F9 E1	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtri.	Išvalykite filtrą ir atlikite prietaiso kalkių šalinimo procedūrą (žr. FILTRU BLOKO VALYMAS ir KALKIŲ ŠALINIMO INSTRUKCIJOS).
	Susimetusi išleidimo žarna.	Patikrinkite išleidimo žarną (žr. JRENGIMO INSTRUKCIJA).
	Užsikišo prastuovo išleidimo vamzdžis.	Išvalykite prastuovo išleidimo vamzdžį.
Indaplovė skleidžia didelį triukšmą.	Indai dažnosi vienas į kitą.	Tinkamai sudékite indus (žr. DĖJIMAS / LENTYNĖLES).
	Susidarė per didelis putų kiekis.	Netinkamai pamatavote ploviklio kiekį arba jis netinkamas indaplovėms (žr. PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS). Išjungdami ir vėl įjungdami indaplovę paleiskite esamą ciklą iš naujo, pasirinkite naują programą, paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir uždarykite dureles per 4 sekundes. Nepilkite ploviklio.
	Indai sudėti netinkamai.	Indus sudékite tinkamai (žr. DĒJIMAS / LENTYNĖLES).
	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtri.	Išplaukite filtrų bloką (žr. PRIEŽIŪRA IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA).
Indai nešvarūs.	Indai sudėti netinkamai.	Indus sudékite tinkamai (žr. DĒJIMAS / LENTYNĖLES).
	Purkštukų alkūnės negali laisvai suktis, nes joms trukdo indai.	Indus sudékite tinkamai (žr. DĒJIMAS / LENTYNĖLES). Patikrinkite, ar viršutinė lentynėlė yra tinkamoje padėtyje ir, jei reikia, ją pakoreguokite (pakelkite).
	Plovimo ciklas per švelnus.	Pasirinkite tinkamą plovimo ciklą (žr. PROGRAMŲ LENTELĘ).
	Susidarė per didelis putų kiekis.	Netinkamai pamatavote ploviklio kiekį arba jis netinkamas indaplovėms (žr. PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS).
	Skalavimo skysčio skyriaus dangtelis uždarytas netinkamai.	Patikrinkite, ar uždarytas skalavimo skysčio dozatoriaus dangtelis.
	Druskos rezervuaras yra tuščias.	Išvalykite filtrą ir atlikite prietaiso kalkių šalinimo procedūrą (žr. FILTRU BLOKO VALYMAS).

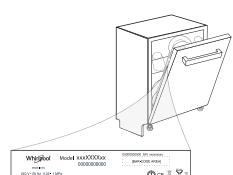
PROBLE莫斯	GALIMOS PRIEŽASTYS	SPRENDIMAI
Indaplovė neprisipildo vandens. Ekranė rodoma: H2O ir ✓ šviečia; skamba garsinis signalas.	Neprijungtas vandens tiekimas arba uždarytas čiaupas. Susimetė vandens įleidimo žarna. Užsikimšo vandens įleidimo žarnos sietelis; jį reikia išvalyti.	Patikrinkite, ar prijungtas vandens tiekimas ir ar atsuktas vandens čiaupas. Patikrinkite įleidimo žarną (žr. <i>JRENGIMAS</i>). Atidarykite dureles, paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką ir vėl uždarykite dureles per 4 sekundes. Patikrinkite ir išvalykite vandens įleidimo žarnos sietelį. Uždarykite dureles ir paspauskite PALEIDIMO/Pristabdymo mygtuką.
Indaplovės ciklas baigiasi per anksti. Ekranė rodoma: F8 E3	Susikaupę maisto likučiai arba kalkės užkimšo filtra. Išleidimo žarna įrengta per žemai arba susidaro sifonas į namų kanalizacijos sistemą. Susidaré per didelis putų kiekis. Oras vandens tiekimo sistemoje.	Išvalykite filtrą ir atlikite prietaiso kalkių šalinimo procedūrą (žr. <i>FILTRŲ BLOKO VALYMAS</i> ir <i>KALKIŲ ŠALINIMO INSTRUKCIJOS</i>). Patikrinkite, ar išleidimo žarnos galas yra tinkamame aukštyste (žr. <i>JRENGIMAS</i>). Patikrinkite, ar nesusidaro sifonas į namų kanalizacijos sistemą ir, jei reikia, sumontuokite pertraukiklį / oro įleidimo vožtuvą. Netinkamai pamatavote ploviklio kiekį arba jis netinkamas indaplovėms (žr. <i>PLOVIKLIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>). Patikrinkite vandens tiekimo sandarumą ar kitas problemas, dėl kurių gali patekti oro.
Indai tinkami neišdžiovinami.	Néra skalavimo priemonés arba jos dozë yra per maža. Indai buvo išimti automatiškai atidarius duris, tačiau dar nepasibaigus visam ciklui. Indai sustatyti per plokščiai. Pasirinktas ciklas neturi džiovinimo etapo. Indai yra pagaminti nelipnios medžiagos ar plastiko.	Įsitikinkite, kad skalavimo priemonés dozatorius yra užpildytas (žr. <i>SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>). Naudojant tik daugiafunkcines tabletės nebus užtikrintas tokis geras džiovinimo efektas, kaip naudojant skysčią skalavimo priemonę. Prieš pradēdami iškrauti indus, įsitikinkite, kad ciklas yra pasibaigęs (žr. <i>KASDIENIS NAUDOJIMAS</i>). Siekiant dar geresnių džiovinimo rezultatų, ciklui pasibaigus rekomenduojame indus palikti indaplovėje atidarytomis durelėmis dar 15 minučių. Jei puodelių, bokalų ar dubenų ertmėse pastebėjote vandens, pabandykite indus į indaploves (ypač viršutinę jų lentynelę) krauti didesniu pasvyrimu, kad kuo didesnis vandens kiekis nulašėtu dar neprasidėjus džiovinimui. PROGRAMŲ LENTELĖJE pasitikrinkite, ar pasirinktoje programoje yra džiovinimo etapas. Naudojant ciklą be džiovinimo etapo gali nepavykti užtikrinti pageidaujamo džiovinimo efektyvumo, todėl rekomenduojama pasirinkti ciklą su džiovinimo fazė. La presenza di alcune gocce d'acqua su questo tipo di materiale è normale.
Indai ir stiklinės turi mėlynų dryžių arba melsvų atspalvių.	Naudojama per daug skalavimo skysčio.	Nustatykite mažesnį skysčio kiekį.
Indai ir stiklinės padengti kalkių nuosėdomis arba balkšva plėvele.	Druskos rezervuaras yra tuščias. Vandens kietumo nustatymas yra per mažas. Netinkamai uždarytas druskos talpyklos dangtelis. Skalavimo skysčio rezervuaras yra tuščias arba nepakankama skalavimo skysčio dozė.	Kuo greičiau įpilkite druskos į rezervuarą. Jei prietaisą naudosite be druskos, gali būti pažeisti vidiniai jo komponentai. Padidinkite nustatymą (žr. <i>VANDENS KIETUMO LENTELĖ</i>). Patikrinkite ir uždarykite druskos rezervuaro dangtelį. Įpilkite į rezervuarą skalavimo skysčio ir patikrinkite dozavimo nustatymą (daugiau informacijos - žr. <i>SKALAVIMO SKYSČIO DOZATORIAUS PILDYMAS</i>).
Indaplovės ekranas rodo F8 E5	Vožtuvas užblokuotas arba sugedęs.	Jei yra galimybė, užsukite vandens čiaupą. Neišjunkite maitinimo tiekimo. Kreipkitės į techninės priežiūros centrą.



Informacija apie įmonės politiką, standartinę dokumentaciją, informaciją apie atsarginių dalų užsakymą ir papildomą informaciją galite rasti atlikdam i toliau nurodytus veiksmus:

- Naudodam QR kodą ir apsilankydami mūsų tinklalapyje docs.hotpoint.eu
- Apsilankydami mūsų tinklalapyje parts-selfservice.whirlpool.com
- Arba **kreipdamiesi į techninės priežiūros centrą** (žr. telefono numerius garantijos lankstinuke). Kreipiantis į techninės priežiūros centrą būtina pateikti gaminio duomenų plokštéléje nurodytus kodus

Modelio informaciją galima gauti pasinaudojus QR kodu, pateikiamu energijos klasės etiketėje. Etiketėje yra nurodytas ir modelio identifikatorius, kurio galima pasinaudoti registro portale <https://eprel.ec.europa.eu>.





PALDIES, KA IEGĀDĀJĀTIES HOTPOINT ARISTON IZSTRĀDĀJUMU. Lai saņemtu pilnvērtīgu palīdzību, lūdzu, reģistrējiet savu ierīci vietnē: www.hotpoint.eu/register

Pirms ierīces lietošanas rūpīgi izlasiet Drošības un uzstādišanas instrukciju. Vairāk informācijas par jūsu izstrādājumu atradisiet tiešlaikā vietnē: docs.hotpoint.eu

! Pēc uzstādišanas neaizmirstiet noņemt no trauku mazgājamās mašīnas visus transportēšanas aizsarglīdzekļus.

VADĪBAS PANELIS

1. IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS/Aiestatīšanas

poga ar indikatora gaismiņu

2. IEPIEKŠĒJĀS programmas pogas

3. NĀKAMĀS programmas pogas

4. IECEINITĀKA programm pogas ar indikatora gaismiņu

5. Čukšas sāls tvertnes indikatora gaismiņa

6. Čukšas skalošanas līdzekļa tvertnes indikatora gaismiņa

7. ATKLĀKOŠANAS indikatora gaismiņa

8. Aizvērts ūdens Krāna indikatora gaismiņa

9. Programmas numura un atlikušā laika indikators

10. displejs

11. 3D Zoninio Plovimo funkcijas pogas ar indikatora gaismiņu



PIRMĀ LIETOŠANAS REIZE

IESTATĪJUMU IZVĒLNE

- Ieslēdziet ierīci, nospiežot IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu.
- Nospiediet Iestatījumu (Pusielāde 1/2) pogu un turiet to nospiestu 3 sekundes, līdz dzīrdāt skājas signālu un displejā ir redzams „SET”.
- Pēc 1 sekundes tiks atainots pirmais pieejamais iestatījums („H” burts).
- Nospiediet IEPIEKŠĒJĀS </NĀKAMĀS>, lai ritinātu pieejamais iestatījumu sarakstu (skatīt zemāko esošo tabulu), pēc tam nospiediet PALAIŠANAS/Apturēšanas II, lai apskatītu un mainītu aktuāli atlasītā iestatījuma vērtību.
- Nospiediet IEPIEKŠĒJĀS </NĀKAMĀS>, lai mainītu vērtību, pēc tam nospiediet PALAIŠANAS/Apturēšanas II, lai saglabātu jauno vērtību un atgrieztos galvenajā izvēlnē.
- Lai mainītu citu iestatījumu, atkārtojiet 4. and 5. punktu.
- Nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS vai nogaidiet 30 sekundes, lai izietu no izvēlnes.

BURTS	IESTATĪJUMS	VĒRTĪBAS (noklusējams – treknrakstā)
	Ūdens cietības limenis (skatīt „ŪDENIS CIETĪBAS IESTATĪŠANA” un „ŪDENIS CIETĪBAS TABULA”)	1 2 3 4 5
	Skalošanas līdzekļa limenis (skatīt „SKALOŠANAS LĪDZEKĻA ĶĒVAS PIELĀGOŠANA”)	0 1 2 3 4 5
	ActiveDry (skatīt „IZVĒLES IESPĒJAS UN FUNKCIJAS”) “1” = lesl., “0” = lszl.	1 0
	Gisma uz grīdas (skatīt „IZVĒLES IESPĒJAS UN FUNKCIJAS”) “1” = lesl., “0” = lszl.	1 0
	Skana “1” = lesl., “0” = lszl.	1 0
	Rūpničas iestatījumi Nospiediet PALAIŠANAS/Apturēšanas, lai atjauno tu visas iestatījumu, kas ir iekļauti iestatījumu izvēlnē, vērtības uz rūpničas noklusējuma parametriem.	-

SĀLS TVERTNES UZPILDE

Sāls lietošana novērš KĀLKAKMENS veidošanos uz traukiem un ierīces funkcionālajām daļām.

Sāls tvertne atrodas trauku mazgājamās mašīnas apakšējā daļā (zem apakšējā plauktka kreisajā pusē).

• SĀLS TVERTNE NEKAD NEDRĪKST būt tukša.

• Ir svarīgi iestatīt ūdens cietību.

• Kad vadības panelī ir iedegta SĀLS UZPILDES indikatora gaismiņa , ir jāuzpilda sāls.

- Izņemiet zemāko statīvu un atskrūvējiet tvertnes vāciņu (pretēji pulksteņa rādītāja virzienam).
- Novietojiet piltvi (skatīt attēlu) un piepildiet sāls tvertni līdz augšai (aptuveni 0,5 kg); no tā nevajadzētu iztečēt ūdenim.
- Tikai pirmajā reizē rikojieties šādi: sāls tvertni uzpildet ar ūdeni.**

4. Izņemiet piltvi un noslaukiet uz atveres palikušo sāli.

Pārliecinieties, ka vāciņš ir stingri pieskrūvēts, lai mazgāšanas programmas laikā tvertnē neiekļūtu mazgāšanas līdzeklis (tas var sabojāt ūdens mikstītāju).

Lai novērsu koroziju, katru reizi pēc sāls tvertnes uzpildīšanas palaidiet programmu pēc iespējās ātrāk.

Ūdens cietības iestatīšana

Lai ļautu ūdens mikstītājam darboties kā paredzēts, ir svarīgi norādīt tādu ūdens cietību, kāda ir ūdenim jūsu mājās. Ādu informāciju varat uzzināt pie vietējā ūdens piegādātāja. Videlējā ūdens cietībai rūpničas iestatījumos norādīta vērtība „3”. Skatīt „ŪDENIS CIETĪBAS TABULA”.

Ūdens cietības tabula

Līmenis	°dH Vācu grādi	°fH Franču grādi	°Clark Angļu grādi
1 (soft)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (medium)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (average)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (hard)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (very hard)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Lai mainītu, ievērojiet norādījumus sadāļā „IESTATĪJUMU IZVĒLNE”.

Izmantojiet tikai tādu sāli, kas paredzēta lietošanai trauku mazgājamās mašīnās.

Pēc tam, kad mašīnā ieberta sāls, SĀLS UZPILDES indikatora gaismiņa izslēdzas.

Neuzpildot sāls tvertni, var tiltēt bojāts ūdens mikstītājs un sildelementi, kā rezultātā uzkrāsies kālķakmens nogulsnes.

Sāli ieteicams lietot kopā ar visu veidu trauku mazgāšanas līdzekļiem.

ŪDENIS MİKSTİNĀŠANAS SISTĒMA

Ūdens mikstītājs automātiski samazina ūdens cietības līmeni, nepieļaujot kālķakmens nogulšņu uzkrāšanos uz sildītāja un nodrošinot labāku tīrīšanas efektivitāti.

Šī sistēma tiek automātiski reģenerēta ar sāli, tādēļ ir nepieciešams papildināt sāls tvertni, ja tā ir tukša.

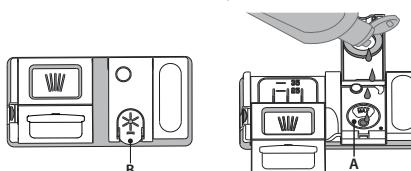
Reģenerācijas biežums ir atkarīgs no ūdens cietības līmeņa iestatījuma – reģenerācija notiek vienu reizi katrā **4-6 Eco** ciklā, ja ūdens cietības līmenis ir iestatīts uz **3**.

Reģenerācijas process norisinās cikla sākumā ar papildu svaigu ūdeni.

- Vienu reģenerācijas cikla laikā tiek patēriņi: aptuveni 3 l ūdens;
- Katra cikla izpildes laiks tiek pagarināts līdz 5 minūtēm;
- Tiek patēriņi mazāk par 0,005 kWh enerģijas.

UZPILDIET SKALOŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORU

Skalošanas līdzeklis lauj vieglā NOŽĀVĒT traukus. Kad vadības panelī ir iedegta SKALOŠANAS LĪDZEKĻA UZPILDES indikatora gaismiņa , jāuzpilda skalošanas līdzekļa dozators **A**.



- Atveriet dozatoru **B**, nospiežot un pacelot vāku cilni.
- Rūpīgi ielejiet skalošanas līdzekļi līdz maksimālajai uzpildes vietas atzīmei (110 ml), neizslakstiet neizlejet to. Ja tā noticis, nekavējoties saslaukiet to ar sausu drānu.

3. Uzspiediet uz vāciņa, līdz dzīrdāt aizvēršanās klikšķi.

NEKAD nelejiet skalošanas līdzekli tieši cilindrā.

Skalošanas līdzekļa devas pielāgošana

Ja jūs neapmierīna žāvēšanas rezultāti, varat pielāgot izmantojamā skalošanas līdzekļa daudzumu.

Lai mainītu, ievērojiet norādījumus sadāļā „IESTATĪJUMU IZVĒLNE”.

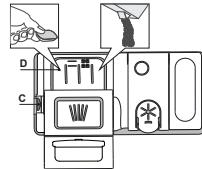
Ja skalošanas līdzekļa līmenis ir iestatīts uz ZERO, nav pieciešams skalošanas līdzekļi. Ja skalošanas līdzeklis būs beidzies, **zema skalošanas līdzekļa līmeņa indikators** neiedegsies.

Atkarībā no trauku mazgājamās mašīnas modeļa, iespējams iestatīt ne vairāk kā **6** līmeņus.

- Ja uz traukiem redzamas zilganās svītras, iestatīt mazāku vērtību (0-3).
- Ja uz traukiem redzami ūdens pilieni vai kālķakmens nogulsnes, iestatīt augstāku vērtību (4-5).

MAZGĀŠANAS LĪDZEKLA DOZATORA UZPILDE

Lai atvērtu mazgāšanas līdzekļa dozatoru, izmantojiet atvēšanas instrumentu C. lelejet mazgāšanas līdzekli tikai sausajā dozatorā D. Priekšmazgāšanai nepieciešamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu ieievetojiet tieši cilindrā.



1. Nosakot mazgāšanas līdzekļa daudzumu, skatiet iepriekš minēto informāciju, īai pievienotu pareizu daudzumu līdzekļa. Dozatorā D ir norādes, lai pareizi dozētu mazgāšanas līdzekli.
2. Pirms vāka aizvēšanas (līdz dzirdams klikšķis) notiņiet mazgāšanas līdzekļa atlīkumus no dozatora.
3. Aizveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru, ceļot to uz augšu, līdz slēdzene ir vietā.

Mazgāšanas līdzekļa dozators atveras automātiski, kad pienācis attiecīgais brīdis programmā.

Ja izmantosit mazgāšanas līdzekli, kas nav paredzēts trauku mazgājamām mašīnām, var rasties ierices darbības traucējumi vai bojājumi.

IKDIENAS LIETOŠANA

1. PĀRBAUDIET ÜDENS SAVIENOJUMU

Pārbaudiet, vai trauku mazgājamā mašīna ir pieslēgta üdens padevi un vai krāns ir atvērts.

2. IESLĒDZIET TRAUKE MAZGĀJAMO MAŠĪNU

Atveriet durvis un nospiediet **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS**pogu.

3. PIEPILDIET STATĪVUS (skatiet STATĪVU PIEPILDĪŠANĀ).

4. MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE

5. ATLASIET PROGRAMMU UN PIELĀGOJET CIKLU

Atlasiet piemērotāko programmu, nemot vērā trauku veidu un to netirumu līmeni, (skatīt PROGRAMMU APĀRAKSTU) nospiežot atlasītās **IEPRIEKŠĒJĀS/NĀKAMĀS** pogu.

Atlasiet vēlamās iespējas (skatiet sadaļu **IESPĒJAS UN FUNKCIJAS**). Ne visas izvēles iespējas ir saderīgas ar visām programmām.

6. PALAIŠANA

Palaidiet mazgāšanas ciklu, nospiežot **PALAIŠANAS/Apturēšanas** pogu (LED iedegs) un aizverot durvis 4 sekunžu laikā. Kad programma sāk darboties, jūs izdzirdesiet vienu isu skaņas signālu. Ja durvis netiek aizvērtas 4 sekunžu laikā, atskanēs brīdinājuma signāls. Šādā gadījumā atveriet ierices durvis, vēlreiz nospiediet pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas** un 4 sekunžu laikā aizveriet ierices durvis.

7. MAZGĀŠANAS CIKLA BEIGAS

Mazgāšanas cikla beigās tiek atskanēts skaņas signāls, bet displejā parādās rādījums **END** (PABEIGTS). Atveriet durvis un izslēdziet ierici, nospiežot **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS** pogu.

Lai izvairītos no apdedzinājumiem, pagaidiet pāris minūtes un tikai tad izņemiet traukus. Izņemiet traukus no statīviem, sākot ar apakšējo.

AKTĪVAS PROGRAMMAS MODIFICĒŠANA

Ja ir tikusi atlasīta nepareizā programma, ir iespējams to mainīt ar nosacījumu, ka tā ir tikko sākūties. Ierices **ATIESTATĪŠANA**: nospiediet un turiet **IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS** pogu ilgāk nekā 3 sekundes, un ierice izslēgsies. **Informācijas panelis uzrādis "0:01"**. Aizveriet durvis un gaidiet, līdz beidzas üdens novadišanas cikls (apm. 1 minūti). Atveriet durvis un atkal ieslēdziet ierici, nospiežot **IESLĒGŠANAS/IZSLEGSANAS** pogu un atlasiet jauno mazgāšanas ciklu un citas vēlamās iespējas. Palaidiet ciklu, nospiežot pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas**, un aizveriet ierices durvis 4 sekunžu laikā.

PAPILDU TRAUKEPIEVENOŠANA

Neizslēdot ierici, vispirms nedaudz atveriet ierices durvis, lai novērstu üdens izšķakstīšanos (**PALAIŠANAS/Apturēšanas** LED gaismā sāk mirgot) (**Uzmanību! Karsts tvaiks!**) un ievietojet traukus trauku mazgājamā mašīnā. Nospiediet pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas** un 4 sekunžu laikā aizveriet ierices durvis, programma atsāks darbību no vietas, kur tā tika pārtraukta.

NEJAUŠI TRAUCĒJUMI

Ja mazgāšanas cikla laikā tiek atvērtas durvis vai notiek elektropadeves pārrāvums, cikls pārtrauc darboties. **TIKAI TAD JA NOSPIEDĪSIĒT** pogu **PALAIŠANAS/Apturēšanas** un 4 sekunžu laikā aizvērsiet ierices durvis, cikls atsāks darbību no vietas, kur tā tika pārtraukta.

PADOMI UN IETEIKUMI

PADOMI

Pirms grozu piepildīšanas notiņiet no traukiem ēdienu atlīkumus un izlejiet šķidrumus no glāzēm. **Nav nepieciešams vispirms izskalot zem tekošā ūdens.**

Novietojiet traukus tā, lai tie stingri turētos vietā un nepārklātos; pārtikas konteinerus novietojiet ar atverēm uz leju un ieliekumiem/ izliekumiem vērstiem uz sānu, lai tādējādi ļautu ūdenim pieklūt ikvienai vietai un brīvi plūst.

Brīdinājums: vāki, rokturi, tvertnes un pannas netraucē smidzināšanas svirai griezties.

Mazākos priekšmetus ievietojiet galda piederumu grozā.

Ļoti netīri trauki un pannas jāievieto apakšējā grozā, jo tā ir vieta, kur ūdens strūklas ir spēcīgākas un tādējādi nodrošina vēl labāku mazgāšanu. Pēc ierices piepildīšanas pārliecinieties, ka ierices smidzināšanas sviras var brīvi griezties.

NEPIEMĒROTI TRAUKI

- Koka trauki un piederumi.
- Trauslas un dekorētas glāzes, mākslinieciski amatnieku darinājumi un antiki trauki. Rotājumi nav izturīgi.
- Sintētisko materiālu daļas, kas nevar izturēt augstu temperatūru.
- Vara un alvas trauki.
- Trauki, kas nosmērēti ar pelniem, vasku, eļļu vai tinti.

Mazgāšanas laikā glāžu rotājumu un alumīnija/sudraba priekšmetu krāsa var mainīties. Dažādi stikla priekšmeti (piemēram, kristala trauki) pēc vairākām mazgāšanas reizēm var kļūt nespodri.

GLĀŽU UN TRAUKE BOJĀJUMI

- Lietojet tikai tādas glāzes un porcelāna traukus, kurus saskaņā ar ražotāja norādēm atlauts mazgāt trauku mazgājamā mašīnā.
- Lietojet traukum piemērotu delikātu mazgāšanas līdzekli
- Tiklīdz mazgāšanas cikls ir beidzies, izņemiet glāzes uz galda piederumus no trauku mazgājamās mašīnas.

ENERĢIJAS TAUPĪŠANAS PADOMI

- Ja sadzīves trauku mazgājamo mašīnu lieto atbilstoši ražotāja norādījumiem, **virtuves trauku mazgāšanas laikā parasti tiek patērēts MAZĀK ENERĢIJAS UN Ūdens, nekā mazgājot traukus ar rokām.**
- Lai maksimāli palielinātu trauku mazgājamās mašīnas efektivitāti, ieteicams ieslēgt mazgāšanas ciklu tikai tad, **kad trauku mazgājamās mašīna ir pilnībā noslogota.** Trauku mazgājamās mašīnas noslodze, vadoties pēc ražotāja ieteikumiem, palīdzēs mazināt enerģijas un ūdens patēriņu. Informācija par pareizu virtuves trauku ievietošanu skatiet nodalā **PLĀUKTU PIEPILDĪŠĀNA.** Ja trauku mazgājamā mašīna netiek pilnībā noslogota, ieteicams izmantot paredzētās mazgāšanas iespējas (ja pieejamas) (Half load (Puse ielādes)/Zone Wash (Zonas mazgāšana)/Multizone (Vairākas zonas)), piepildot tikai izvēlētos plauktus. Nepareiza trauku mazgāšanas mašīnas piepildīšana palielinās resursu patēriņu (piemēram, ūdeni, enerģiju un laiku, kā arī tiks palielināts trokšņa līmenis), samazinot tīrišanas un žāvēšanas veikspēju.
- Manuāla virtuves piederumu un trauku priekšskalošana izraisīs ūdens un enerģijas patēriņa pieaugumu, un tas nav ieteicams.

HIGIĒNA

Lai ierices iekšpusē neuzkrātos nepatikamas smakas un nogulsnes, **vismaz reizi mēnesi ieteicams izpildīt programmu ar augstu temperatūru.** Lai iztīrītu ierici, izmantojiet vienu tējkaroti mazgāšanas līdzekļa un darbiniet ierici bez tās ievietotiem traukiem.

SALIZTURĪBA

Ja ierice atrodas vietā, kur iespējama sasalšana, **tā pilnībā jāiztukšo.** Aizgrieziet ūdens krānu, nonemiet ieplūdes un izplūdes šķūtenes un izlaidot visu ūdeni. **Nodrošiniet, lai ūdens mikstinātājā atrastos izšķidināta reģenerācijas sāls,** kas pasargā ierīci temperatūrā līdz -20°C. Ja ierice atradās sala apstāklos, ierīcei ir jāaizroda apkārtējās vides temperatūrā pie **vismaz 5°C vismaz 24 stundas** pirms pirmās iedarbināšanas.

PROGRAMMU TABULA

Prog-ramma	Programmu apraksts	Žāvēšanas posms ActiveDry	Pieejamās izvēlnes ^{*)}	Mazgāšanas programmas darbības laiks (h:min) ^{**}	Ūdens patēriņš (litri/cikli)	Enerģijas patēriņš (kWh/cikli)	
P1 ECO	Eko 50° - Eko programma ir piemērota, lai notirītu vidēji netirus virtuves traukus, un tā ir efektivākā šāda veida mazgāšanas programma, jo mazina enerģijas un ūdens patēriņu atbilstoši ES ekodizaina normatīviem.	✓	3D +	3:30	9,5	0,76	
P2 A	Automātisks Intensīvs 65° - Automātiskā programma ieteicama joti netiriem traukiem un pannām.	✓	3D +	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70	
P3 A	Automātisks Jauktā 55° - automātiska programma vidēji netiriem traukiem ar piekaltušām ēdienu paliekām.	✓	3D +	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20	
P4 A	Automātisks Ātri 50° - automātiska programma vidēji un nedaudz netiriem traukiem ar piekaltušām ēdienu paliekām. Ikdienas cikls, kas nodrošina optimālu mazgāšanas un žāvēšanas veikspēju īsākā laikā.	✓	3D +	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10	
P5 A	Ātrais 45° - programma tiek ieteikta ierobežotam daudzumam nedaudz netiru trauku bez piekaltušām ēdienu paliekām. Nav ieklauta žāvēšanas fāze..	-	+	0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65	
P6 A	Delikāti trauki 45° - Programma trauslu, pret augstu temperatūru jutīgāku trauku, piemēram, glāžu un kružu, mazgāšanai.	✓	+	1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20	
P7 A	Ar labunakti 55° - Paredzēts ierices darbināšanai naktī. Nodrošina optimālu mazgāšanu un žāvēšanu ar mazāko iespējamo troksna līmeni.	✓	+	3:50 - 4:10	10,5 - 14,5	0,80 - 1,15	
P8 A	Dezinficēšana 65° - Vidēji vai joti netiriem traukiem ar papildu antibakteriālo mazgāšanu. Vár izmantot trauku mazgājamās mašīnas apkopei.	✓	-	3D +	1:55 - 2:10	12,0 - 19,0	1,40 - 1,80
P9 A	Mērcēšana - Virtuves trauku vēlākai mazgāšanai. Šajā programmā nav paredzēts izmantot mazgāšanas līdzekļi.	-	✓		0:12	4,5	0,10
P10 A	Paštirīšanās 65° - Programma, kas jāizmanto trauku mazgājamās mašīnas tehniskās apkopes veikšanai, ir jāizpilda tikai tad, kad trauku mazgājāma mašīna ir TUKŠĀ, un šai darbībai ir jāizmanto īpaši, trauku mazgājamās mašīnas apkopei paredzēti tīrīšanas līdzekļi.	-	-		1:15	11,0	1,10

EKO programmas dati noteikti laboratoriskos apstākļos saskaņā ar Eiropas standartu EN 60436:2020.

Piezīme testa laboratorijām: informāciju par salīdzinošiem EN testēšanas apstākļiem, lūdzu, sūtiet e-pastu uz šo adresi: dw_test_support@whirlpool.com

Trauku priekšmazgāšana nav nepieciešama nevienai programmā.

*) Ne visas iespējas var izmantot vienlaicīgi.

**) Vērtības, kas norādītas citām programmām, nevis Eko ir tikai informatīvas. Reālais laiks var mainīties, nemot vērā tādus faktorus kā pievadītā ūdens temperatūra un spiediens, istabas temperatūra, mazgāšanas līdzekļa daudzums, trauku daudzums un veids, trauku izkārtojums, papildu izvēlnes un sensoru kalibrēšana. Sensoru kalibrēšana var palielināt programmu darbības laiku par 20minūtēm.

IZVĒLNES UN FUNKCIJAS

IZVĒLES iespējas var tikt atlasītas/nodzēstas pēc programmas izvēles, tieši nospiežot attiecīgo pogu (ja tāds ir pieejams – indikators izgaismojas) (skatīt KONTROLES PANELIS). Ja izvēlēti nav iespējams savietot ar atlasīto programmu (skatīt PROGRAMMU TABULU), attiecīgā LED lampiņa mirgos trīs sekundes un tiks atskanots skaņas signāls. Izvelne nebūs iespējota. Ar izvēles iespēju ir iespējams izmainīt programmas laiku vai ūdens vai enerģijas patēriņu.

3D ZONINIO PLOVIMO - Pateicoties spēcīgām papildu strūklām, šī izvēle nodrošina par 80% lielāku ūdens jaudu, Intensīvāku un spēcīgāku mazgāšanu apakšējā plauktā, konkrētā apakšdalas zonā. Šī iespēja tiek ieteikta katlu un cepšanas veidņu mazgāšanai (lūdzam skatīt 3D Zoninio Plovimo ielādes nodaļu)..

PUSIELĀDE - ja nav pietiekoši daudz mazgāšanai paredzēto trauku, **PUSIELĀD** tiek izmantots, lai taupitu ūdeni, elektīriju vai laiku, tkarībā no atlasītās programmas.

Neaizmirstiet samazināt mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

LOTI SAUSS - Lai uzlabotu žāvēšanu, pēdējās skalošanas laikā tiek palielināta temperatūra, un žāvēšanas fāze tiek pagarināta. **LOTI SAUSS** Izvēlne pagarinā mazgāšanas ciklu.

AIZKAVE – programmas palaišanu iespējams atlīkt uz laiku no 30 minūtēm līdz 24 stundām.

1. Atlaist programmu un jebkuras vēlamās iespējas. Lai atlīktu programmas palaišanu, nospiediet AIZKAVES pogu (vairākkārt), iespējams noregulēt no 30 minūtēm līdz 24 stundām. Kad ir sasniegts 24 stundu iestatījums, nospiediet AIZKAVE vēlreiz, lai deaktivizētu AIZKAVES funkciju.

2. Nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.

3. Tīkļdzīlaiķi būs beidzies, indikators izdzīsis, un programma sāks automātiski darboties.

AIZKAVES funkciju nav iespējams aktivizēt, ja programma jau ir palaista.

IECIENĪTĀKA PROGRAMMA - iecienītāko programmu ir iespējams sglabāt, un tā būs viegli pieejama. Atrodiet programmu ar IEPRIEKŠĒJĀS /NĀKAMĀS, tad nospiediet iecienītākās programmas pogu 3 sekundes.

AIZVĒRTS ŪDENIS KRĀNS— **trauksme** - Mirgo, ja nav ieplūdes ūdens vai ūdens krāns ir aizvērts.

GAISMA UZ GRĪDAS - Gaismas diožu gaisma tiek projicēta uz grīdas, lai parādītu, ka trauku mazgajamā mašīna darbojas. Apgāismojums izdzīst cikla beigās. Šī funkcija ir aktivizēta pēc noklusējuma, taču to ir iespējams deaktivizēt "SETTINGS MENU" (iestatījumu izvēlē).

ActiveDry - ir konvekcijs žāvēšanas sistēma, kas automātiski atver ierīces durvis žāvēšanas laikā/pēc tās, nodrošinot labāko žāvēšanu ik dienu. Ierīces durvis atveras pie temperatūras, kas neietekmē jūsu virtuves mēbeles, tāpēc durvis netiks atvērtas.

Kā papildus tvaika aizsardzība, kopā ar trauku mazgājamo mašīnu tiek piegādāta speciāli izgatavota aizsargfolija.

Lai noskaidrotu, kā uzstādīt aizsargfoliju, lūdzu, skatiet UZSTĀDĪŠANAS PAMĀCĪBU. Šī funkcija ir aktīva pēc noklusējuma, bet to iespējams deaktivizēt "ESTATĪJUMU IZVĒLĒ".

ATKALKOŠANAS - **Trauksme** – Tika konstēta kalķakmens uzkrāšanās uz ierīces iekšējiem komponentiem. Pārbaudiet, vai **Ūdens cietības iestatījums** atrodas pie pareizas vērtības un sāls tvertnē **sāls** (skatīt PIRMA LIETOŠANAS REIZE), pēc tam izmantojet **atkalkošanas izstrādājumu** (tieki WPro zīmola izstrādājumu) ar **PAŠTIRĪŠANAS** programmu. Pēc tam, kad atkalkošana ir bijusi sekmīga, ikona vairs netiks uzrādīta displejā.

Ja augstāk minētās darbības netiks veiktas, izstrādājuma veikspēja samazināsies. ATKALKOŠANA brīdinājums sāks mirgot un «**dES**» trauksmes simbols parādīsies displejā. Ja vēl joprojām nav veiktas attiecīgās daarbības, ierīce lais veikt tikai noteiktu daudzumu mazgāšanas ciklu (norādītas «**dES**» trauksmes displejā) un tad tiks **BLOKETA**, lai novērstu komponentu bojājumus; ierīce būs **pieejama tikai ar PAŠTIRĪŠANAS** programmu. Pēc pilnīgas atkalkošanas ierīce tiks atbloķēta. Gadījumos, kad kalķakmens daudzums ir ārkārtīgi liels, efektivitātes nolūkos atkalkošanu var nākties veikt divreiz.

L: **NOTEIKŠANA** – Kad sensors nosaka netīrības līmeni, displejā tiek parādīta animācija (apm.20 min.) un tiek atjaunināts cikla ilgums. Noteikšana ir paredzēta trauku netīrības līmeņa noteikšanai un tā pastāv visos ciklos (izņemot Eco), atbilstoši pielāgojot programmu.

STATĪVU PIEPILDĪŠANA

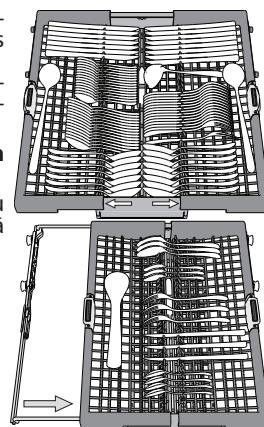
PIEDERUMU STATĪVS

Trešais statīvs paredzēts galda piederumu izvietošanai. Izvietojiet gala piederumus kā parādīts attēlā.

Izkārtojot galda piederumus atsevišķi, pēc mazgāšanas tos būs vieglāk savākt, kā arī tie tiks labāk nomazgāti.

Nažus un citus priekšmetus ar asām malām jānovieto tā, lai asmeņi būtu vērsti uz leju.

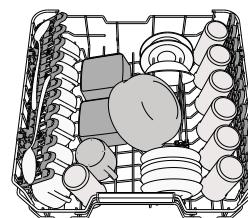
Galda piederumu grozam ir divas bīdāmas sānu tvertnes, lai optimāli izmantotu visu apakšā esošā nodalījuma augstumu un lautu ievietot lielus priekšmetus augšējā statīvā.



AUGŠĒJAIS STATĪVS

Izvietojiet trauslus un vieglus traukus: glāzes, krūzes, apakštases, seklas salātu blīdas.

Apakšējais statīvs aprīkots ar īpašiem balstiņiem, ko iespējams izmantot vertikālā pozīcijā, ja tajā tiek ievietotas tējas vai deserta tasītes, vai pažemīnātā pozīcijā, lai ievietotu katlus un pārtikas konteinerus.



(piemērs augšējā statīva piepildīšanai)

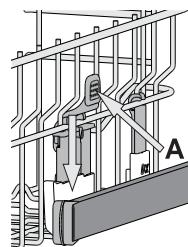
Augšējā statīva augstuma pielāgošana

Augšējā statīva augstumu iespējams pielāgot: augstākā pozīcijā, lai apakšējā grozā ievietotu lielākus traukus, un zemākā pozīcijā, lai optimāli izmantotu īpašos atbalstu, nodrošinātu vairāk vietas augšējā un nelautu augšējā statīvā ievietotajiem traukiem sadurties ar apakšējā statīvā ievietotajiem.

Augšējais statīvs aprīkots ar augšējā statīva augstuma regulatoru (skatiet attēlu); paceliet to, nospiežot uz svīrām, bet vienkārši turot statīva malas, līdz statīvs ir stabili novietots augšējā pozīcijā.

Lai atgrieztu statīvu zemākajā pozīcijā, nospiediet statīva malas esošās svirās. A un bīdīt grozu uz leju.

**Ir stingri ieteicams nepielāgot statīvu augstumu, kad tajos ir ievietoti trauki.
NEKĀD nepaceliet vai nenolaidiet grozu tikai vienā puse.**



A

TĪRĪŠANA UN APKOPE

FILTRU KOMPLEKTA TĪRĪŠANA

Regulāri iztiriet filtrus, lai tie neaizsērētu un noteikūdens aizplūstu pareizi. Ja izmantsit trauku mazgājamo mašīnu, kad ir aizsērējuši filtri vai filtrēšanas sistēmā vai izsmidzinātajos ir iekļuvis svešķermenis, var rasties ierices darbības traucējumi, kas mazinās veiktspēju, palielinās trokšņa līmeni un resursu patēriņu.

Filtru komplekts sastāv no trim filtriem, kas savāc mazgāšanas ūdeni esošās ēdienu paliekas un veic ūdens cirkulāciju.

Trauku mazgājamo mašīnu nevar izmantot bez filtriem, kā arī tad, ja filtri ir valīgi.

Vismaz reizi mēnesī vai ik pēc 30 cikliem pārbaudiet filtra mezgli un, ja nepieciešams, iztiriet to ar suku (nemetāla) zem tekoša ūdens un ievērojet zemāk minētos norādījumus:

- Pagrieziet cilindrisko filtru **A** pretēji pulksteņa rāditāja virzienam un izvelciet to (1. attēls). **Atkal uzstādot filtru, ir svarīgi, lai abi tuvinātajā attēlā redzamie trīsstūri atrastos viens otram preti.**
- Noņemiet kausveida filtru **B**, uzspiežot uz tā sānu atlokiem (2. attēls).
- Izņemiet plakano nerūsējošā tēraudu filtru **C** (3. attēls).
- Ja tiek konstatēti svešķermenī (piemēram, saplīsuša stikla, porcelāna gābali, kauli, augļu sēklas u.c.), **uzmanīgi izņemiet tos.**
- Pārbaudiet sietu un iztiriet ēdienu atliekas. **NEKĀD NENONEMIET** mazgāšanas cikla sūkņa drošības elementu (norādīts ar bultiņu) (4. attēls).

Pēc filtru iztīrīšanas novietojiet tos atpakaļ vietā un rūpīgi nostipriniet; tas ir svarīgi, lai saglabātu trauku mazgājamās mašīnas darbības efektivitāti.

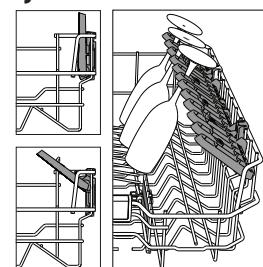
Atlokāmie plaukti ar pielāgojamu novietojumu

Sānu pielāgojamos atlokus var pielocīt vai atlocīt, lai optimizētu pārtikas produktu izvietojumu statīvā.

Vīna glāzes var droši ievietot atlokāmajos plauktos, glāžu kājiņas ievietojot attiecīgajās atverēs.

Atkarībā no modela:

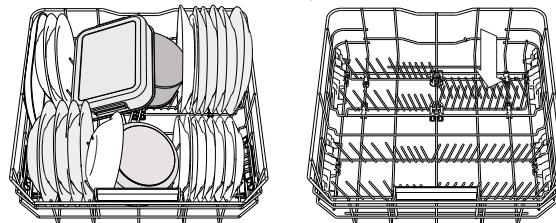
- lai atlocītu malas, nepieciešams tās pavirzīt augšup un pagriezt vai atbrīvot no stiprinājumiem un pavilkāt augšup.
- lai salocītu malas, nepieciešams tās pagriezt un pavirzīt lejup vai pavilkāt tās augšup un ievietot stiprinājumos.



APAKŠĒJAIS STATĪVS

Katliem, väkiem, šķīvjiem, salātu blīdām, galda piederumiem utt. Lieli šķīvji un väki jānovieto sānos, lai tie netrāceit smidzināšanas svirai.

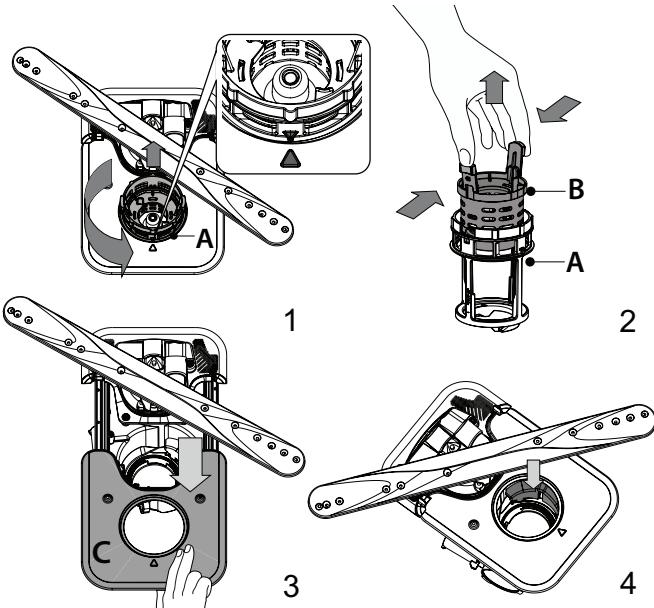
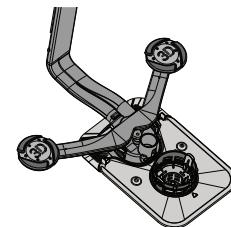
Apakšējais statīvs aprīkots ar īpašiem balstiņiem, ko iespējams izmantot vertikālā pozīcijā, ja šķīvi tiek ievietoti horizontāli (apakšā), tādējādi ļaujot vienkārši ievietot arī pannas un salātu blīdas.



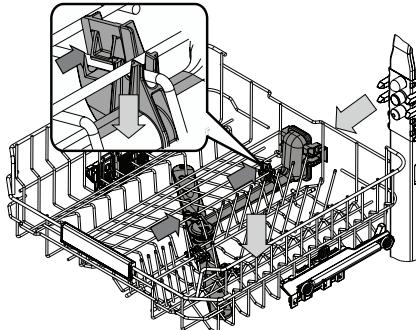
(piemērs apakšējā statīva piepildīšanai)

3D ZONINIO PLOVIMO komponenti

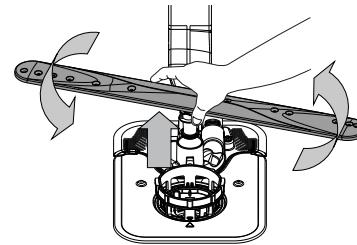
3D Zoninio Plovimo izmanto ūdens strūklas, kas atrodas gan apakšējā, gan augšējā trauku mazgājāmās mašīnas daļā (atzīmēts ar oranžu) un paredzētas intensīvai ļoti netīru priekšmetu mazgāšanai, palielinot ūdens daudzumu uz traukiem. Piemērs: ievietojiet katlus un pannas, paverstas lejup pret 3D komponentiem, un aktivizējet 3D Zoninio Plovimo funkciju paneli.



SMIDZINĀŠANAS SVIRU TĪRĪŠANA

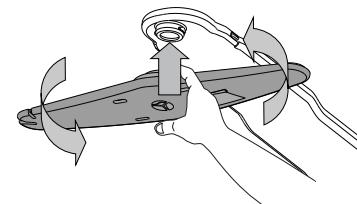


Dažkārt ēdienu paliekas var piekalst smidzināšanas svirām un bloķēt atveres, pa kurām tiek smidzināts ūdens. Tādēļ ir ieteicams laiku pa laikam notīriet sviras ar nelielu birstīti (ne metāla).



Apakšējo smidzināšanas sviru iespējams nonemt, pavelket to uz augšu un rotējot to pretēji pulkstenērādītāja virzienam. Smidzināšanas sviru iespējams uzlikt atpakaļ, pavelket to uz leju un rotējot to pulkstenērādītāja virzienā.

Lai nonemtu augšējo smidzinātāju, tas ir jāņoņem kopā ar savācēju.



Augšējo smidzināšanas sviru iespējams nonemt, piespiežot to uz augšu un rotējot to pretēji pulkstenērādītāja virzienam. Smidzināšanas sviru iespējams uzlikt atpakaļ, pavelket to uz augšu un rotējot to pulkstenērādītāja virzienā.

PROBLĒMU RISINĀŠANA

Ja trauku mazgājamā mašīna nedarbojas pareizi, pārbaudiet, vai problēmu nav iespējams novērst patstāvigi, skatot tabulu zemāk. Citu klūdu gadījumā, lūdzu, sazinieties ar pēcpārdošanas dienestu, kura saziņas dati ir norādīti garantijas bukletā. Rezerves daļas būs pieejamas līdz 7 vai līdz 10 gadus atbilstoši konkrētajā regulējumā noteiktajām prasībām.

PROBLĒMAS	IESPĒJAMIE CĒLONI	RISINĀJUMI
Deg sāls indikators	Sāls tvertne ir gandrīz tukša.	Iepildiet tvertnē sāli (papildinformāciju skatiet SĀLS TVERTNES UZPILDE). Pārbaudiet ūdens cietības iestatījumus, ja tas ir nepieciešams – skatiet ŪDENS CIETĪBAS TABULA.
Mirgo sāls indikators	Tukša sāls tvertne.	Pēc iespējas ātrāk iepildiet tvertnē sāli. Ierīces lietošana bez sāls var radīt tās iekšējo komponentu bojājumus.
Deg vai mirgo skalošanas līdzekļa indikators	Tukšs skalošanas līdzekļa dozators. (Pēc skalošanas līdzekļa uzpildē līmeņa indikators var palikt izgaismots uz kādu brīdi).	Iepildiet dozatorā skalošanas līdzekli (papildinformāciju skatiet UZPILDIET SKALOŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORU).
Deg vai mirgo atkalkošanas indikators Tiek uzrādīts "dES" trauksmes signāls.	Tika konstēta kalķakmens uzkrāšanās uz ierīces iekšējiem komponentiem.	Nekavējoties veiciet ierīces atkalkošanu ar PAŠTĪRĀŠANAS programmu un tirdzniecībā pieejamo atkalkošanas līdzekli (skatit IZVĒLNES UN FUNKCIJAS). Iepildiet tvertnē sāli. Pārbaudiet ūdens cietības iestatījumus. Ja ierīce netiek atkalķota, tā pārtrauks darboties.
Trauku mazgājamā mašīna nedarbojas vai nereāģe uz komandām.	Ierīce nav pareizi pieslēgta elektropadevei.	Ievietojiet kontaktdakšu rozetē.
	Elektropadeves pārrāvums.	Drošības apsvērumu dēļ trauku mazgājamā mašīna netiks pārstartēta, atjaunojot energoapgādi. Atveriet trauku mazgājamās mašīnas durvis, nospiediet pogu PALAIŠANAS/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
	Trauku mazgājamās mašīnas durvis nav aizvērtas. ActiveDry tapa nav ievilkta.	Enerģiski spiediet durvis, līdz ir dzirdams „klikķis”.
	Ciklu ir pārtraukusi duļvu atvēršana ilgāk nekā 4 sekundes.	Nospiediet pogu PALAIŠANAS/Apturēšana pogu un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
	Vadības panelis nav aktīvs vai displejā tiek uzrādīts F6 E1.	Izslēdziet ierīci, nospiežot IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS/Atiestatīšanas pogu, vēlreiz ieslēdziet to pēc aptuveni vienas minūtes un restartējet programmu. Ja problēmu neizdodas novērst, atvienojiet ierīci no elektrotīkla uz vienu minūti un tad atkal pieslēdziet to.
No trauku mazgājamās mašīnas neizplūst ūdens. Dispļejā redzams: F7 E3 vai F9 E1	Ēdiena atliekas un kalķakmens ir nosprostojuši filtru.	Notīriet filtru un atkalķojiet ierīci (skatit FILTRU KOMPLEKTA TĪRĀŠANA un ATKAĻKOŠANU).
	Notekcaurule ir saliekusies.	Pārbaudiet notekcauruli (skatit UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS).
	Izlietnes novadcaurule ir nosprostota.	Iztīriet izlietnes novadcauruli.
Trauku mazgājamā mašīna rada skaļu troksni.	Trauki sitas viens pret otru.	Novietojiet traukus pareizi (skatit STATĪVU PIEPILDĪŠANA).
	Tiek novērots pārlieku liels putu daudzums.	Nav pareizi noteikts mazgāšanas līdzekļa daudzums vai tas nav piemērots lietošanai trauku mazgājamā mašīnā (skatiet MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE). Atestatiet pašreizējo ciklu, izslēdzot trauku mazgājamo mašīnu, pēc tam vēlreiz to ieslēdziet, atlasi jaunu programmu, nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet durvis. Nepievienojiet mazgāšanas līdzekli.
	Trauki nav izvietoti pareizi.	Novietojiet traukus pareizi (skatit STATĪVU PIEPILDĪŠANA).
	Filtru ir aizsprotojušas ēdiena paliekas vai kalķakmens.	Iztīriet filtru komplektu (skatiet TĪRĀŠANA UN APKOPĒ).
	Trauki nav izvietoti pareizi.	Novietojiet traukus pareizi (skatiet STATĪVU PIEPILDĪŠANA).
Trauki nav tiri.	Smidzināšanas balstiņi nevar būvi rotēt; tie aizķeras aiz šķivjiem.	Novietojiet traukus pareizi (skatiet STATĪVU PIEPILDĪŠANA). Pārbaudiet, vai augšējais plauksts ir pareizi novietots un noregulējiet (paceliet) to uz augšu, ja nepieciešams.
	Mazgāšanas cikls ir pārāk maigs.	Izvēlieties atbilstošu mazgāšanas ciklu (skatiet PROGRAMMU TABULU).
	Tiek novērots pārlieku liels putu daudzums.	Mazgāšanas līdzekļa daudzums nav pareizi aprēķināts vai tas nav piemērots izmantošanai trauku mazgājamās mašīnās (skatiet MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA DOZATORA UZPILDE).
	Skalošanas līdzekļa nodalījuma vāciņš nav tīcis pareizi aizvērts.	Pārliecinieties, ka skalošanas līdzekļa dozatora vāciņš ir aizvērts.
	Filtru ir aizsprotojušas ēdiena paliekas vai kalķakmens.	Notīriet filtru un atkalķojiet ierīci (skatiet FILTRU KOMPLEKTA TĪRĀŠANA).
	Tukša sāls tvertne.	Uzpildiet sāls tvertni (skatiet SĀLS TVERTNES UZPILDE).

PROBLĒMAS	IESPĒJAMIE CĒLONI	RISINĀJUMI
Trauku mazgājamā mašīnā neieplūst ūdens. Dispļejā redzams: H2O un deg akustiski skaņas signāli.	Nenotiek ūdens padeve vai ūdens krāns ir aizvērts. Saliekusies ūdens ieplūdes šķūtene. Ekrāns ūdens ieplūdes ekrānā ir aizsērējis to ir nepieciešams iztīrīt.	Pārliecinieties, vai ūdens tiek pievadīts, un ūdens krāns ir atgriezts. Pārbaudiet ieplūdes šķūtenu (skatīt UZSTĀDĪŠANA). Atveriet trauku mazgājamās mašīnas durvis, nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis. Pārbaudiet un notiriet ekrānu ūdens ieplūdes šķūtēni. Atveriet trauku mazgājamās mašīnas durvis, nospiediet pogu PALAIŠANA/Apturēšana un 4 sekunžu laikā aizveriet ierīces durvis.
Trauku mazgājamā mašīna priekšlaikus pabeidz mazgāšanas ciklu. Dispļejā redzams: F8 E3	Ēdiens atliekas un kaljakkmens ir nosprostojuši filtru. Izplūdes šķūtene ir novietota pārāk zemu, vai ūdens ieplūst mājas noteķudeņu sistēmā. Tiek novērots pārlieku liels putu daudzums. Gaiss ūdens pievades sistēmā.	Notiriet filtru un atkaļkojiet ieriici (skatīt FILTRU KOMPLEKTA TĪRĪŠANA un ATKAĻKOŠANU). Pārbaudiet, vai novadcaurules gals ir novietots pareizā augstumā (skatīt UZSTĀDĪŠANA). Pārbaudiet ūdens ieplūdi kanalizācijas sistēmā, un, ja nepieciešams, uzstādīet sifona atslogu/gaisa padeves vārstu. Mazgāšanas līdzekļa daudzums nav pareizi aprēķināts vai tas nav piemērots izmantošanai trauku mazgājamās mašīnās (skatīt MAZGĀŠANAS LĪDZEKLĀ DOZATORA UZPILDE).
Trauki nav labi nožuvuši.	Nav pievienots trauku skalošanas šķidums vai tā doza ir pārāk niecīga.	Pārliecinieties, ka trauku skalošanas līzekļa dozators ir piepildīts (skatīt UZPILDĪET SKALOŠANAS LĪDZEKLĀ DOZATORU). Daudzfunkcionālo tablešu izmantošana nesniegs tik labus žāvēšanas rezultātus kā trauku skalošanas līdzekļa izmantošana.
	Trauki ir izņemti pēc automātiskās durvju atvēršanas, bet nesagaidot aktīvā mazgāšanas cikla beigas.	Pirms trauku izņemšanas pārliecinieties, ka mazgāšanas cikls ir tiešām pabeigts (skatīt IKDIENAS LIETOŠANA). Lai iegūtu vēl labākus žāvēšanas rezultātus, ir ieteicams atstāt traukus trauku mazgāšanas mašīnā ar atvērtām durvīm vēl papildus 15 minūtes pēc mazgāšanas cikla beigām.
	Trauki ir novietoti pārāk guļus.	Ja novērojat ūdens paliekas tasišu, kružu vai blodu iekšienē, meģiniet ievietot traukus (ipaši augšējā statīvā) vairāk sagāzot slīpi, lai ļautu lielākam ūdens daudzumam nopilēt pirms sākas īstais žāvēšanas process.
	Izvēlētajam ciklam nav žāvēšanas fāzes.	Lūdzam pārbaudīt PROGRAMMU TABULĀ, vai izvēlētajā mazgāšanas programmā ir ieklauta žāvēšanas fāze. Mazgāšanas cikls bez žāvēšanas fāzes var nesniegt vēlamo žāvēšanas efektivitāti, tādēļ ir ieteicams nomainīt mazgāšanas ciklu uz tādu, kurā ir iekļauta žāvēšanas fāze.
Šķīviem un glāzēm ir zilas svītrus un zilgana nokrāsa.	Tiek lietots pārāk liels daudzums skalošanas līdzekļa.	No regulējiet daudzumu uz mazāku iestatījumu.
Šķīvi vai glāzes ir pārklātas ar kaljakkmeni vai bālganu plēvīti.	Tukša sāls tvertne. Ūdens cietības iestatījums ir pārāk niecīgs. Sāls tvertnes vāciņš nav pareizi aizvērts. Skalošanas līdzekļa tvertne ir tukša vai tiek lietots nepietiekošs skalošanas līdzekļa daudzums.	Pēc iespējas ātrāk iepildiet tvertnē sāli. Ierīces lietošana bez sāls var radīt tās iekšējo komponentu bojājumus. Palieliniet iestatījumu (skatīt ŪDENIS CIETĪBAS TABULA). Pārbaudiet un aizveriet sāls tvertnes vāciņu. Iepildiet dozatorā skalošanas līdzekli un pārbaudiet dozatora iestatījumu (papildinformāciju skatīt UZPILDĪET SKALOŠANAS LĪDZEKLĀ DOZATORU).
Trauku mazgājamā mašīna uzrāda F8 E5	Vārstīs ir nosprostots vai bojāts.	Ja tas ir iespējams, aizveriet ūdens krānu. Neizslēdziet ierīci no elekrotikla. Sazinieties ar servisu.

Politikas, standarta dokumentāciju, rezerves daļu pasūtīšanu un produktu papildinformāciju var atrast:

- Izmantojot QR kodu un apmeklējot mūsu tīmekļa vietni docs.hotpoint.eu
- Apmeklējot mūsu tīmekļa vietni: parts-selfservice.whirlpool.com
- Vai arī **sazinieties ar mūsu pēcpārdošanas servisu** (tālrūna numurs ir norādīts garantijas grāmatīnā). Sazinieties ar mūsu pēcpārdošanas servisu, lūdzu, nosauciet kódus, kas redzami izstrādājuma dātu plāksnītē.

Modeļa informāciju var iegūt, izmantojot QR kodu, kas norādīts jaudas uzlīmē. Uzlīmē norādīts arī modeļa identifikators, ko var izmantot, lai skatītu informāciju reģistra portālā: <https://eprel.ec.europa.eu>.





VĂ MULTUMIM CĂ ATI ACHIZIȚIONAT UN PRODUS
HOTPOINT ARISTON. Pentru a beneficia de servicii complete de asistență, vă rugăm să vă înregistrați aparatul pe:
www.hotpoint.eu/register

Înainte de a utiliza aparatul, citiți cu atenție instrucțiunile privind siguranță și de instalare. Mai multe informații despre produs sunt disponibile pe site-ul web: docs.hotpoint.eu



După instalare, nu uitați să îndepărtați toate piesele de protecție pentru transport ale mașinii de spălat vase.

PANOUL DE COMANDĂ

1. Buton PORNIRE/OPRIRE/Resetare

cu indicator luminos

2. Butonul programului ANTERIOR

3. Butonul programului URMATOR

4. Butonul programului FAVORITE

cu indicator luminos

5. Indicator luminos al compartimentului

pentru Săruri gol

6. Indicator luminos al compartimentului pentru Agent de Clătire gol

7. Indicator luminos DECALCIFIERE

8. Indicator luminos pentru Robinet de apă închis

9. Afisaj

10. Indicator număr program și timp rămas



11. Butonul opțiunii 3D Zone Wash cu indicator luminos

12. Butonul opțiunii Încărcare pe Jumătate cu indicator luminos/Setări - apăsați 3 sec.

13. Butonul opțiunii Uscare Extra cu indicator luminos

14. Butonul opțiunii Întârziere cu indicator luminos

15. Butonul PORNIRE/Pauză cu indicator luminos

PRIMA UTILIZARE

MENIUL DE SETĂRI

1. Porniți aparatul apăsând pe butonul PORNIRE/OPRIRE ⏹.
2. Mențineți apăsat butonul Setări ⏹ (Încărcare pe Jumătate ⏹) timp de 3 secunde, până când auziți un semnal sonor și pe afișaj apare mesajul „SET”.
3. După o secundă va fi afișată prima setare disponibilă (litera „H”).
4. Apăsați pe ANTERIOR</URMATOR> pentru a derula lista de setări disponibile (consultați tabelul de mai jos), apoi apăsați pe PORNIRE/Pauză ▶II pentru a vizualiza și modifica valoarea setării selectate în mod actual.
5. Apăsați pe ANTERIOR</URMATOR> pentru a modifica valoarea, apoi apăsați pe PORNIRE/Pauză ▶II pentru a salva noua valoare și a reveni la meniu principal.
6. Pentru a modifica o altă setare, repetați punctele 4 și 5.
7. Apăsați pe PORNIRE/OPRIRE ⏹ sau așteptați 30 de secunde pentru a ieși din meniu.

LITERĂ	SETARE	VALORI (Implicit - cu caractere aldiné)
H	Nivel de duritate a apei (consultați „SETAREA DURITĂȚII APEI” și „TABELUL DURITĂȚII APEI”)	1 2 3 4 5
A	Nivelul agentului de cătire (consultați „REGLAREA DOZEI DE AGENT DE CLĂTIRE”)	0 1 2 3 4 5
D	ActiveDry (consultați „OPȚIUNI ȘI FUNCȚII”) „1” = Pornit, „0” = Oprit	1 0
L	Proiectare Pe Pardoseală (consultați „OPȚIUNI ȘI FUNCȚII”) „1” = Pornit, „0” = Oprit	1 0
S	Sunet „1” = Pornit, „0” = Oprit	1 0
r	Setări din fabrică Apăsați pe PORNIRE/PAUZĂ pentru a restabili la setările implicate din fabrică toate valorile setărilor incluse în meniul de setări.	-

UMPLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI

Utilizarea sărurilor previne formarea DEPUNERILOR DE CALCAR pe vase și pe componentele funcționale ale mașinii.

Compartimentul pentru săruri este amplasat în partea inferioară a mașinii de spălat vase (sub raftul inferior din stânga).

- Este obligatoriu ca **compartimentul pentru săruri să nu fie niciodată gol**.
- Este important să setați duritatea apei.
- Trebuie să alimentați cu săruri atunci când indicatorul luminos NIVELUL SĂRURILOR ⏹ de pe panoul de comandă este aprins.

- 
1. Demontați raftul inferior și desfleșați capacul compartimentului (în sens antiorar).
 2. Poziționați pâlnia (consultați figura) și umpleți compartimentul pentru săruri până la marginea (aproximativ 0,5 kg); este perfect normal să curgă puțină apă în afară.
 3. **Numai la prima operațiune de acest fel: umpleți compartimentul pentru săruri cu apă.**

4. Scoateți pâlnia și ștergeți resturile de săruri de pe deschidere. Asigurați-vă că este înfiletat bine capacul, astfel încât să nu intre detergent în compartiment în timpul programului de spălare (acest lucru poate avea irmediabil instalația de dedurizare a apei).

Rulați de fiecare dată un program imediat ce finalizați reumplerea compartimentului pentru săruri pentru a evita corozionea.

Setarea durității apei

Pentru a permite instalației de dedurizare a apei să funcționeze perfect, este esențial ca setarea durității apei să se bazeze pe nivelul de duritate

a apei din locuința dumneavoastră. Aceste informații pot fi obținute de la furnizorul local de apă. Setarea din fabrică este "3". Consultați TABELUL DURITĂȚII APEI.

Tabelul durității apei

Nivel	°dH Grade germane	°fH Grade franceze	°Clark Grade engleze
1 (moale)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (medie)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (normală)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (dură)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (foarte dură)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

Pentru a modifica, urmați instrucțiunile din secțiunea „MENIUL DE SETĂRI”. Utilizați numai săruri concepute special pentru mașini de spălat vase.

Dacă compartimentul pentru săruri nu este umplut, este posibilă deteriorarea instalației de dedurizare a apei și a rezistenței din cauza acumulării depunerilor.

Se recomandă utilizarea sării indiferent de tipul de detergent pentru mașina de spălat vase.

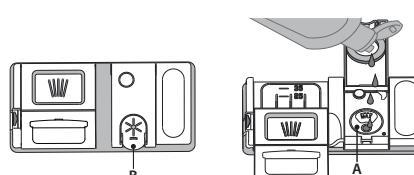
SISTEMUL DE DEDURIZARE A APEI

Sistemul de dedurizare a apei reduce automat duritatea apei, împiedicând astfel acumularea de depuneri pe încălzitor și contribuind, de asemenea, la creșterea eficienței de curățare. **Acest sistem se regenerează singur cu sare, de aceea este necesar să reumplete recipientul pentru sare când este gol.** Frecvența regenerării depinde de setarea nivelului durității apei - regenerarea are loc odată la 4-6 cicluri Eco cu nivelul durității apei setat la 3. Procesul de regenerare se activează la începutul ciclului, cu o cantitate suplimentară de apă proaspătă.

- Procesul de regenerare implică următorul consum: ~3 L de apă;
- Adaugă până la 5 minute suplimentare pe ciclu;
- Consumul de energie este sub 0,005 kWh.

UMPLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE

Agentul de cătire facilitează uscarea vaselor. Dozatorul pentru agentul de cătire A trebuie umplut atunci când indicatorul luminos de NIVEL AL AGENTULUI DE CLĂTIRE ⏹ de pe panoul de comandă este aprins.

- 
1. Deschideți dozatorul B apăsând și trăgând în sus clapeta de pe capac.
 2. Introduceți cu grijă agentul de cătire până la marcajul de referință maxim (110 ml) al spațiului de umplere - evitați surgerile. În caz contrar, curătați imediat folosind o lavetă uscată.

3. Apăsați capacul în jos până când auziți un clic de închidere. **Nu turnați NICIODATĂ agentul de cătire direct în cuvă.**

Reglarea dozei de agent de cătire

Dacă nu sunteți pe deplin mulțumit de rezultatele de uscare, puteți regla cantitatea de agent de cătire utilizat.

Pentru a modifica, urmați instrucțiunile din secțiunea „MENIUL DE SETĂRI”.

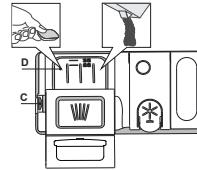
Dacă nivelul de agent de cătire este setat la ZERO, nu se va alimenta cu agent de cătire. Indicatorul luminos pentru **NIVEL SCĂZUT DE AGENT DE CLĂTIRE** nu se va aprinde dacă agentul de cătire este consumat.

Pot fi setate maxim **6** niveluri în conformitate cu modelul de mașină de spălat vase.

- Dacă observați urme albăstrui pe vase, setați un număr mic (0-3).
- Dacă există urme de apă sau depunerile de calcar pe vase, setați un număr mare (4-5).

UMPLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT

Pentru a deschide dozatorul de detergent, folosiți dispozitivul de deschidere C. Introduceți detergent numai în compartimentul uscat D. Introduceți cantitatea de detergent pentru spălare direct în cuvă.



1. Atunci când măsuți cantitatea de detergent, consultați informațiile menționate anterior pentru a adăuga cantitatea corespunzătoare. În interiorul dozatorului D există indicații care vă pot ajuta la dozarea detergentului.

2. Îndepărtați resturile de detergent de pe marginile dozatorului și închideți sonor capacul.

3. Închideți capacul dozatorului de detergent trăgând în sus până când dispozitivul de închidere este fixat în poziție.

Dozatorul de detergent se deschide automat la momentul potrivit, în conformitate cu programul.

Utilizarea unui detergent care nu este conceput pentru mașinile de spălat vase poate provoca defecțiuni sau deteriorarea mașinii.

UTILIZAREA ZILNICĂ

1. VERIFICAREA RACORDĂRII LA RETEAUA DE ALIMENTARE CU APĂ

Verificați ca mașina de spălat vase să fie racordată la rețeaua de alimentare cu apă și ca robinetul să fie deschis.

2. PORNIREA MAȘINII DE SPĂLAT VASE

Deschideți ușa și apăsați pe butonul de **PORNIRE/OPRIRE**.

3. ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR (consultați ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).

4. UMLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT

5. SELECTAREA PROGRAMULUI ȘI PERSONALIZAREA CICLULUI

Selectați cel mai adecvat program în funcție de tipul de veselă și gradul de murdărie al acesteia (consultați secțiunea DESCRIEREA PRÓGRAMELOR) prin apăsarea butoanelor **ANTERIOR/URMATOR**.

Selectați opțiunile dorite (consultați OPTIUNI ȘI FUNCȚII) Nu toate opțiunile sunt compatibile cu fiecare program.

6. PORNIREA

Porniți ciclul de spălare apăsând butonul de **PORNIRE/Pauza** (LED-ul este aprins) și închizând ușa în curs de 4 sec. Când programul începe, este emis un semnal sonor unic. Dacă ușa nu este închisă în cursul a 4 secunde, se audă sunetul de alarmă. În acest caz, deschideți ușa, apăsați butonul **PORNIRE/Pauza** și închideți din nou ușa în 4 sec.

7. TERMINAREA CICLULUI DE SPĂLARE

Finalul ciclului de spălare este indicat prin emiterea unui semnal sonor și prin afișarea mesajului **END** (FINALIZAT). Deschideți ușa și opriți aparatul apăsând pe butonul de **PORNIRE/OPRIRE**.

Așteptați câteva minute înainte de a scoate vesela pentru a evita producerea arsurilor. Descărcați rafturile, începând cu cel inferior.

SFATURI ȘI RECOMANDĂRI

RECOMANDĂRI

Înainte de a încărca rafturile, eliminați toate resturile de alimente de pe vase și goliti paharele. **Nu este necesar să le clătiți în prealabil sub jet de apă curentă.**

Aranjați vesela astfel încât să fie bine poziționată și să nu se răstoarne; de asemenea, aranjați recipientele cu deschiderile în jos și așezați înclinat articolele concave/convexe, pentru a permite apei să ajungă pe orice suprafață și să curgă liber.

Avertisment: capacele, mânerele, tăvile și tigăile nu trebuie să împiedice rotirea brațelor de pulverizare.

Amplasați articolele mici în cosul pentru tacâmuri. Vasele și cratiile foarte murdare trebuie așezate pe raftul inferior deoarece în această zonă jeturile de apă sunt mai puternice și se înregistrează performanțe mai mari de spălare. După încărcarea aparatului, asigurați-vă că brațele de pulverizare se pot rota liber.

VESELĂ NECORESPUNZĂTOARE PENTRU SPĂLAREA ÎN MAȘINĂ

- Veselă și tacâmuri din lemn.
- Pahare cu decorațiuni delicate, veselă artizanală și veselă antică. Aceste decorațiuni nu sunt rezistente la spălarea în mașina de spălat vase.
- Articole din material sintetic care nu sunt rezistente la temperaturi ridicate.
- Veselă din cupru și cositor.
- Veselă murdară de cenușă, ceară, unsoare sau cerneală.

Colorile decorațiunilor de pe articolele din sticlă și ale articolelor din aluminiu/argint se pot modifica și pot albi în timpul procesului de spălare. Unele tipuri de articole din sticlă (de exemplu, obiecte de cristal) pot deveni opace după câteva cicluri de spălare.

DETERIORAREA PAHARELOR ȘI A VESELEI

- Utilizați numai pahare și veselă din portelan marcate de către producător ca fiind rezistente la spălarea în mașină.
- Utilizați un detergent delicat pentru veselă.
- Scoateți paharele și vesela din mașina de spălat vase imediat ce ciclul de spălare este finalizat.

MODIFICAREA UNUI PROGRAM CARE RULEAZĂ

Dacă a fost selectat un program greșit, îl puteți schimba, cu condiția ca acesta să fi început de scurt timp. **RESETAREA** mașinii: apăsați și mențineți apăsat butonul de **PORNIRE/OPRIRE** timp de peste 3 sec., aparatul se va opri. **Pe panoul de comandă se va afișa „0:01”.** Închideți ușa și așteptați finalizarea ciclului de evacuare (aproximativ 1 minut). Deschideți ușa și reporniți mașina folosind butonul de **PORNIRE/OPRIRE**, apoi selectați noul ciclu de spălare și opțiunile dorite. Porniți ciclul apăsând butonul de **PORNIRE/Pauza** și închizând ușa în curs de 4 sec.

ADĂUGAREA DE VASE SUPLEMENTARE

Fără a opri aparatul, deschideți mai întâi puțin ușa pentru a evita împrostarea cu apă (LED-ul de **PORNIRE/Pauza**) începe să se aprindă intermitent (**Atenție! Abur fierbinte!**) și introduceți vesela în interiorul mașinii de spălat vase. Apăsați pe butonul **PORNIRE/Pauza** și închideți ușa în 4 sec.; astfel, ciclul va fi reluat din punctul în care a fost întrerupt.

INTRERUPERI ACCIDENTALE

Dacă ușa este deschisă în timpul ciclului de spălare sau dacă s-a produs o pană de curent, ciclul se oprește. Ciclul va fi reluat din punctul în care a fost întrerupt **NUMAI DACĂ APĂSAȚI** butonul de **PORNIRE/Pauza** și închideți ușa în curs de 4 sec.

RECOMANDĂRI PRIVIND ECONOMISIREA DE ENERGIE

- Atunci când mașina de spălat vase este folosită conform instrucțiunilor producătorului, **spălarea tacâmurilor într-o mașină de spălat vase consumă de obicei MAI PUȚINĂ ENERGIE și apă decât spălarea manuală.**
- Pentru a crește la maximum eficiența mașinii de spălat vase, se recomandă **inițierea ciclului de spălare după ce mașina este încărcată complet.** Încărcarea mașinii de spălat vase de uz domestic până la capacitatea indicată de producător va contribui la economii de energie și apă. Informații despre încărcarea corectă a vaselor pot fi găsite în capitolul ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR. În cazul încărcării parțiale, se recomandă utilizarea opțiunilor de spălare dedicate, dacă sunt disponibile (Half load/Zone Wash/ Multizone), adăugând vase doar pe rafturile selectate. Încărcarea incorectă sau supraîncărcarea mașinii de spălat vase poate crește utilizarea resurselor (cum ar fi apa, energia și timpul, precum și nivelul de zgromot), reducând performanțele de curățare și uscare.
- Pre-clătirea manuală a vaselor duce la creșterea consumului de apă și energie și nu este recomandată.

IGIENĂ

Pentru a evita acumularea mirosurilor neplăcute și a sedimentelor în mașina de spălat vase, **vă rugăm să rulați un program de temperatură ridicată cel puțin o dată pe lună.** Folosiți o măsură de detergent și rulați un program fără a încărca vase pentru a curăța aparatul.

REZistență la îngheț

Dacă mașina de spălat vase este amplasată într-un loc expus riscului de îngheț, aceasta **trebuie să fie golită complet.** Închideți robinetul de apă, scoateți furtunurile de alimentare și de evacuare și lăsați întreaga cantitate de apă să se scurgă. Pentru a asigura protecția aparatului la temperaturi de până la -20 °C, **asigurați-vă că compartimentul pentru săruri este plin cu săruri regenerante dizolvate în produsul de dedurizare a apei.**

Dacă mașina de spălat vase a fost depozitată în condiții de îngheț, aceasta trebuie menținută la o temperatură ambientală de min. 5 °C timp de cel puțin 24 de ore înainte de prima sa punere în funcțiune.

TABEL CU PROGRAME

Program	Descrierea programelor	Durata de uscare ActiveDry	Opțiuni disponibile *)	Durata programului de spălare (h:min)**	Consum de apă (litri/ciclu)	Consum de energie (kWh/ciclu)
P1 Eco	Eco 50° - Programul Eco este potrivit pentru curătarea tacâmurilor cu un grad mediu de murdărie, fiind cel mai eficient program pentru această utilizare din punct de vedere al consumului combinat de energie și apă și este utilizat pentru a evalua respectarea legislației UE de proiectare ecologică.	✓ ✓	(3D) ○ ₂ ¹ + { h ↴	3:30	9,5	0,76
P2 A	Auto Intensiv 65° - Program automat pentru vase și crătie cu grad ridicat de murdărie.	✓ ✓	(3D) ○ ₂ ¹ + { h ↴	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
P3 A	Auto Amestec 55° - Program automat pentru vase cu un grad mediu de murdărie, cu reziduuri de alimente uscate.	✓ ✓	(3D) ○ ₂ ¹ + { h ↴	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
P4 A	Auto Rapid 50° - Program automat pentru vase cu un grad mediu sau redus de murdărie. Ciclu zilnic care asigură performanțe optimale de curătare și uscare într-un timp mai scurt.	✓ ✓	(3D) ○ ₂ ¹ + { h ↴	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
P5	Rapid 45° - Programul este recomandat pentru o cantitate limitată de vase, cu un grad redus de murdărie, fără resturi de alimente uscate. Nu include etapa de uscare.	- ✓	○ ₂ ¹ + { h ↴	0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65
P6	Delicate 45° - Program pentru articole delicate, mai sensibile la temperaturi ridicate, de exemplu pahare și cesti.	✓ ✓	○ ₂ ¹ + { h ↴	1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
P7	Noapte Buna 55° - Program adecvat pentru funcționarea pe timpul nopții a aparatului. Asigură performanțe optime de curătare și uscare cu emisii minime de zgomot.	✓ ✓	+ { h ↴	3:50 - 4:10	10,5 - 14,5	0,80 - 1,15
P8	Igienizare 65° - Vase normal murdare sau foarte murdare, cu acțiune antibacteriană suplimentară. Poate fi utilizat pentru efectuarea întreținerii mașinii de spălat vase.	✓ -	(3D) ○ ₂ ¹ + { h ↴	1:55 - 2:10	12,0 - 19,0	1,40 - 1,80
P9	Înmuiere - Utilizat pentru a împrospăta vasele care trebuie să fie spălate mai târziu. A nu se utilizează detergent cu acest program.	- ✓	○ ₂ ¹ h ↴	0:12	4,5	0,10
P10	Autocurățare 65° - Utilizați acest program pentru a efectua întreținerea mașinii de spălat vase; a se realiza numai când mașina de spălat vase este GOALĂ, utilizând detergent special conceput pentru întreținerea mașinii de spălat vase.	- -	h ↴	1:15	11,0	1,10

Datele programului ECO sunt stabilite în condiții de laborator, în conformitate cu standardul european EN 60436:2020. Notă pentru laboratoarele de testări: pentru informații privind condițiile testului comparativ EN, trimiteți o solicitare la adresa: dw_test_support@whirlpool.com. Nu este necesară tratarea în prealabil a vaselor înaintea oricăruiu dintre aceste programe.

*) Nu toate opțiunile pot fi utilizate simultan.

**) Valorile date pentru alte programe diferite de programul Eco sunt doar orientative. Durata actuală poate varia în funcție de o multitudine de factori, cum ar fi temperatura și presiunea apei la intrare, temperatura încăperii, cantitatea de detergent, dimensiunea și tipul încărcăturii, distribuția încărcăturii, opțiunile suplimentare selectate și calibrarea senzorului. Calibrarea senzorului poate mări durata programului cu până la 20 min.

OPȚIUNI ȘI FUNCȚII

OPȚIUNILE pot fi selectate/deselectate, după selectarea programului, apăsând direct pe butonul corespunzător (dacă există - indicatorul se aprinde) (consultați PANOU DE COMANDĂ). Dacă o opțiune nu este compatibilă cu programul selectat, (consultați TABEL CU PROGRAME), LED-ul aferent clipește rapid de 3 ori și sunt emise semnale sonore. Opțiunea nu va fi activată. O opțiune poate modifica durata sau consumul de apă sau energie pentru programul respectiv.

3D ZONE WASH - Datorită jeturilor cu putere suplimentară, această opțiune oferă o putere apei cu până la 80% mai mare, o spălare mai intensivă și mai puternică în raftul inferior, în zona inferioară specifică. Această opțiune este recomandată pentru spălarea oalelor și crătiei (vă rugăm să consultați secțiunea privind încărcarea 3D).

INCĂRCARE PE JUMĂTATE - Dacă nu aveți multe vase de spălat, funcția INCĂRCARE PE JUMĂTATE este utilizată pentru a se economisi apă, energie electrică sau timp, în funcție de programul selectat.
Nu uitați să reduceți cantitatea de detergent.

USCARE EXTRA - Temperatura mai înaltă în timpul clădirii finale și etapa de uscare extinsă permit uscarea îmbunătățită. Utilizarea opțiunii USCARE EXTRA determină prelungirea ciclului de spălare.

INTÂRZIERE - Pornirea programului poate fi amânată pentru o perioadă de timp cuprinsă între **30** de minute și **24** de ore.

1. Selectați programul și opțiunile dorite. Apăsați pe butonul INTÂRZIERE (în mod repetat) pentru a amâna pornirea programului. Se poate regla de la 0:30 la 24 de ore. Odată atinsă setarea de 24 de ore, apăsați încă o dată pe INTÂRZIERE pentru a dezactiva funcția INTÂRZIERE.

2. Apăsați pe butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 sec. TempORIZATORUL va începe numărătoarea inversă.

3. După finalizarea perioadei de timp setate, indicatorul luminos se stinge, iar programul pornește automat.

Funcția INTÂRZIERE nu poate fi setată după pornirea programului.

PROIECTARE PE PARDOSEALĂ - Lumina unui LED proiectată pe pardoseală indică faptul că mașina de spălat vase este în funcție. Lumina se stinge de fiecare dată când este deschisă ușa. La închiderea ciclului, lumina se stinge. Această caracteristică este activă în mod implicit, însă poate fi dezactivată din „MENIUL SETĂRII”.

FAVORIT - Programul FAVORIT poate fi salvat și va fi ușor accesibil. Găsiți programul folosind butonul ANTERIOR/URMATOR, apoi apăsați butonul programului FAVORIT timp de 3 secunde.

ActiveDry - Este un sistem de uscare prin convecție, care deschide automat ușa în timpul desfășurării/după desfășurarea etapei de uscare pentru a asigura performanțe excepționale de uscare în fiecare zi. Ușa se deschide la o temperatură care este sigură pentru mobilierul din bucătăria dumneavoastră. Ca protecție suplimentară împotriva acțiunii aburilor, se poate adăuga și o folie de protecție specială pe mașina de spălat vase. Pentru a afla cum trebuie montată folia de protecție, vă rugăm să consultați GHIDUL DE INSTALAIRE. Această funcție este activă în mod implicit, dar poate fi dezactivată în „MENIUL DE SETĂRI”.

DECALCIFIERIE - Alarmă - S-a detectat acumulare de calcar pe componentele interne ale aparatului. Verificați Setarea duratăii apei prezintă valoarea corectă și dacă sărurile sunt prezente în recipientul pentru săruri (consultați PRIMA UTILIZARE), apoi utilizați un produs de decalcificare (se recomandă marca WPro) împreună cu programul Autocurățare. Dupa o decalcificare reușită, pictograma va dispărea de pe afișaj. Dacă acțiunile de mai sus nu sunt efectuate, performanța produsului va fi redusă. Avertismentul DECALCIFIERIE va începe să clipească și alarmă «DE» va apărea pe afișaj. Dacă nu este efectuată nicio acțiune, aparatul va permite doar pornirea unui anumit număr de cicluri (indicat în timpul afișării alarmei «DE»), apoi se va BLOCA pentru a preveni deteriorarea componentelor, doar programul Autocurățare fiind disponibil. Efectuarea unei decalcificări complete va debloca produsul. În cazul unei cantități extrem de ridicate de calcar, este posibil să trebuiască să efectuați decalcificarea de două ori pentru ca aceasta să fie eficientă.

DETECTARE - Atunci când senzorul detectează gradul de murdărie, pe afișaj apare o animație (de aproximativ 20 min.), iar durata ciclului este actualizată. Opțiunea Detectare evaluatează gradul de murdărie a vaselor și este disponibilă la toate ciclurile (cu excepția ciclului Eco), reglând în mod corespunzător programul.

ROBINET DE APĂ ÎNCHIS - Alarmă - Clipsește când alimentarea cu apă nu funcționează sau robinetul de apă este închis.

ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR

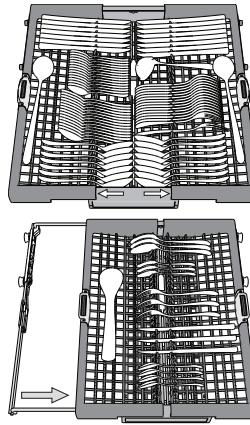
COȘUL PENTRU TACÂMURI

Al treilea nivel a fost conceput pentru depozitarea tacâmurilor.

Aranjați tacâmurile conform indicațiilor din figură. Aranjarea separată a tacâmurilor permite scoaterea cu ușurință a acestora după spălare și optimizează performanțele de spălare și uscare.

Cuțitele și alte ustensile cu margini ascuțite trebuie poziționate cu lamele în jos.

Coșul pentru tacâmuri este dotat cu două tavi laterale culisante pentru a profita din plin de înălțimea spațiului de dedesubt, permitând astfel încărcarea articolelor înalte pe raftul superior.

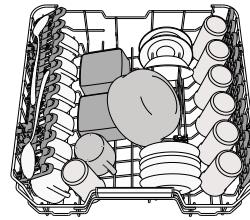


COȘUL SUPERIOR

Încărcați vasele delicate și ușoare: pahare, cești, farfurioare, boluri pentru salată puțin adânci.

Raftul superior este prevăzut cu suporturi rabatabile care pot fi utilizate în poziție verticală pentru aranjarea farfurioarelor pentru cești de ceai/ pentru desert, sau în poziție mai joasă pentru a introduce castroane și caserole.

(exemplu de încărcare pentru raftul superior)



Reglarea înălțimii raftului superior

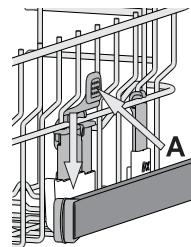
Înălțimea raftului superior poate fi reglată: în poziție înaltă pentru a introduce vesela voluminoasă pe raftul inferior și în poziție joasă pentru a profita din plin de suporturile rabatabile, creând mai mult spațiu în partea superioară și evitând ciocnirea cu articolele de pe raftul inferior.

Raftul superior este prevăzut cu un **mecanism de reglare a înălțimii raftului superior** (consultați figura); fără a apăsa pe manete, ridicăți în sus ținând pur și simplu de părțile laterale ale raftului, și fixați imediat ce raftul este stabil în poziția de sus.

Pentru a reveni în poziția inferioară, apăsați pe manetele A din părțile laterale ale raftului și deplasați-l în jos.

Vă recomandăm cu insistență să nu reglați înălțimea raftului atunci când acesta este încărcat.

Nu ridicăți și nu coborăți NICIODATĂ raftul numai pe o singură parte.



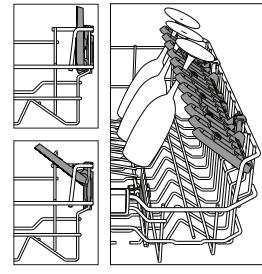
CAPACITATE: 15 seturi de vase standard

Clapete rabatabile cu poziție reglabilă

Clapetele rabatabile laterale pot fi pliate sau depliate pentru a optimiza aranjarea veselei pe raft. Paharele pentru vin pot fi așezate în siguranță pe clapetele rabatabile, introducând picioarele acestora în fantele corespunzătoare.

În funcție de model:

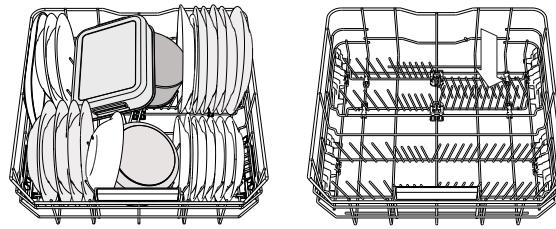
- pentru a deplia clapetele, este necesar să le glisați în sus și să le rotiți sau să le eliberați din clemele de fixare, trăgându-le în jos.
- pentru a plia clapetele, este necesar să le rotiți și să le glisați în jos sau să le trageți în sus și să le fixați pe poziție.



COȘUL INFERIOR

Pentru oale, capacă, farfurii, boluri pentru salată, tacâmuri etc. În mod ideal, farfurile și capacile mari trebuie amplasate în părțile laterale, pentru a se evita interferențele cu brațul de pulverizare.

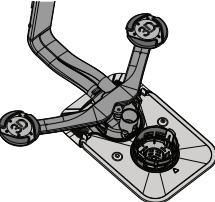
Raftul inferior este prevăzut cu suporturi rabatabile care pot fi utilizate în poziție verticală pentru aranjarea farfurioarelor sau în poziție orizontală (joasă) pentru încărcarea cu ușurință a cratișelor și bolurilor pentru salat.



(exemplu de încărcare pentru raftul inferior)

3D ZONE WASH

Opțiunea Zone Wash 3D utilizează jeturi de apă suplimentare, ambele fiind amplasate în partea inferioară și în partea superioară a mașinii de spălat vase (marcate cu culoarea portocalie) pentru spălarea mai intensivă a articolelor cu grad ridicat de murdărie prin acoperirea sporită cu apă a vaselor. De exemplu: Încărcați oalele și cratișele cu față spre partea inferioară a componentelor Zone Wash 3D și activați opțiunea Zone Wash 3D de la panoul de comandă.



CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE

Curătați în mod regulat ansamblul de filtre astfel încât filtrele să nu se înfundă și apa reziduală să fie evacuată în mod corespunzător. Utilizarea mașinii de spălat vase cu filtre înfundate sau obiecte străine în interiorul sistemului de filtrare sau al brațelor de pulverizare poate provoca defecțiuni ale unității, conducând la scădere performanței, creșterea nivelului de zgomot sau utilizarea mai multor resurse. Ansamblul de filtre este alcătuit din trei filtre care îndepărtează resturile de alimente din apa de spălare, permitând apoi recircularea acesteia.

Mașina de spălat vase nu trebuie utilizată fără filtre sau dacă un filtru este desprins.

Cel puțin o dată pe lună sau după fiecare 30 de cicluri, verificați ansamblul de filtre și, dacă este necesar, curătați-l temeinic sub jet de apă curentă, folosind o perie nemetalică și respectând instrucțiunile de mai jos:

1. Rotiți filtrul cilindric A în sens antiorar și scoați-l afară (Fig 1). **La reinstalarea filtrului este important ca cele două triunghiuri indicate pe imaginea mărătită să se întâlnescă.**

2. Demontați filtrul în formă de ceașcă B apăsând ușor pe clapetele laterale (Fig 2).

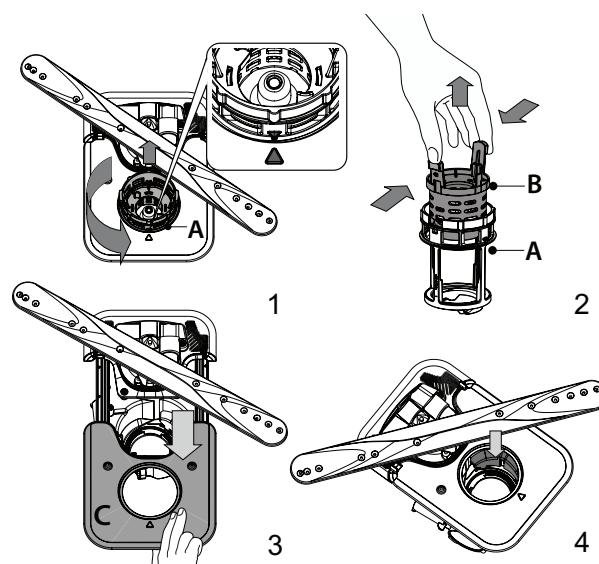
3. Culisați în afară placă din otel inoxidabil a filtrului C (Fig 3).

4. În cazul în care găsiți obiecte străine (cum ar fi sticlă spartă, porțelan, oase, semințe de fructe etc.), **vă rugăm să le îndepărtați cu atenție.**

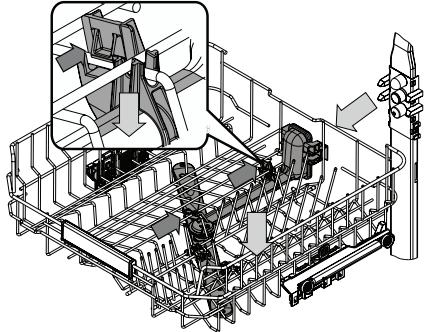
5. Examinați obturațiile și îndepărtați resturile de alimente.

NU DEMONTAȚI NICIODATĂ protecția pompei acționate în timpul ciclului de spălare (indicate de o săgeată) (Fig 4).

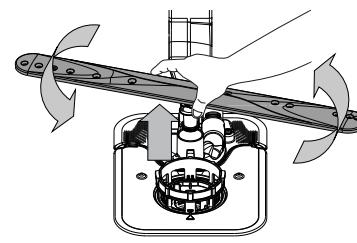
După curățarea filtrelor, montați la loc ansamblul de filtre și fixați-l în poziția corectă; acest lucru este esențial pentru menținerea funcționării eficiente a mașinii de spălat vase.



CURĂȚAREA BRAȚELOR DE PULVERIZARE

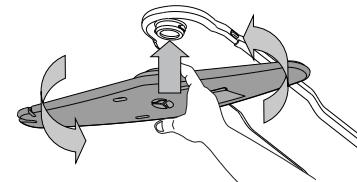


Ocazional, resturile de alimente se pot usca pe brațele de pulverizare și pot bloca orificiile de pulverizare a apei. Prin urmare, se recomandă să verificați brațele din când în când și să le curătați folosind o perie nemetalică mică.



Brațul de pulverizare inferior poate fi demontat prin tragere în sus și rotire în sens antiorar. Remontarea brațului de pulverizare se realizează prin tragere în jos și rotire în sens orar.

Pentru a scoate brațul de pulverizare superior, trebuie să-l demontați împreună cu colectorul.



Brațul de pulverizare superior poate fi demontat prin împingere în sus și apoi rotindu-l în sens antiorar. Remontarea brațului de pulverizare se realizează prin tragere în sus și rotire în sens orar.

REMEDIEREA PROBLEMELOR

În cazul în care mașina de spălat vase nu funcționează corect, verificați dacă problema poate fi remediată parcurgând lista de mai jos. Pentru alte erori sau probleme, vă rugăm să contactați serviciul de asistență tehnică post-vânzare autorizat, ale cărui date de contact pot fi găsite în certificatul de garanție. Piezele de schimb vor fi disponibile pentru o perioadă de până la 7 sau până la 10 ani, în conformitate cu cerințele normelor specifice.

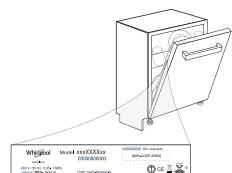
PROBLEME	CAUZE POSIBILE	SOLUȚII
Indicatorul nivelului de săruri este aprins	Compartimentul pentru săruri este aproape gol.	Reumpleteți cu săruri compartimentul (pentru mai multe informații, consultați UMLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI). Dacă este necesar, verificați gradul de duritate a apei - consultați tabelul de la TABELUL DURITĂȚII APEI.
Indicatorul nivelului de săruri se aprinde intermitent	Compartimentul pentru săruri este gol.	Reumpleteți cu săruri compartimentul cât mai curând posibil. Utilizarea fără săruri a aparatului poate duce la deteriorarea componentelor interne ale acestuia.
Indicatorul nivelului de agent de clătire se aprinde intermitent	Dozatorul de agent de clătire este gol. (Dupa reumplere, indicatorul nivelului de agent de clătire poate rămâne aprins pentru scurt timp).	Reumpleteți cu agent de clătire dozatorul (pentru mai multe informații, consultați UMLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE).
Indicatorul de decalcifiere este aprins continuu sau se aprinde intermitent; este afișată alarma „DES”.	Pe componente interne ale aparatului se formează depuneri de calcar.	Decalcificați imediat aparatul utilizând programul Autocurățare și un produs de decalcifiere din comerț (consultați OPȚIUNI ȘI FUNCȚII). Reumpleteți cu săruri compartimentul. Verificați gradul de duritate de apă. Dacă aparatul nu este decalcificat, acesta nu va mai funcționa.
Mașina de spălat vase nu pornește sau nu răspunde la comenzi.	Aparatul nu a fost conectat la priză în mod corespunzător.	Introduceți ștecherul în priză.
	Pană de curent.	Din motive de siguranță, mașina de spălat vase nu va reporni automat la restabilirea alimentării cu energie. Deschideți ușa mașinii de spălat vase, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 secunde.
	Ușa mașinii de spălat vase nu este închisă. Șiftul ActiveDry nu este tras.	Împingeți ferm ușa până când auziți un „clic”.
	Un ciclu aflat în desfășurare este întrerupt dacă ușa este deschisă pentru mai mult de 4 secunde.	Apăsați butonul de PORNIRE/Pauză și închideți ușa în decurs de 4 secunde.
	Panoul de comandă nu reacționează sau se afișează F6 E1.	Opriti aparatul apăsând pe butonul de PORNIRE/OPRIRE/Resetare, reporniți-l după aproximativ un minut și reporniți programul. Dacă problema persistă, deconectați aparatul timp de 1 minut, iar apoi conectați-l din nou.
	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depunerile de calcar.	Curătați filtrul și decalcificați aparatul (consultați secțiunea CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRU și INSTRUCȚIUNI PRIVIND DECALCIFIEREA).
Mașina de spălat vase nu evacuează apă. Pe afișaj apare: F7 E3 sau F9 E1	Furtunul de evacuare este îndoit.	Verificați furtunul de evacuare (consultați secțiunea INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE).
	Conducta de evacuare a chiuvetei este blocată.	Curătați conducta de evacuare a chiuvetei.
Mașina de spălat vase produce un zgomot excesiv.	Vasele se lovesc unele de celelalte.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).
	Există o cantitate excesivă de spumă.	Cantitatea de detergent nu a fost măsurată corect sau detergentul nu este adecvat pentru utilizarea în mașini de spălat vase (consultați secțiunea UMLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT). Reporniți ciclul curent prin oprire mașinii de spălat vase, apoi reporniți-o, selectați un program nou, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în decurs de 4 secunde. Vă rugăm să nu mai adăugați detergent.
	Vesela nu a fost aranjată corespunzător.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).
	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depunerile de calcar.	Curătați ansamblul de filtre (consultați secțiunea CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA).
Vasele nu sunt curate.	Vesela nu a fost aranjată corespunzător.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR).
	Brațele de pulverizare nu se pot rota liber deoarece sunt obstrucționate de vase.	Aranjați corect vesela (consultați secțiunea ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR). Asigurați-vă că raftul superior este în poziție corectă și reglați-l (ridicați-l) dacă este necesar.
	Ciclul de spălare este prea lejer.	Selectați un ciclu de spălare corespunzător (consultați TABEL CU PROGRAME).
	Există o cantitate excesivă de spumă.	Cantitatea de detergent nu a fost măsurată corect sau detergentul nu este adecvat pentru utilizarea în mașini de spălat vase (consultați secțiunea UMLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT).
	Capacul compartimentului pentru agent de clătire nu a fost închis corect.	Asigurați-vă că este închis capacul dozatorului pentru agent de clătire.
	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depunerile de calcar.	Curătați filtrul și decalcificați aparatul (consultați secțiunea CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRU).
	Compartimentul pentru săruri este gol.	Umpleți compartimentul pentru săruri (consultați UMLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI).

PROBLEME	CAUZE POSIBILE	SOLUȚII
Mașina de spălat vase nu încarcă apă. Pe afișaj apare: H20 și X sunt aprinse; se activează o alarmă sonoră.	Nu există apă în rețeaua de alimentare sau robinetul este închis. Furtunul de alimentare cu apă este îndoit. Sita furtunului de alimentare cu apă este înfundată; aceasta necesită curățare.	Asigurați-vă că există apă în rețeaua de alimentare și că robinetul de apă este deschis. Verificați furtunul de alimentare (<i>consultați secțiunea INSTALAREA</i>). Deschideți ușa mașinii de spălat vase, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 secunde. Verificați și curățați sita din furtunul de alimentare cu apă. Deschideți ușa mașinii de spălat vase, apăsați butonul PORNIRE/Pauză și închideți ușa în 4 secunde.
Mașina de spălat vase încheie prema-tur ciclul. Pe afișaj apare: F8 E3	Filtrul este înfundat cu resturi de alimente sau depunerile de calcar. Furtunul de evacuare este poziționat prea jos sau evacuează apă în sistemul de canalizare local. Există o cantitate excesivă de spumă. Există aer în rețeaua de alimentare cu apă.	Curățați filtrul și decalcificați aparatul (<i>consultați secțiunea CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE și INSTRUCȚIUNI PRIVIND DECALCIEREA</i>). Verificați dacă furtunul de evacuare este poziționat la înălțimea corectă (<i>consultați secțiunea INSTALAREA</i>). Verificați dacă evacuarea se realizează în sistemul de canalizare local și instalați un întrerupător de sifon/o supapă de admisie a aerului dacă este necesar. Cantitatea de detergent nu a fost măsurată corect sau detergentul nu este adecvat pentru utilizarea în mașini de spălat vase (<i>consultați secțiunea UMLEREA DOZATORULUI DE DETERGENT</i>). Verificați alimentarea cu apă pentru a vă asigura că nu există surgeri sau alte probleme care lasă aerul să pătrundă în interior.
Vasele nu sunt uscate bine.	Nu există agent de clătire sau dozarea este insuficientă. Vasele au fost scoase din aparat după deschiderea automată a ușii, însă înainte de finalizarea ciclului propriu-zis. Vasele sunt aşezate într-o poziție prea orizontală. Ciclul selectat nu are o etapă de uscare. Vasele sunt fabricate din material antiaderent sau din plastic.	Asigurați-vă că dozatorul pentru agentul de clătire este umplut (<i>consultați secțiunea UMLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE</i>). Utilizarea exclusivă a tabletelor multifuncționale nu va asigura efecte de uscare corespunzătoare ca în cazul utilizării unui agent de clătire lichid. Înainte de a începe să scoateți vasele, asigurați-vă că ciclul s-a încheiat (<i>consultați secțiunea UTILIZAREA ZILNICĂ</i>). Pentru rezultate de uscare și mai bune, este recomandat să mai lăsați vasele în interiorul mașinii de spălat vase, cu ușa acesteia deschisă, timp de încă 15 minute după finalizarea ciclului. Dacă observați acumulări de apă în interiorul cestilor, cănilor sau castroanelor, încercați să încărcați vasele (în special pe raftul superior) într-o poziție mai înclinată pentru a permite scurgerea cantităților mari de apă înainte de începerea procesului de uscare. Verificați în <i>TABEL CU PROGRAME</i> dacă programul selectat include o etapă de uscare. Este posibil ca un ciclu care nu include o etapă de uscare să nu asigure eficiență de uscare dorită, motiv pentru care este recomandat să schimbați ciclul selectat cu unul care are inclusă o etapă de uscare. Rămânerea câtorva picături de apă pe acest tip de material reprezintă un fenomen normal.
Vasele și paharele au dâră albăstră sau nuanțe albăstrii.	Doza de agent de clătire este prea mare.	Reglați dozarea la o treaptă mai mică.
Vasele și paharele sunt acoperite cu depunerile de calcar sau cu o peliculă albă.	Compartimentul pentru săruri este gol. Treapta de reglare a gradului de duritate a apei este prea scăzută. Capacul compartimentului pentru săruri nu este închis corespunzător. Compartimentul pentru agent de clătire este gol sau dozarea agentului de clătire este insuficientă.	Reumpleți cu săruri compartimentul cât mai curând posibil. Utilizarea fără săruri a aparatului poate duce la deteriorarea componentelor interne ale acestuia. Creșteți treapta de reglare (<i>consultați TABELUL DURITĂȚII APEI</i>). Verificați capacul compartimentului pentru săruri și închideți-l. Reumpleți cu agent de clătire dozatorul și verificați setarea dozării (pentru mai multe informații, <i>consultați UMLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE</i>).
Mașina de spălat vase afișează mesajul F8 E5	Supapa este înfundată sau defectă.	Închideți robinetul de apă dacă este posibil. Nu deconectați aparatul de la rețeaua de alimentare cu energie electrică. Contactați departamentul de service.

Puteți găsi politice, documentația standard, informațiile despre comandarea pieselor de schimb și informațiile suplimentare despre produs:

- Utilizând codul QR și vizitând site-ul nostru web: docs.hotpoint.eu
- Vizitând site-ul nostru web: parts-selfservice.whirlpool.com
- Ca alternativă, contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare (*consultați numărul de telefon din certificatul de garanție*). Când contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare, vă rugăm să precizați codurile specificate pe plăcuța cu date de identificare a produsului dumneavoastră.

Informațiile modelului pot fi accesate folosind codul QR indicat pe eticheta energetică.
Eticheta include, de asemenea, identificatorul de model care poate fi utilizat pentru a consulta portalul de înregistrare la <https://eprel.ec.europa.eu>.





ДЯКУЄМО ЗА ПРИДБАННЯ ВИРОБУ HOTPOINT ARISTON.
Для отримання більш повної допомоги зареєструйте
свій пристрій на веб-сайті: www.hotpoint.eu/register

Перед використанням пристрою уважно прочитайте Інструкцію з
техніки безпеки та встановлення. Детальніша інформація про при-
стрій представлена на вебсайті: docs.hotpoint.eu

! Після встановлення не забудьте зняти з посудомийної машини всі
захисні елементи, що використовуються під час транспортування.

ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

- Кнопка **УВІМК.-ВІМК./Скидання** з індикатором
- Кнопка вибору **ПОПЕРЕДНЬОЇ програми**
- Кнопка вибору **НАСТУПНОЇ програми**
- Кнопка **ОБРАНА програма** з індикатором
- Індикатор порожнього відсіку для **Солі**
- Індикатор порожнього відсіку для **Ополіскувача**
- Індикатор **ВІДАЛЕННЯ НАКИПУ**
- Індикатор **Закритого Водопровідного Крану**
- Індикатор **Блокування кнопок**
- Індикатор **Номера програми і часу, що залишився**
- Дисплей
- Кнопка **3D Zone Wash (3D-Зона Миття)** з індикатором



- Кнопка опції **Половинне завантаження** з індикатором/**Налаштування** (утримати протягом 3 сек.)
- Кнопка **Додаткове Сушіння** з індикатором/**Блокування** (утримати протягом 3 сек.)
- Кнопка **Відстрочка Старту** з індикатором
- Кнопка **ПУСК/Пауза** з індикатором

ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ

- Увімкніть пристрій, натиснувши кнопку **УВІМК.-ВІМК.**.
- Утримуйте кнопку **Налаштування** (Половинне Завантаження \odot_2) протягом 3 сек, поки не почуєте звуковий сигнал, а на дисплеї не з'явиться напис «**SEt**».
- За секунду з'явиться перший параметр (літера, «h»).
- Кнопками вибору **ПОПЕРЕДНЯ </НАСТУПНА>** прокрутіть список доступних параметрів (див. таблицю нижче), тоді натисніть **ПУСК/Пауза**, щоб відобразити та змінити значення вибраного параметра.
- Кнопками вибору **ПОПЕРЕДНЯ </НАСТУПНА>** встановіть потрібне значення та натисніть **ПУСК/Пауза**, щоб зберегти нове значення і повернутися до головного меню.
- Щоб змінити інший параметр, повторіть кроки 4 і 5.
- Натисніть **УВІМК.-ВІМК.** або почекайте 30 сек, щоб вийти з меню.

ЛІТЕРА	ПАРАМЕТР	ЗНАЧЕННЯ (За замовчуванням - жирним шрифтом)
H	Рівень жорсткості води (див. «НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ» та «ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ»)	1 2 3 4 5
H	Рівень ополіскувача (див. «НАЛАШТУВАННЯ ДОЗИ ОПОЛІСКУВАЧА»)	0 1 2 3 4 5
D	Активне Сушіння (ActiveDry) (див. «ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ») “1” = Увімк., “0” = Вимк.	1 0
L	Промінь на Підлозі (див. «ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ») “1” = Увімк., “0” = Вимк.	1 0
S	Звук “1” = Увімк., “0” = Вимк.	1 0
I	Заводські налаштування Натисніть ПУСК/Пауза, щоб відновити заводські налаштування усіх параметрів в меню.	-

НАПОВНЕННЯ КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ СОЛІ

Використання солі запобігає утворенню НАКИПУ на посуді і на функціональних компонентах машини.

Відсік для солі розташований у нижній частині посудомийної машини (під нижнім кошиком ліворуч).

- Важливо слідкувати за тим, щоб **бачок для солі ніколи не був порожнім**.
- Це важливо для встановлення належної жорсткості води.
- Сіль слід засипати, коли на панелі управління світиться індикатор **ПОРОЖНЬОГО ВІДСІКУ ДЛЯ СОЛІ**.

- Вийміть нижній кошик і відкрутіть кришку бачка (проти годинникової стрілки).
- Вставте воронку (див. малюнок) і наповніть бачок для солі до краю (приблизно 0,5 кг); просочування невеликої кількості води - це нормальну.

- 3. Виконайте це лише при першому використанні:**
наповніть бачок для солі водою.

- Витягніть воронку і зітріть залишки солі з отвору.

Переконайтесь, що кришка щільно прилягає, щоб під час виконання програми миття миючий засіб не міг потрапити до контейнера (це може привести до пошкодження пом'якшувача води, який не підлягає ремонту). **Щоб уникнути корозії, запускайте програму щоразу після засипання солі у відсік.**

Налаштування жорсткості води

Для належного функціонування пом'якшувача води дуже важливо, щоб налаштована жорсткість води базувалася на фактичному значенні жорсткості води у вашому будинку. Цю інформацію можна отримати у місцевій організації водопостачання.

Заводське налаштування: «3». Див. «ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ».

Для зміни налаштування виконуйте інструкції у розділі «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».

Використовуйте лише сіль, що спеціально призначена для посудомийних машин.

Коли сіль буде засипано до машини, індикаторна лампа «ЗАПОВНЕННЯ СІЛЛЮ» вимкнеться.

Якщо контейнер для солі незаповнений, це може привести до пошкодження пом'якшувача води і нагрівального елемента в результаті накопичення накипу.

Рекомендується використовувати сіль з будь-яким типом миючих засобів для посудомийних машин.

Таблиця жорсткості води

Рівень Солі	$^{\circ}\text{dH}$ Німецькі градуси	$^{\circ}\text{FH}$ Французькі градуси	$^{\circ}\text{Clark}$ Англійські градуси
1 (м'яка)	0 - 6	0 - 10	0 - 7
2 (середня)	7 - 11	11 - 20	8 - 14
3 (звичайна)	12 - 16	21 - 29	15 - 20
4 (жорстка)	17 - 34	30 - 60	21 - 42
5 (дуже жорстка)	35 - 50	61 - 90	43 - 62

СИСТЕМА ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ

Пом'якшувач води автоматично знижує жорсткість води, запобігаючи утворенню накипу на нагрівачі, що також сприяє підвищенню ефективності очищення. **Регенерація цієї системи відбувається при використанні солі, тому у разі спорожнення контейнеру для солі, його необхідно поповнювати.** Частота регенерації залежить від встановленого рівня жорсткості води - регенерація відбувається один раз на 4-6 циклів Еко, якщо встановлений **3**-й рівень жорсткості води. Процес регенерації відбувається на початку циклу із додаванням свіжої води.

- Одноразова регенерація споживає: ~3 л води;
- Займає до 5 додаткових хвилин на цикл;
- Споживає менше 0,005 кВт год енергії.

ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА

Ополіскувач полегшує СУШІННЯ посуду. Дозатор ополіскувача **A** слід засипати, коли на панелі керування світиться індикаторна лампа ВІДСУТНІСТЬ ОПОЛІСКУВАЧА.

- Відкрийте дозатор **B** натиснувши і потянувши угороу за виступ на кришці
- Обережно додайте максимальну кількість ополіскувача (110 мл) до контрольної риски у ємності, уникаючи проливання рідини. Якщо це сталося, негайно витріть рідину сухою тканиною.

- Натисніть кришку донизу, поки не почуєте звук клацання. **НИКОЛИ не наливайте ополіскувач безпосередньо у бачок.**

Налаштування дози ополіскувача

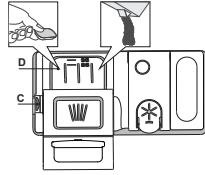
Якщо ви не задоволені результатом сушіння, можна відрегулювати використовувану кількість ополіскувача. Для зміни налаштування виконуйте інструкції у розділі «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».

Якщо рівень ополіскувача встановлено на НУЛЬ, подачу ополіскувача буде припинено. Якщо ополіскувач витікає, індикаторна лампа НІЗЬКИЙ РІВЕНЬ ОПОЛІСКУВАЧА не буде світитися. Може бути встановлено до **6** рівнів в залежності від моделі посудомийної машини.

- Якщо на посуді з'являються блакитні смуги, встановіть низьке значення (0-3).
- Якщо на посуді з'являються краплі води або вапняний наліт, встановіть високе значення (4-5).

НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ

Щоб відкрити дозатор миючого засобу, використовуйте механізм відкривання С. Додавайте миючий засіб тільки у сухий дозатор D. Додайте відповідну кількість миючого засобу для попереднього миття безпосередньо у бачок.



- Щоб додати належну кількість, при відмірюванні миючого засобу звіртесь з інформацією, наведеною вище. Усередині дозатора D є індикатори, які забезпечують правильне дозування миючого засобу.
- Видаліть залишки миючого засобу з країв дозатора і закривайте кришку, поки не почуете клапання.

3. Закрійте кришку дозатора миючого засобу, тягнучи її вгору, поки за- пірний механізм не зафіксується.

Дозатор миючого засобу автоматично відкривається у потрібний момент відповідно до програмами.

Використання миючого засобу, не призначеного для посудомийних машин, може привести до несправності або пошкодження приладу.

ЩОДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ

1. ПЕРЕВІРКА ПІДКЛЮЧЕННЯ ВОДИ

Переконайтесь, що посудомийна машина підключена до водопроводу і що кран відкритий.

2. УВІМКНЕННЯ ПОСУДОМІЙНОЇ МАШИНИ

Відкрийте дверцята і натисніть кнопку **УВІМК.-ВІМК.**

3. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ

(див. «ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ»)

4. НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ

5. ВИБІР ПРОГРАМИ І НАЛАШТУВАННЯ ЦИКЛУ

Виберіть програму, що найкраще підходить до типу посуду та ступеня його забрудненості (див. «ОПИС ПРОГРАМ»), натиснувши кнопку відповідної **ОПЕРЕДНІЙ/НАСТУПНИЙ.**

Виберіть потрібні опції (див. «ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ»). Деякі опції є несумісними з певними програмами.

6. ПУСК

Запустіть цикл миття, натиснувши кнопку **ПУСК/Пауза** (засвітиться індикатор) і зачинивши дверцята протягом 4 сек. Після запуску програми пролунає одноразовий звуковий сигнал. Якщо не зачинити дверцята протягом 4 секунд, пролунає сигнал попередження. У такому разі відчиніть дверцята, натисніть кнопку **ПУСК/Пауза** й знову зачиніть дверцята протягом .4 секунд.

7. ЗАВЕРШЕННЯ ЦИКЛУ МИТТЯ

Про кінець циклу миття повідомляє звуковий сигнал і індикація **END** (КІНЕЦь) на дисплей. Відчиніть дверцята й вимкніть прилад, натиснувши кнопку **УВІМК.-ВІМК.**

Зачекайте кілька хвилин перед тим, як витягнути посуд, щоб уникнути опіків. Розвантажте кошики, починаючи з нижнього.

ЗМІНА ВИКОНУВАНОЇ ПРОГРАМИ

У разі неправильного вибору програми можна змінити її за умови, що виконання програми тільки розпочалося. **СКІНЬТЕ НАЛАШТУВАННЯ** машини: натисніть кнопку **УВІМК./ВІМК.** і утримуйте її понад 3 секунди. Машина вимкнеться. **На передній панелі відобразиться час «0:01».** Закрійте дверцята та зачекайте, доки закінчиться цикл зливу (приблизно 1 хвилина). Відкрийте дверцята та знову увімкніть машину за допомогою кнопки **УВІМК./ВІМК.** і виберіть новий цикл миття та будь-які потрібні параметри. Запустіть цикл миття, натиснувши кнопку **ПУСК/Пауза** й зачинивши дверцята протягом 4 секунд.

ДОДАВАННЯ ПОСУДУ

Не вимикаючи машину, обережно відчиніть дверцята, уникаючи розбризкування води (індикатор **ПУСК/Пауза** почне блімати) (**Остерігайтесь!: гарячої пари!**) і покладіть посуд до посудомийної машини. Натисніть кнопку **ПУСК/Пауза** й зачиніть дверцята протягом 4 сек., виконання циклу продовжиться з того моменту, на якому він був перерваний.

НЕПЕРЕДБАЧЕНИ ВІМКНЕННЯ

Якщо під час циклу миття буде відчинено дверцята або якщо станеться відключення живлення, виконання циклу буде зупинено. **ЛИШЕ ЯКЩО ВИ НАТИСНЕТЕ** кнопку **ПУСК/Пауза** й зачиніте дверцята протягом 4 секунд, виконання циклу продовжиться з того моменту, на якому він був перерваний.

ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ

ПОРАДИ

Перед завантаженням кошиків видаліть з посуду усі залишки їжі та очистіть скляні поверхні. **Не потрібно промивати їх заздалегідь під проточною водою.**

Розташуйте посуд таким чином, щоб він міцно утримувався на місці і не міг перекинутися; і розташуйте контейнери таким чином, щоб отвори були знизу, а увігнуті/опуклі частини нахилені, для того, щоб вода потрапляла на всю поверхні і вільно стікала.

Попередження: кришки, ручки, піддони і сковорідки з ручками не повинні перешкоджати обертанню розпилювачів.

Кладіть будь-які дрібні предмети у кошик для столових приборів. Дуже забруднений посуд і сковорідки необхідно розміщувати у нижньому кошику, тому що у цій частині машини водяні струмені сильніші, завдяки чому досягається вища продуктивність миття.

Після завантаження посуду у прилад переконайтесь, що розпилювачі можуть вільно обертатися.

НЕПРИДАТНИЙ ПОСУД

- Дерев'яний посуд і столові прибори.
- Тонкий декоративний скляний посуд, вироби декоративно-прикладного мистецтва та антикварний посуд. Їх оздоблення нестійке.
- Частини з синтетичного матеріалу, які не витримують дію високих температур.

- Мідний і олов'яний посуд.
- Посуд, забруднений золою, воском, мастилом або чорнилом.

Кольори скляного оздоблення і алюмінієвих/срібних деталей можуть змінюватися і зникати в процесі миття. Деякі типи скла (наприклад, кришталевий посуд) можуть також стати непрозорими після декількох циклів миття.

ПОШКОДЖЕННЯ СКЛА І ПОСУДУ

- Використовуйте тільки скляний і фарфоровий посуд, який згідно рекомендацій його виробника можна безпечно мити у посудомийній машині.
- Використовуйте деликатний миючий засіб, що підходить для посуду.
- Витягайте скляний посуд і столові прилади з посудомийної машини відразу після закінчення циклу миття.

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ЗАОЩАДЖЕННЯ ЕЛЕКТРОЕНЕРГІЇ

• Якщо побутова посудомийна машина використовується відповідно до інструкцій виробника, **на миття посуду в посудомийній машині за-звичай витрачається МЕНШЕ ЕНЕРГІЇ та води, ніж при ручному митті посуду.**

• Щоб досягти максимальної ефективності посудомийної машини, **рекомендується розпочинати цикл миття після повного завантаження посудомийної машини.** Завантаження побутової посудомийної машини до зазначеного виробником кількості, сприятиме економії енергії та води. Інформацію про правильне завантаження столового посуду можна знайти в розділі «ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ». У разі часткового завантаження рекомендується використовувати спеціальні опції миття, якщо вони доступні (Половина завантаження/Зона миття/Мультизона), заповнення лише обраних кошиків. Неправильне завантаження або надмірне завантаження посудомийної машини може привести до збільшення використання ресурсів (таких як вода, енергія та час, а також підвищення рівня шуму), зниживши при цьому продуктивність очищення та сушіння.

• Попереднє ополіскування предметів посуду вручну приводить до збільшення споживання води та енергії і не рекомендується.

ГІГІЄНА

Щоб уникнути виникнення запаху і осаду, який може накопичуватися у посудомийній машині, **щонайменше один раз на місяць необхідно запускати високотемпературну програму.** Щоб очистити прилад, використайте чайну ложку миючого засобу і запустіть цикл без завантаження посуду.

МОРОЗОСТИЙКІСТЬ

Якщо прилад розміщено в місці, де існує ризик замерзання, з нього **необхідно повністю злити воду.** Закройте водопровідний кран, зніміть вхідний і вихідний шланги та дайте всій воді стекти. **Переконайтесь, що контейнер для солі наповнено розчином солі для регенерації пом'якшувача води,** щоб забезпечити захист приладу від впливу низьких температур (до -20 °C).

Якщо прилад зберігався на морозі, перед першим запуском його потрібно витримати при температурі 5 °C або вище **щойменше 24 години.**

ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ

Програма	Опис програм	Стадія сушіння	ActiveDry	Доступні опції *)	Тривалість програми миття (г:хв)**	Споживання води (літрів/цикл)	Споживання електроенергії (кВтг/цикл)	
P1 ECO	Еко 50° - Програма Еко підходить для очищення помірно забрудненого посуду осільки вона є найбільш ефективною з точки зору сукупного споживання енергії і води, і осільки вона використовується для оцінки відповідності екологічних вимог до конструкції в рамках Європейських норм.	✓	✓	(3D) +	3:30	9,5	0,76	
P2 A	Авто Інтенсивна 65° - Автоматична програма для сильно забруднених каструль та тарілок.	Визначає ступінь забрудненості посуду та відповідно змінює налаштування програми. Коли датчик визначає ступінь забрудненості, на дисплей з'являється анімоване зображення, а тривалість циклу оновлюється.	✓	✓	(3D) +	2:25 - 3:10	15,5 - 24,5	1,30 - 1,70
P3 A	Авто Змішана 55° - Автоматична програма для посуду зі звичайним рівнем забрудненості з засохлими залишками їжі.		✓	✓	(3D) +	1:20 - 3:00	7,5 - 19,5	0,75 - 1,20
P4 A	Авто Швидка 50° - Автоматична програма для посуду зі звичайним і незначним рівнями забрудненості. Щоденний цикл, який забезпечує оптимальну ефективність очищення та сушіння у найкоротший термін.		✓	✓	(3D) +	1:00 - 1:50	7,5 - 15,5	0,70 - 1,10
P5	Прискорена 45° - Програму рекомендовано застосовувати для невеликої кількості незначно забрудненого посуду без засохлих залишків їжі. Без фази сушіння.	-	✓	+	0:30 - 0:40	10,0 - 12,0	0,55 - 0,65	
P6	Делікатний 45° - Програма для крихкого посуду, який є більш чутливим до впливу високих температур, наприклад склянки та чашки.		✓	✓	+	1:40 - 1:50	12,5 - 16,5	0,95 - 1,20
P7	На Добраніч! 55° - Підходить для роботи приладу в нічний час. Забезпечує оптимальну ефективність чищення та сушіння за найнижчого рівня шуму.		✓	✓	+	3:50 - 4:10	10,5 - 14,5	0,80 - 1,15
P8	Санітарна обробка 65° - Для посуду середнього або високого рівня забрудненості з додатковим антибактеріальним ополіскуванням. Може бути застосована для виконання технічного обслуговування посудомийної машини.		✓	-	(3D) +	1:55 - 2:10	12,0 - 19,0	1,40 - 1,80
P9	Замочування - Використовуйте для замочування посуду, який плануєте помити пізніше. У цій програмі не використовуватиметься миючий засіб.	-	✓		0:12	4,5	0,10	
P10	Самоочищенння 65° - Програму, призначену для технічного обслуговування посудомийної машини, необхідно виконувати, лише коли посудомийна машина ПОРОЖНЯ, з використанням спеціальних муючих засобів, призначених для обслуговування посудомийної машини.	-	-		1:15	11,0	1,10	

Дані проограми «ЕКО» вимірюють у лабораторних умовах відповідно до європейського стандарту EN 60436:2020. Примітка для контрольно-випробованих лабораторій: щодо інформації з умов проведення порівняльних випробувань EN, зверніться за адресою: dw_test_support@whirlpool.com

Жодна програма не передбачає попередню обробку посуду.

*) Не всі опції можуть бути використані одночасно.

**) Значення, наведені для інших програм, крім програми «ЕКО», є орієнтовними. Фактичний час може змінюватися у залежності від багатьох факторів, таких як температура і тиск води на впуску, кімнатна температура, кількість муючого засобу, кількість і тип завантаженого посуду, балансування завантаження, додаткові обрані опції і калібрування датчика. Через калібрування датчика тривалість виконання програми може збільшитися на період до 20 хв.

ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ

Опції можна вибирати (або скасувати їх вибір) після вибору програми, натиснувши відповідну кнопку (за наявності загориться світлодіодний індикатор) (див. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ). Якщо опція є несумісною з обраною програмою (див. ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ), відповідний світлодіодний індикатор швидко блімнє 3 рази і пролунає звуковий сигнал. Опцію не буде активовано. Якщо вибрати опцію, то час виконання програми, а також обсяг споживання води чи електроенергії можуть змінитися.

3D ZONE WASH (3D - ЗОНА МИТЯ) - Завдяки додатковим потужним розпилювачам цей параметр забезпечує ефективніше (макс. на 80%) та інтенсивніше миття посуду в конкретній області нижньої полиці. Ця опція рекомендована для миття горщиців і каструль (див. розділ «3D-Зона Миття»).

ПОЛОВИННЕ ЗАВАНТАЖЕННЯ - Якщо посуду, який необхідно вимити, не дуже багато, рекомендується використовувати режим ПОЛОВИННЕ ЗАВАНТАЖЕННЯ для економії води, електрики або часу (залежно від вибраної програми).

Не забувайте зменшити кількість муючого засобу.

+ ДОДАТКОВЕ СУШІННЯ - Більш висока температура під час останнього ополіскування, подовжений цикл сушіння, що дозволяє поліпшити цей процес. Використання опції ДОДАТКОВЕ СУШІННЯ збільшує цикл миття.

ОБРАНА ПРОГРАМА - є можливість зберегти обрану програму та потім легко запустити її. Знайдіть програму за допомогою кнопок вибору ПОПЕРЕДНЯ/НАСТУПНА, після чого утримуйте кнопку Обрана програма протягом 3 сек.

— БЛОКУВАННЯ КНОПОК - Триває натискання (протягом 3 секунд) кнопки ДОДАТКОВЕ СУШІННЯ активує функцію БЛОКУВАННЯ КНОПОК. Данна функція блокує панель керування, за виключенням кнопки УВІМК.-ВІМК. Для деактивування функції БЛОКУВАННЯ КНОПОК натисніть протягом 3 секунд кнопку ДОДАТКОВЕ СУШІННЯ.

ВІДСТРОЧКА СТАРТУ - Запуск програми може бути відкладено на період від 30 хв. до 24 год.

1. Виберіть програму та необхідні опції. Натисніть кнопку ВІДСТРОЧКА СТАРТУ (кілька разів) для налаштування відсторочки запуску програми. Діапазон налаштування часу затримки: від 30 хв. до 24 год. Після значення 24 год. натиснання кнопки ВІДСТРОЧКА СТАРТУ вимикає функцію.

2. Натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зчиніть дверцята протягом 4 сек. 3. Після закінчення встановленого часу індикатор згасне, і автоматично почнеться виконання програми.

Функція ВІДСТРОЧКА СТАРТУ недоступна, коли вже розпочато виконання програми.

ActiveDry (Активдрай) - Це система сушіння, яка автоматично відкриває дверцята під час/після етапу сушіння, щоб забезпечувати високу якість сушіння щодня. Дверцята відчиняються лише за температури, безпечної для ваших кухонних меблів, тому протягом виконання опції Ополіскування при більш високій температурі дверцята залишаються закритими.

В якості додаткового захисту від випаровування в комплект посудомийної машини входить спеціальна захисна плівка. Щоб подивитися, як встановлювати захисну плівку, див. ПОСІБНИК З МОНТАЖУ. Ця функція є активною за замовчуванням, її можна відключити в «МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ».

— ПЕРЕКРИТО ВОДОПРОВІДНИЙ КРАН - Тривога - Блімає, коли на впуск не поступає вода або водопровідний кран закритий.

L: ВІЗНАЧЕННЯ ЗАБРУДНЕНОСТІ - Коли датчик визначає ступінь забрудненості, на дисплей з'являється анімоване зображення (приблизно на 20 хв), а тривалість циклу оновлюється. Датчик визначає рівень забруднення посуду і працює в усіх циклах (окрім Еко), відповідно коригуючи програму.

ПРОМІНЬ НА ПІДЛОЗІ - Свічення світлодіодного індикатора, що відбивається від підлоги, вказує на те, що посудомийна машина працює. Світло згасає в кінці циклу. Ця функція активна за умовчанням, але її можна деактивувати в МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ.

INVERTER (ІНВЕРТОР)

Попередження ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ - На внутрішніх компонентах приладу виявлено накопичення вапняного нальоту. Перевірте, чи правильно встановлено **Значення Жорсткості Води** і чи є сіль у відсіку для **солі** (див. ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ), після чого запустіть програму Самоочищення з використанням засобу для видалення накипу (рекомендується марка WPro). Після успішного видалення накипу позначка з попередженням згасне. Якщо не виконати вище зазначені дії, продуктивність приладу погіршиться.

Попередження ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ почне близити, а на дисплеї з'явиться напис «**dES**». Якщо не вжити потрібних заходів, машина дозволить запустити тільки певну кількість циклів (вказану біля напису «**dES**»), а тоді пристрій **ЗАБЛОКУЄТЬСЯ** для запобігання пошкодження компонентів — буде доступна тільки програма **Самоочищення**. Для розблокування машини треба буде виконати процедуру видалення накипу. У разі надмірно великої кількості вапняного нальоту цю процедуру, можливо, доведеться виконувати двічі.

ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ

ВІДДІЛЕННЯ ДЛЯ СТОЛОВИХ ПРИБОРІВ

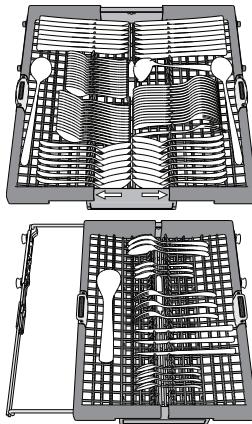
Третій кошик передбачено для розміщення столових приборів.

Розміщуйте столові прибори, як показано на малюнку.

Роздільне розташування столових приборів полегшує їх збирання після миття і дозволяє підвищити ефективність миття та сушіння.

Ножі та інші столові прибори з гострими краями необхідно класти лезами донизу.

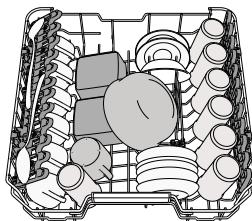
Відділення для столових приборів оснащено двома зсуvnими бічними лотками для розширення простору нижньої частини по висоті і можливості завантаження високого посуду у верхній кошик.



ВЕРХНІЙ КОШИК

Завантажуйте сюди легкий і крихкий посуд: склянки, чашки, блюдця, низькі салатниці.

Верхній кошик має відкидні опори, які можна встановлювати у вертикальне положення при розміщенні чайників/ десертних блюдець або у нижнє положення для завантаження мисок і контейнерів для харчових продуктів.



(приклад завантаження для верхнього кошика)

Регулювання висоти верхнього кошика

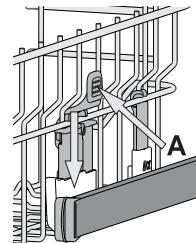
Висоту верхнього кошика можна регулювати: верхнє положення дозволяє розміщувати у нижньому кошику об'ємний посуд, а встановлення більшості відкидних опор у нижньому положенні дозволяє вивільнити більше місця зверху і уникнути зіткнення з посудом, завантаженим у нижній кошик.

Верхній кошик оснащено **регулятором висоти верхнього кошика** (див. малюнок), не натискаючи на важелі підніміть його, просто тримаючи за бічні сторони, поки кошик не опиниться у верхньому положенні.

Для повернення у нижнє положення натисніть на важелі **A** на бічних сторонах кошика і перемістіть його вниз.

Настійно рекомендуємо не виконувати регулювання висоти кошика, коли у ньому знаходиться посуд.

НИКОЛИ не піднімайте та не опускайте тільки одну зі сторін кошика.



ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРУ

Регулярно очищуйте вузол фільтра, щоб не допускати забивання фільтрів і щоб використана вода могла вільно витікати.

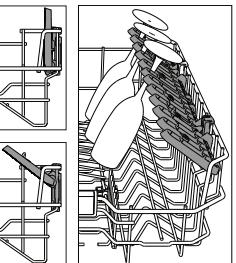
Використання посудомийної машини із засміченими фільтрами або сторонніми предметами всередині системи фільтрації або розбрізкувачів може привести до несправності пристроя, зниження якості миття, шумної роботи приладу або збільшення використовуваних ресурсів. Вузол фільтра складається з трьох фільтрів, які затримують залишки їжі з промивної води і забезпечують рециркуляцію води: для найбільш ефективного миття слід регулярно очищувати їх.

Посудомийну машину не можна використовувати без фільтрів або з незакріпленим фільтром.

Не рідше одного разу на місяць або після кожних 30 циклів перевіряйте блок фільтра і при необхідності ретельно очищуйте його під проточною

водою, використовуючи неметалеву щітку і дотримуючись наведених нижче інструкцій:

1. Поверніть циліндричний фільтр **A** у напрямку проти годинникової стрілки і витягніть його (Мал. 1). **У разі повторного встановлення фільтра важливі, щоб два трикутники на детальному зображенні збіглися.**
2. Зніміть фільтр **B**, легко натискуючи на бічні стулки (Мал. 2).
3. Витягніть пластинчастий фільтр з нержавіючої сталі **C** (Мал. 3).
4. У разі виявлення сторонніх предметів (таких як уламки скла, фарфору, кісток, насіння фруктів і т.д.), **будь ласка, обережно видаліть їх.**
5. Перевірте уловлювач і видаліть усі залишки їжі. **НИКОЛИ НЕ ЗНІМАЙТЕ** захисну накладку насосу циклу миття (деталь чорного кольору) (Мал. 4). Після очищення фільтрів встановіть вузол фільтра на місце та закріпіть його у цьому положенні належним чином; це дуже важливо для ефективного функціонування посудомийної машини.



МІСТКІСТЬ: 15 стандартних комплектів посуду

БІЧНІ ПОЛИЧКИ З РЕГУЛЮЄСИМ ПОЛОЖЕННЯМ

Бічні складані полички можна скласти або розкласти, щоб оптимізувати розташування посуду на решітці.

Келихи можна надійно встановити на складаних поличках, вставивши ніжку кожного келиха у відповідний паз.

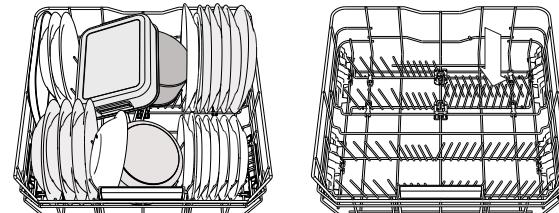
Залежно від моделі:

- щоб розкласти полички, необхідно посунути їх вгору і повернути або витягти з засувок і потягнути вниз.
- щоб скласти полички, необхідно повернути їх і посунути вниз або потягнути вгору і прікрупіти полички до засувок.

НИЖНІЙ КОШИК

Призначений для каструлі, кришок, тарілок, салатниць, столових приборів і т.д. Великі тарілки і кришки мають бути ідеально розміщені з боків, щоб вони не заважали роботі розбрізкувача.

Нижній кошик має відкидні опори, які можна використовувати у вертикальному положенні при розміщенні тарілок або у горизонтальному (нижньому) положенні для завантаження каструлі і салатниць.

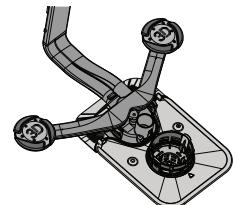


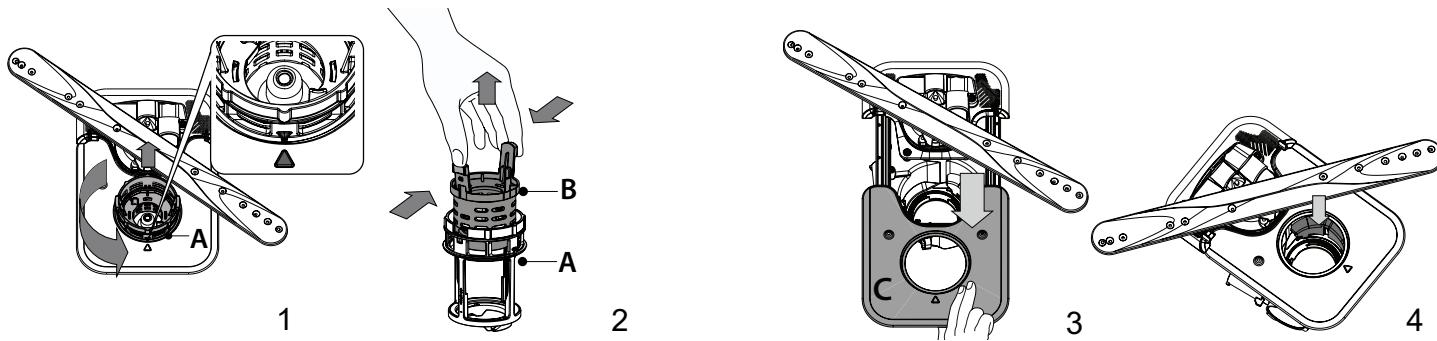
(приклад завантаження для нижнього кошика)

3D ZONE WASH (ЗД - ЗОНА МИТТЯ)

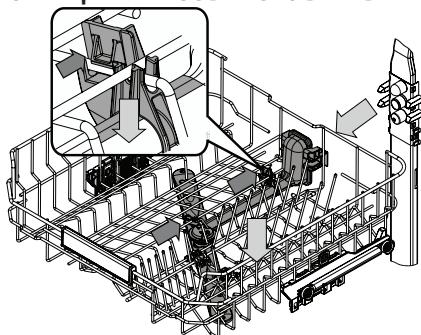
Опція 3D ZONE WASH (ЗД - ЗОНА МИТТЯ) у зоні миття передбачає застосування додаткових водяніх струменів, які виходять з нижньої і верхньої частин посудомийної машини, щоб більш інтенсивно вимивати сильні забруднення, завдяки більшому охопленню посуду водою.

Приклад: завантажте каструлі і горщики, повернувши їх до нижнього розпилювача ЗД зони і активуйте опцію 3D ZONE WASH (ЗД - ЗОНА МИТТЯ) на панелі.



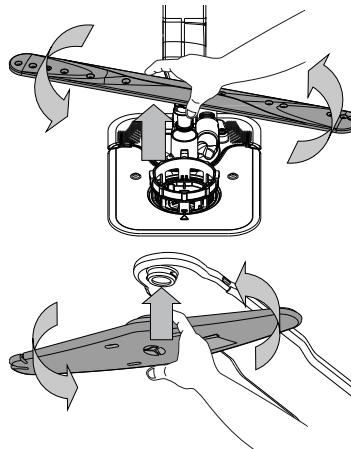


ОЧИЩЕННЯ РОЗБРИЗКУВАЧІВ



В окремих випадках залишки їжі можуть затвердіти на розбрізкувачах і блокувати отвори, призначенні для розпилення води. Тому рекомендується час від часу перевіряти розбрізкувачі і очищувати їх невеликою неметалевою щіткою.

Верхній розприскувач можна знімати лише разом із патрубком.



Нижній розприскувач можна зняти, потягнувши його вгору та повернувши проти годинникової стрілки. Щоб встановити розприскувач на місце, його треба потягнути вниз та повернути за годинниковою стрілкою.

Верхній розприскувач можна зняти, натиснувши на нього знизу та повернувши проти годинникової стрілки. Щоб встановити розприскувач на місце, його треба потягнути вгору та повернути за годинниковою стрілкою.

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Якщо посудомийна машина не працює належним чином, перевірте, чи можна усунути проблему, використовуючи наступний список. У разі виникнення інших помилок або проблем звертайтеся до авторизованого сервісного центру, контактні дані якого можна знайти в гарантійному талоні. Запасні частини будуть доступні впродовж терміну до 7 або до 10 років, відповідно до конкретних нормативних вимог.

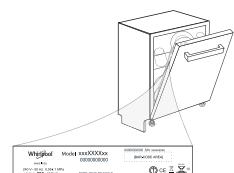
ПРОБЛЕМИ	МОЖЛИВІ ПРИЧИНІ	РІШЕННЯ
Горить індикатор солі	Контейнер для солі майже порожній.	Заповніть контейнер для солі (докладніше відомості - див. НАПОВНЕННЯ БАЧКА ДЛЯ СОЛІ). За потреби перевірте налаштування жорсткості води - див. ТАБЛИЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ.
Блимає індикатор солі	Контейнер для солі порожній.	Як найвидішше заповніть контейнер для солі. Використання приладу без солі може спричинити пошкодження внутрішніх компонентів.
Горить або блимає індикатор ополіскувача	Дозатор ополіскувача порожній. (Після поповнення індикатор ополіскувача може залишатися ввімкненим ще деякий час).	Наповніть дозатор ополіскувача (докладніше відомості - див. ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА).
Горить або блимає індикатор накипу; «dES» відображається сигнал попередження про накип.	На внутрішніх компонентах приладу накопичується накип.	Негайно видаліть з приладу накип за допомогою програми Самоочищення та наявного у продажу засобу для видалення накипу (див. ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ). Заповніть контейнер для солі. Перевірте налаштування жорсткості води. Якщо не видалити накип, прилад перестане працювати.
Посудомийна машина не запускається або не реагує на команди.	Прилад не підключений до розетки.	Вставте штекер у розетку електропостачання.
	Відключення електропостачання.	З міркувань безпеки посудомийна машина не перезапускатиметься автоматично після подачі живлення. Відчиніть дверцята посудомийної машини, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Дверцята машини не зачинені. Дверцята машини не зачинені. Штифт системи ActiveDry (Актівдрі) не втягується.	Енергійно натискуйте на дверцята, поки не почуете звук «клацання».
	Цикл переривається, якщо дверцята відчинені понад 4 секунди.	Натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Панель керування не реагує на команди, або відображається F6 E1.	Вимкніть прилад, натиснувши кнопку УВІМК.-ВІМК./Скидання, приблизно через хвилину увімкніть його знову і перезапустіть програму. Якщо проблема не зникне, від'єднайте прилад на 1 хвилину від електромережі, а потім знову підключіть.
З посудомийної машини не витікає вода. Позначення на дисплеї: F7 E3 або F9 E1	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть фільтр і видаліть з приладу накип (див. «ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРА»).
	Перегнуто зливний шланг.	Перевірте зливний шланг (див. ІНСТРУКЦІЮ З УСТАНОВЛЕННЯ).
	Трубу зливної системи заблоковано.	Очистіть трубу зливної системи.
Посудомийна машина породжує надмірний шум.	Посуд деренчить.	Правильно розташуйте посуд (див. АВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ).
	Утворюється забагато піни.	Неправильно вимірюючи потрібну кількість миючого засобу, або він не підходить для використання у посудомийних машинах (див. НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ). Перезапустіть поточний цикл, вимкнувши посудомийну машину і увімкнуші її знову. Після цього виберіть нову програму, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд. На цьому етапі не додавайте жодного мийного засобу.
	Посуд було неправильно розміщено.	Правильно розташуйте посуд (див. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ).
	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть вузол фільтра (див. «ДОГЛЯД І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ»).

ПРОБЛЕМИ	МОЖЛИВІ ПРИЧИНІ	РІШЕННЯ
Посуд не очищено.	Посуд було неправильно розміщено. Коромисла розприскувача не можуть вільно обертатися, їм перешкоджає посуд. Цикл миття занадто м'який.	Правильно розташуйте посуд (див. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ). Правильно розташуйте посуд (див. ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШІКІВ). Переконайтесь, що верхній кошик займає правильне положення, і за потреби відрегулюйте (підніміть) його. Виберіть відповідний цикл миття (див. ТАБЛІЦЯ ПРОГРАМ).
	Утворюється забагато піни.	Неправильно вимірюно потрібну кількість миючого засобу або він не підходить для використання у посудомийних машинах (див. НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ).
	Кришку відділення ополіскувача не закрито належним чином.	Переконайтесь, що кришку дозатора ополіскувача закрито.
	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистьте фільтр і видаліть з приладу накип (див. ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРУ).
	Контейнер для солі порожній.	Наповніть контейнер для солі (див. НАПОВНЕННЯ БАЧКА ДЛЯ СОЛІ).
	Немає води у системі водопостачання або закритий кран.	Переконайтесь, що є достатній напір у системі водопостачання і що кран відкрито.
Посудомийна машина не набирає воду. Позначення на дисплей: H2O і Ø горить індикатор; лунає звуковий сигнал.	Перегнуто впускний шланг.	Перевірте впускний шланг (див. «ВСТАНОВЛЕННЯ»). Відчиніть дверцята посудомийної машини, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Засмічена сітка на впускному шлангу; її потрібно очистити.	Перевірте й очистьте сітку на впускному шлангу. Відчиніть дверцята посудомийної машини, натисніть кнопку ПУСК/Пауза й зачиніть дверцята протягом 4 секунд.
	Фільтр закупорений залишками їжі або накипом.	Очистіть фільтр і видаліть з приладу накип (див. ІНСТРУКЦІЮ З ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРА Й ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ).
Посудомийна машина закінчує цикл передчасно. Позначення на дисплей: F8 E3	Занадто низько розташований зливний шланг або зливання в домашню каналізаційну систему.	Перевірте, чи встановлений на правильній висоті кінець зливного шланга (див. ВСТАНОВЛЕННЯ). Перевірте наявність сифона в домашній каналізації, за потреби встановіть запобіжник підсмоктування стічної рідини/клапан впуску повітря.
	Утворюється забагато піни.	Неправильно вимірюно потрібну кількість муючого засобу або він не підходить для використання у посудомийних машинах (див. НАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА МИЮЧОГО ЗАСОБУ).
	Повітря у водопроводі.	Перевірте подачу води на предмет витоків або інших проблем, пов'язаних з проникненням повітря в систему.
	Не використовується ополіскувач, або його кількість недостатня.	Переконайтесь, що дозатор ополіскувача наповнено (див. ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА). Самі лише багатофункціональні таблетки не забезпечать такого ефекту просушування, як рідкий ополіскувач.
Посуд погано просушується.	Посуд було вивантажено після автоматичного відчинення дверцят, але до фактичного завершення циклу.	Перш ніж вивантажувати посуд, переконайтесь, що цикл завершено (див. ЩОДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ). Для кращого просушування рекомендовано залишити посуд у посудомийній машині з відчиненими дверцятами ще на 15 хвилин після завершення циклу.
	Посуд стоїть занадто рівно.	Якщо ви помітили залишки води в чашках, склянках або мисках, спробуйте завантажувати посуд (особливо у верхній кошик) під більшим нахилом, щоб до початку сушіння більше води стікало вниз.
	У вибраному циклі немає фази сушіння.	Перевіріть за ТАБЛІЦЕЮ ПРОГРАМ, чи має вибрана програма фазу сушіння. Цикл без фази сушіння може не забезпечувати потрібної ефективності сушіння, тому рекомендовано вибрати цикл, який передбачає фазу сушіння.
	Посуд виготовлений з антипригарного матеріалу або пластмаси.	Наявність певної кількості крапель води, що залишаються на матеріалі цього типу, — нормальне явище.
	Дозування ополіскувача є надмірним.	Встановіть нижче значення дозування.
Посуд і скло мають синюватий відтінок, або на них залишилися сині сліди.	Контейнер для солі порожній.	Якнайшвидше заповніть контейнер для солі. Використання приладу без солі може спричинити пошкодження внутрішніх компонентів.
	Установлено занизьке значення жорсткості води.	Збільште значення (див. ТАБЛІЦЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ).
	Кришку контейнера для солі закрито неправильно.	Перевірте й закройте кришку контейнера для солі.
На посудомийній машині відображається F8 E5	Контейнер для ополіскувача порожній, або вибрано неправильне дозування (ополіскувача замало).	Наповніть дозатор ополіскувача й перевірте налаштування дозування (докладнішу інформацію - див. ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА).
	Клапан заблоковано або пошкоджено.	Якщо це можливо, закройте водопровідний кран. Не вимикайте електро живлення. Викличте спеціаліста.

З політикою компанії, нормативною документацією, інформацією про замовлення запасних частин та додатковою інформацією про продукт можна ознайомитися:

- Використовуючи QR-код і відвідавши наш сайт: docs.hotpoint.eu
- Відвідавши наш сайт: parts-selfservice.whirlpool.com
- Або звернутися до нашої служби післяпродажного обслуговування клієнтів (номер телефону зафіксовано у гарантійному талоні). Звертаючись до центру післяпродажного обслуговування, повідомте коди, зазначені на табличці з паспортними даними виробу.

Інформацію про модель можна отримати, скориставшись вказаним на маркуванні енергоефективності QR-кодом. На етикетці також зазначений ідентифікатор моделі, який можна використовувати для перевірки порталу реєстру за адресою <https://eprel.ec.europa.eu>



400011685674B

11/2023 ks - Xerox Fabriano

